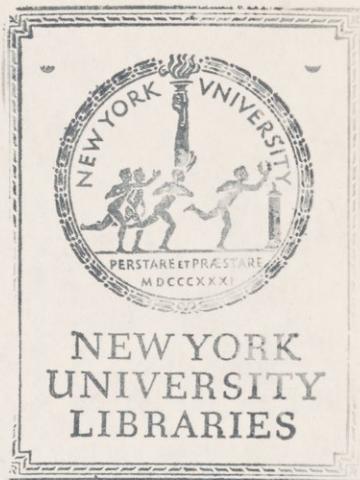


NEAR

BOBST LIBRARY

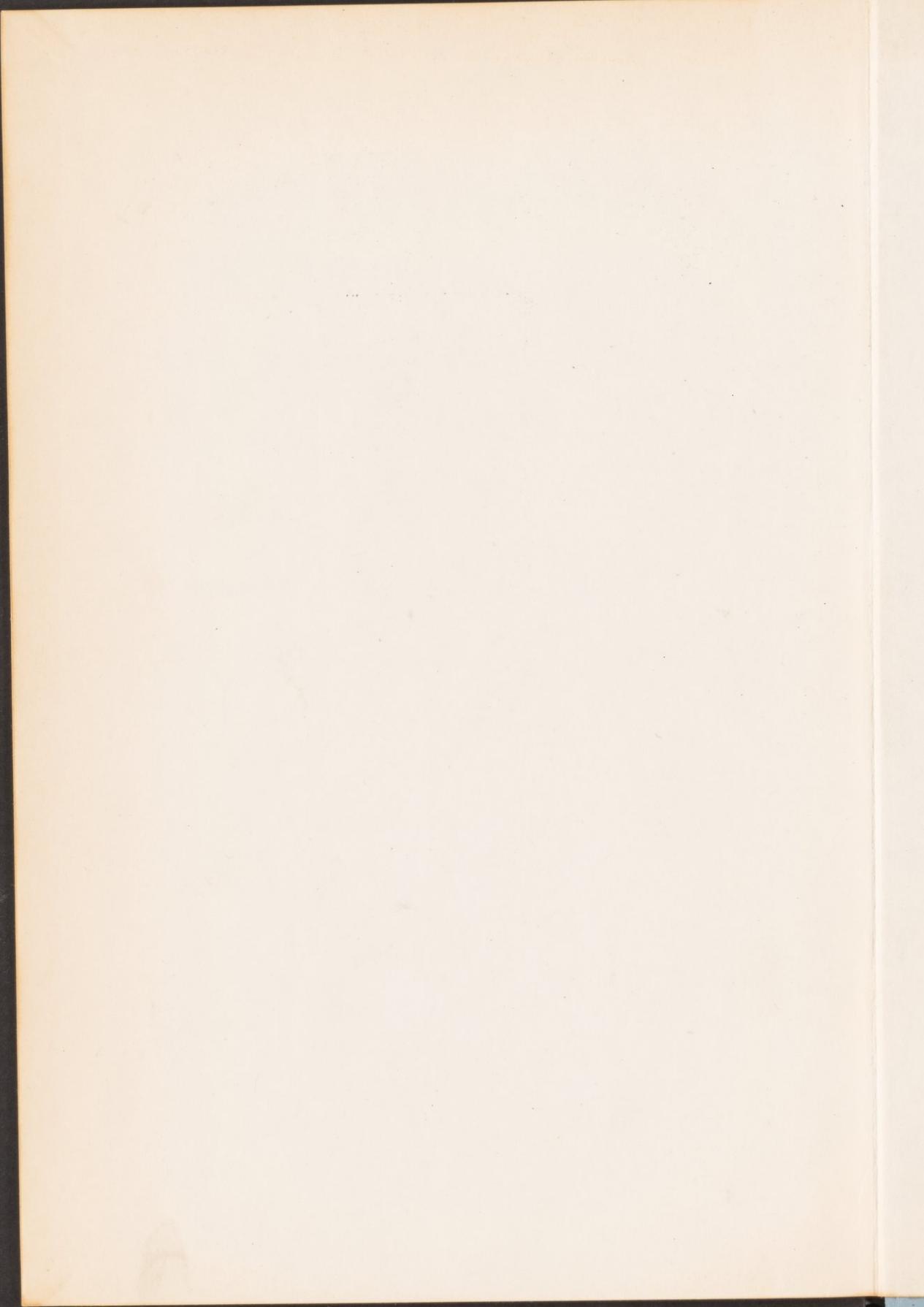


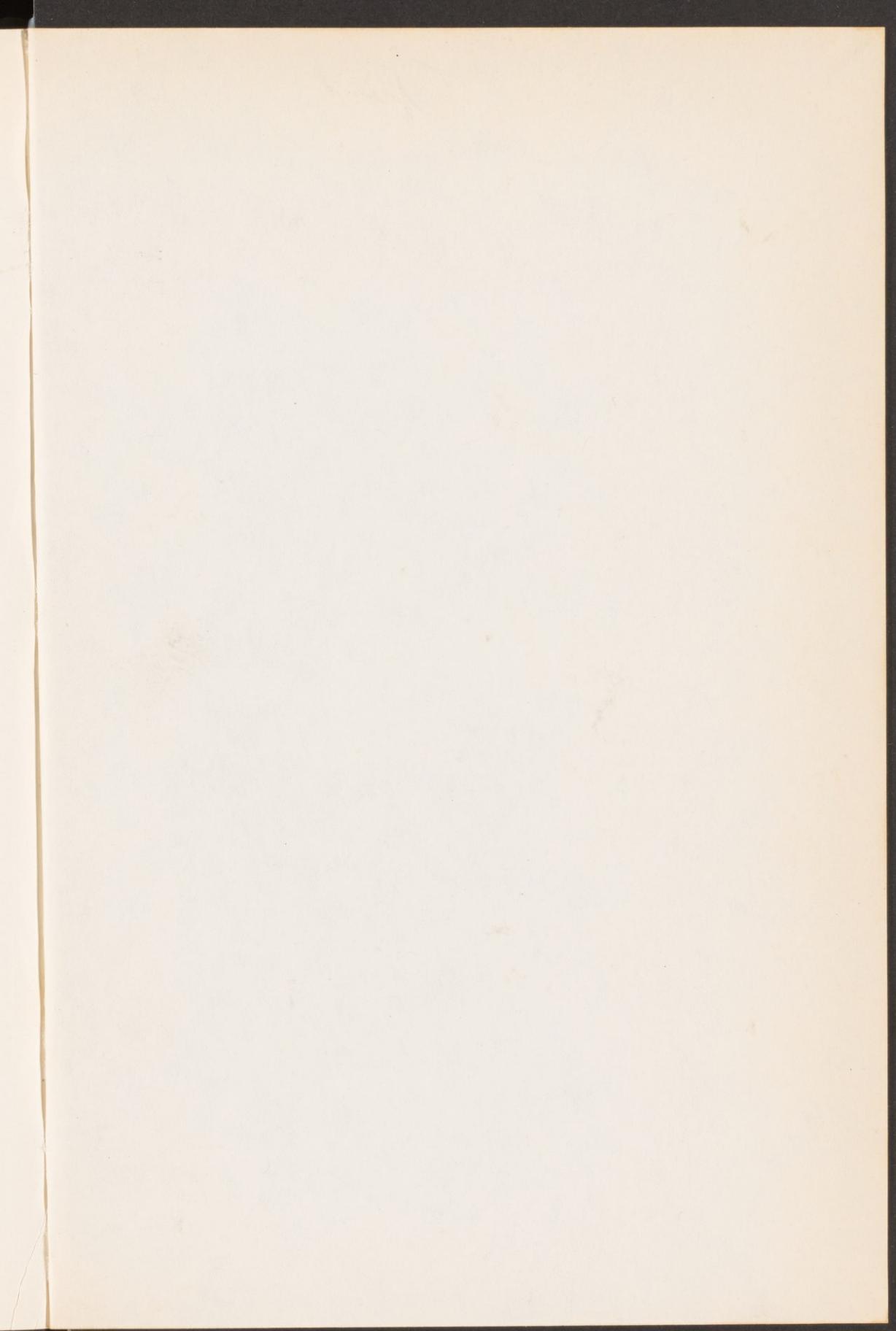
3 1142 02824 5572



NEW YORK
UNIVERSITY
LIBRARIES

GENERAL UNIVERSITY
LIBRARY





T front

الله يعطيك

سلام

سلام

سلام

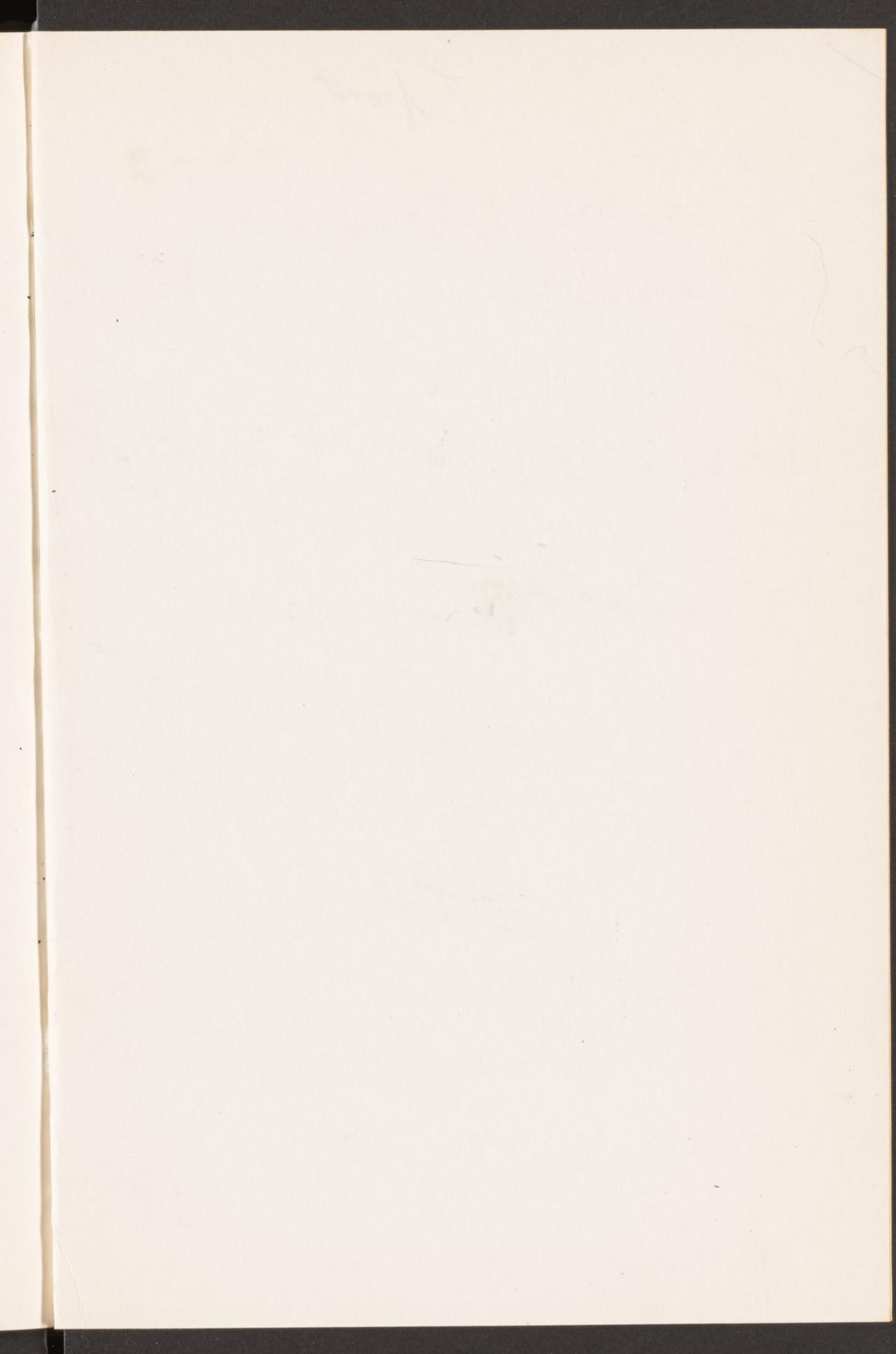
سلام

سلام

NEW YORK UNIVERSITY LIBRARIES
NEW EAST LIBRARY

300

100



وزارة الثقافة والارشاد القومي

مديرية الناشر والتوزع

Haddād 'Abd al-Masīh.

Intibā'at mūgħtarib fi Sūriyah.

انطباعات مقترب

في سورية

تأليف
عبد الرحيم حدار

NEW YORK UNIVERSITY LIBRARIES
NEAR EAST LIBRARY

دمشق

١٩٦٢

Near East

DS

94

H27

C2

مقدمة

عندما سأله أحد الصحفيين العرب الاستاذ عبد المسيح حداد عن شعوره اثر عودته لوطنه العربي الاول صيف السنة الماضية بعد غياب خمسين سنة اجاب : « انه شعور من استطاع استنزال كوكب من السماء الى جيئه » وهذه العبارة البليغة تلخص في رأيه أروع تلخيص فصول هذا الكتاب القيم وما انطوى عليه من مشاعر نبيلة لقترب وكاتب كبير وانطباعاته وتأثراته ببلاده *

واستنزال كوكب من السماء الى قبضة اليد صورة شعرية ملهمة نادرة تعكس حسا مرهفا مثقلًا بأسرار النفس والروح وروعة الحياة والوجود . وواقع الامر أنك حين تقرأ هذا الكتاب فكأنك تقرأ قصيدة طويلة تخترق مع صاحبها حجب الزمان والمكان فتعود الفهوى الى الوراء خمسين عاماً او يزيد ، حين اغترب أديينا الكبير عن وطنه سوريا العربية ، وهو فتى في مطلع الحياة ، وفي وقت كانت فيه

البلاد رازحة تحت نير الحكم العثماني ، وكابوس الجهل والمرض والطائفية والققر 。 وعاد اليها الصيف الماضي فاذا به يرى بلاده دنيا جديدة : جديدة بمنتها وابنيتها وشوارعها ومدارسها وجامعاتها ، جديدة بعزميتها وشبابها وروحها المتندقة الساعية الى تثبيت دعائم الحضارة الثلاث الحق والخير والجمال 。 مدفوعة ومندفعة بروح عربية قومية صادقة تسعى لان تعيد الى العالم الجديد صور الماضي العربي المجيد وما اثره وأمجاده 。 ولا ان تفرض احترام العرب على العالم اليم كما فرضته في الماضي بما ساهمت من مآثر حضارية وعلمية تخدم الروح وتتوسع آفاق الفرد وتسعى الى رفعة الانسان العربي الجديد وتحقيق وجود املأ وحياة أفضل 。 ويشع في الكتاب بكامله شعور غبطة فائقة اذ يجد الكاتب بلاده حرفة بعد أن كانت مستبعدة 。 وسيدة نفسها بعد أن كانت مكبلة بالقيود 。 ومستيقظة متحركة بعد أن كانت نائمة راكدة 。 يذكر الماضي كما عرفه قاتما مظلما ، ثم يرى الحاضر كما شاهده في مجده نيرا مشعا 。 ويبدو وكأنما هو في حلم جميل يحرض أن يتقل تفاصيله 。 والكتاب من هذه الناحية - أي من ناحية تصوير انطباعات مفكر عربي يشاهد بلاده بعد غياب نصف قرن من أروع ما في الادب العربي في المهجـر كأثر بلـيع يربط الحاضر بالماضـي من جهة ويكون صلة وصل روحيـة بين الحاضـر والـمستقبل 。 انه اختراق الزمان الى الوراء وانطلاقـة بدـيعة الى المستـقبل 。

ان من يدرس دقيقاً الهجرة العربية الى العالم الجديد شمالاً وجنوبه واحوال المغتربين ليأخذه العجب من المآثر الكثيرة التي حققتها الجاليات العربية في المهاجر من اقتصادية واجتماعية وادبية . ولا ريب في أن طليعة هذه المآثر الحركة الادبية التي بلغت أوجها في الرابطة القلمية في نيويورك والتي عرفت بين قادتها مؤلف هذا الكتاب الاستاذ

عبد المسيح حداد وجبران والريhani ونعيمة وأبو ماضي وعريضة وندرة حداد وغيرهم . ولا نبالغ ان قلنا ان هذه المدرسة الادبية العربية في المهجـر تكون ظاهرة فذة فريدة لا في النهضة الادبية العربية الحديثـة فحسب بل وفي تاريخ الادـاب العالمية اطلاقا . ذلك اـنـا نجد هنا وهناك اديـبا يـرـتـحـلـ لـبـلـدـ وـيـعـيـشـ وـيـنـتـجـ فـيـهـ . اـمـاـ انـاـ نـجـدـ مـدـرـسـةـ اـدـيـةـ بـكـامـلـهـاـ تـنـشـأـ فـيـ تـرـبـةـ اـجـنبـيـةـ وـفـيـ بـيـئـةـ غـيرـ بـيـئـتـهـ وـيـكـتـبـ قـادـتـهـ بـلـغـتـهـمـ الـاـصـلـيـةـ فـيـنـتـشـرـونـ مـدـرـسـةـ جـدـيـدةـ مـجـدـدـةـ بـرـوحـهـاـ وـاسـلـوـبـهـاـ وـتـؤـثـرـ فـيـ اـدـبـ الـبـلـادـ الـاـمـ فـهـذـهـ الـظـاهـرـةـ لـمـ تـوـجـدـ الاـ فـيـ اـدـبـ الـعـرـبـيـ فـيـ المـهـجـرـ . اـنـ جـاهـلاـ قـطـ يـنـكـرـ ماـ كـانـ لـهـؤـلـاءـ اـدـبـاءـ مـنـ اـثـرـ عـمـيقـ بـلـيـغـ فـيـ تـطـورـ الـاـسـالـيـبـ الـعـرـبـيـةـ الـحـدـيـثـةـ اوـ يـنـكـرـ اـصـالتـهـ الـعـرـبـيـةـ . وـاـنـ دـلـ ذـلـكـ عـلـىـ شـيـءـ فـاـنـماـ يـدـلـ دـلـالـةـ قـاطـعـةـ عـلـىـ عـقـمـ الرـوـحـ الـعـرـبـيـةـ فـيـ المـغـرـبـينـ اـجـمـالـاـ وـفـيـ قـادـتـهـمـ الـمـفـكـرـينـ خـاصـةـ وـتـمـسـكـهـمـ بـبـلـادـهـمـ وـتـعـظـيمـهـمـ لـتـرـاثـهـاـ وـاـمـلـهـمـ بـمـسـتـقـبـلـ مـشـعـ لـهـاـ . اـنـهاـ بـرـمـتـهـاـ ظـفـرـ الرـوـحـ الـمـتـوـبـةـ وـانـطـلـاقـهـاـ مـنـ قـيـودـ الزـمـانـ وـالـمـكـانـ لـتـدـرـكـ بـبـصـيرـتـهـاـ مـاـ وـرـاءـ الزـمـانـ وـالـمـكـانـ وـمـاـ تـحـبـلـ بـهـ الـاحـدـاتـ وـمـاـ تـتـخـضـ عـنـهـ . فـادـبـاءـ الـمـهـجـرـ وـالـاـسـتـاذـ عـبـدـ مـسـيـحـ حـدـادـ مـنـ اـكـبـرـهـمـ وـبـيـنـ اـوـلـ قـادـتـهـمـ كـانـواـ بـيـنـ الـاـوـاـلـ الـذـيـنـ رـأـواـ الرـؤـيـاـ : رـؤـيـاـ عـالـمـ عـرـبـيـ موـحـدـ مـتـوـبـ مـتـغلـبـ عـلـىـ ضـعـفـهـ . اـنـهاـ رـؤـيـاـ اـبـعـثـتـ مـنـ آـلـاـمـهـمـ الصـارـمـةـ وـآـمـالـهـمـ الـحـرـةـ وـسـجـلـتـ بـاـدـبـهـاـ ثـرـاـ وـشـعـرـاـ دـسـتـورـ الـفـتـةـ الـعـرـبـيـةـ الـوـاعـيـةـ للـمـسـتـقـبـلـ الـعـرـبـيـ . «ـ وـانـطـبـاعـاتـ مـغـتـرـبـ »ـ حلـقـةـ أـخـيـرـةـ فـيـ هـذـاـ السـجـلـ الـمـجـدـ الـخـالـدـ .

ولـئـنـ كـانـ يـحزـ فـيـ نـفـسـ كـلـ أـدـيـبـ عـرـبـيـ أـنـ تـنـطـفـيـءـ هـذـهـ الشـعلـةـ الـمـقـدـسـةـ الـمـبارـكـةـ التـيـ كـانـتـ الرـابـطـةـ الـقـلـمـيـةـ مـنـبـرـهـاـ لـلـعـالـمـ وـاـنـ يـطـوـيـ الـاـبـدـ بـيـنـ طـيـاتـهـ زـفـرـاتـ جـبـرـانـ وـنـعـيـمـةـ وـحـدـادـ وـعـرـيـضـةـ فـمـنـ نـعـمـ الـحـيـاةـ الـاـدـيـةـ الـعـرـبـيـةـ اـنـ يـضـعـ الـيـوـمـ الـاـسـتـاذـ عـبـدـ مـسـيـحـ حـدـادـ - الـذـيـ سـجـلـ

في ما مضى على صفحات جرينته — السائح — توثب الروح العربية وسوقها وحياتها وألمها ورجاءها ، والذي شارك في كل أزمة من أزماتها والذي خلد في كتابه « اقاصيص المهر » تفاعل المغتربين مع البيئة الاميركية الجديدة — اقول من نعم الادب والفكر أن يطلع علينا اليوم بكتابه الجديد « انطباعات مغترب » فكأنه الجذوة الاخيرة لشعلة ملتهبة لئن خف ضياؤها لكن ومضات نورها لا يمكن أن تغيب . وهل اقدس من الكلمة سجلا خالدا لتوثب الروح .



لقد اتاحت لي الظروف بحكم عملي أن اعيش بضع سنوات في المهر وان أعرف عن كثب حياة الكثيرين من المغتربين وان أمس عن قرب بين الفئة الوعية منهم حبهم لبلادهم وتعلقهم بها وحنينهم لها وغيرتهم على مصالحها . ولكم تكتحل عيون الكثيرين منهم بالنور عندما تذكر بلادهم لهم ولكم تطفح قلوب الكثيرين منهم بالشوق عندما يسمعون عن جهاد بلادهم وكماح قادتها في سبيل انتلاق الشعب العربي من أغلال التقليد وتحريره وتوحيد . وقد دعى قال الشاعر :

لا يعرف الشوق الا من يكابده ولا الصباية الا من يعانيها

واتاحت لي هذه السنوات أن أتعرف الى الاستاذ عبد المسيح حداد وان تجمعني اليه صدقة فكرية وقرابة روحية عميقة . فعرفت فيه صفاء الروح كأكثر ما يكون الصفاء ، وتوقد العروبة الحية كأكثر ما يكون التوقد ، والايمان بمستقبل امته كأقوى ما يكون الايمان . كل ما ذكرت ، كل هذا الصفاء وذاك التوقد ، الذي لا أغلن أني وفيته حقه في ما قلت ، ينعكس في أبعاد وسيعة وتصوير ممتع في كل صفحة من صفحات « انطباعات مغترب » وكل فصل من فصوله . انه حديث من وحي الجنة ، محجة الاديب المغترب لبلاده ووطنه ، وجولة روحية في

احداث الزمان وتطوراته ، تعكس فهما عميقاً لمشاكل البلاد وقضاياها
وعوامل التقدم والتطور فيها وعللها وادوائتها . وللروح حديث يبتدىء
ولا ينتهي . وما تحسبه أو تظنه نهاية فهو ليس الا أول البداية .

جورج طعمة

كلمة المؤلف

قيمة الكتابة ولا سيما عن الرحلات هي في استطلاع وجوه
المستقبل من وجه الحاضر .

اذن فوضع كتاب مهما يكن موضوعه ، لا يكون ذا فائدة ان لم
تكن له هذه القيمة التي تصل الحاضر بالمستقبل وتضع نور الاختبار
والاستنتاج والتحليل على الاشياء المجهولة او الغامضة لفائدة القراء
التألقين الى ادراك المصائر من حساب الدهر بوقوفهم على الادلة
الثابتة في توجيه حاضر حاليم أو من التكهن الذي له عادة أكثر
من وجہ .

لذلك أراني أمام أمر هام ، وهام جدا ، في عزمي على وضع كتاب
عن رحله قمت بها في صيف ١٩٦٠ الى الوطن بدعوة من وزارة الثقافة
والارشاد القومي وأنا حيال عزمي هذا أكون رهن بصرى—
وسمعي وضميري وقلمي الذي لا يسطر الا حرا جريئا في قول الحق

وفي ابداء الرأي بعد درس وتبصر شاملين .

ولقد جاءت رحلتي الى الوطن الاول بعد اغتراب طال ثلاثة وخمسين سنة وكانت هجرته وأنا في مطلع الشباب وما عدت اليه كنت محاطاً بأصفاد الشيخوخة الا انه لم يكن طول اغترابي الا ساكناً في وجدياني محظلاً آفاق خيالي وملازماً جناني وقد حملني هذا كله على أن أخدمه وأنا مفترب عنه بقلمي فأنشأت في نيويورك جريدة « السائح » لتكون عدتي في الوفاء بعهد وطني الاول وكانت حينذاك في مطلع السنة الثانية والعشرين من العمر وظلت على اصدارها حتى بلغت عتبة الشيخوخة لا يحلو لي من الاعمال العالمية غير الاتشاء وغير العمل في سبيل تحرير وطني الاول واستقلاله من أي نير خارجي اجنبي أو داخلي أناي .

وأقول « وطني الاول » لانتي تعلقت معه بوطنى الثاني وما هذا الوفاء مني بعهد الاول الا ما يجيزه لي الدستور الديمقراطي الذي لوطنى الثاني الاميركي فهو الذي سمعته من فم القاضي الذي تكلم في جمهور امثالى عند تسلمنا ورقة الجنسية الاميركية اذ قال :

« ان من لا يتعهد وطنه الاول بحبه وغيরته وميله الى عضده لا يمكن أن ثق بحبه وطنه الثاني وغيরته عليه وميله الى عضده فهو قد تألف من امثالكم المهاجرين اليه من شتى بلدان العالم فكونوا بعد انخراطكم في جنسية هذا الوطن الثاني أوفياء مخلصين بعهد اوطانكم الاولى » .

وقبل أن أرسم خطوط الرحلة في وطني سوريا وتدوين ما ابصرت فيه عيناي من تغيرات زمنية وسياسية ارحب في نشر بعض ما نشره قلmi في بعض الصحف السورية خاصة عن عواطف الوطنية التي صحتي طوال حياتي فأبدأ بمقال لي نشرته جريدة « الايام » الدمشقية لصاحبها الاستاذ نصوح باييل عميد النقابة الصحفية وهو ما يلي :

وطني الحبيب مهد صبای الفالی

قال قلم الجريدة في مطلع المقال هذه التقدمة :

الاستاذ عبد المسيح حداد صاحب السائح ، الشاعر الناشر ، وبقية الرابطة القلمية في نيويورك ضيف دمشق بعد اغترابه الطويل ، سجل عواطفه ، عند وصوله الى الوطن بعد ثلاثة وخمسين عاما من الاغراب ، في هذا المقال الممتع ، ننشره متمنيا على جهاده في سبيلعروبة وفي سبيل لغة العرب) ٠

قال أبو جرير :

« خلته لا يعرفني بعد دهر طويل من تغريبي عنه ٠ فإذا بي أرى نفسى على مرآة روحه الزكية ، فاهتز طربا ونشوة وأقول — هذا هو وطني وانا ابنه على أرضه الان ، والله ما اطيب ترابه !

اما انا فلم أنسه ولن انساه ، فقد حملت صورته بين أضالعي اطلع عليها كل يوم — كل ساعة — فتلذ لي ذكراه ٠ ثم تنفتح شفتي عن ألف آه وآه ٠٠٠٠

يا وطني الحبيب — يا سوريا أم الأمم — ها أنا ابنك المغتب قد عاد إليك وجلا حائرا في ذاته فهل تعريفيني بعد ثلاث وخمسين سنة ؟ اوه ما اصعب الاغراب عن الام الحبية ! ولكن الله ما أحلى العودة الى احضانها ، وقد شاخ الابن مثلا بهموم الشواغل ، وفي نفسه ما يزال أمله باجتماع الشمل !

وانا ان اخترت وصفا لعاطفي نحوك يا سوريا — يا أمي الحبية — يا غادة احلام الصبا وعروس الشباب وقبلة العين والقلب — لا أجد في حافظتي ما ينطبق عليها غير بيت من قصيدة عاطفية نظمها أخي الحبيب المغفور له ندرة وهو :

لا زار جفني الكرى لاهزّني الطرف * ان كنت يوما لغير العرب اتسّب *

كثيراً ما حاول اصدقائي في نيويورك اقتاعي للقيام بزيارة الوطن القديم فكنت أتردد عند الاقتدار لأنني أصبحت في دنيا ذلك الوطن نسياً منسياً . وكثيراً ما كنت اذكر في مجال ذلك افراد الاهل وأوضاع الزمان والمكان مما لم يفارق حافظتي فأقول في نفسي :

« ما لي ولزيارة سورية بعد طول اغترابي — لم يعد لي فيها من ذكرهم — لا أbowان ، لا اخوان ، لا اتراب ، لا اصحاب — الدار مهجورة ، وتوتها الكبيرة الوارفة الاطلال ، والرثىزفونة ذات الازهار المعطار ، والدالية الحانية بعنقىد الحصرم والعنب — كلها ذهبت في طيات العدم ، فما لي وللرجوع ؟ » ٠

لكنني رجعت ، وها أنا اجدني عارم الصدر فرحاً بما رأيت ومتربعاً بما سمعت وبما وعيت . هذا وطني الفقير قدماً أصبح غنياً باصلاحاته ، متطلعاً إلى المستقبل بازيداد عمرانه ، وبالاكثر بحرصه على الخلق العربي الكريم الفريد — ذلك الخلق الرضي المتمسك بالطيب منذ أن عرف الانسان انسانيته — الحب في صميمه وقلوب أبنائه ، والضيافة ، التي لا تدعنيها مداهنة ، والاخاء الصحيح الذي يجمع المقيم بالمحترب مهما تباعدت الاوطان وآفاق الهجرة .

عليك السلام يا وطني الحبيب ، وعليك بواسطتي السلام المبارك الوافر طيه من جميع الذين احببتم وودعتم بطرف باك . هم حملوني إليك هذا السلام مما تحت شعاف قلوبهم .

وأنا بعد هذه الرحلة سأعود لآخر الجاليات السورية بأن أمهم سورية لا تزال أمهم الحنون . وأن اخوانهم بنينا المقيمين هم اخوانهم الذين لا يحول لهم لون اخاء ، ولا يتغير له وضع ولا شكل ، على الرغم من كل تغير زمان وتوارد نواشيء تتلاحق وأزمات تتراقب .

سأعود بعد الجولة لهذه الرحلة لآخر عن اختبار ، انكم أيها

المغتربون اخواني الاعزاء ، مثلي تذكركم أمكم سوريا ، وسأتحدث عنكم لها في مقال آخر أو أكثر عن ثبات عواطفكم نحوها وعن افرادكم المجاهدين في تاريخ اغترابكم ، وعن أولئك النفر الخالدين باثارهم الادبية الذين بدأ أدبهم على أساس تعليقهم باللغة العربية – لغة آبائهم وأجدادهم ومileyهم الى تعزيزها تحت كل سماء ٠

أما أنت يا زعماء سوريا فما لي الا أن أضرع اليه تعالى أن يحفظكم لهذا الوطن الذي سعد بخدماتكم واصلاحاتكم ٠ سلمت أيديكم يا أرباب الوفاء بعهد سوريا العربية الفخور بفنونكم وأعمالكم في سبيل رقيها ورفع اسمها عاليا بين جميع الأمم ٠

ونشرت جريدة «النصر» الدمشقية مقالا لي اقترحه عليَّ مراسلها في حمص وهو ما يلي :

وطني العجيب

بعد اغتراب طويل عنه في المهجـر

شاهدت منزلي بعد فراق طال ثلاثة وخمسين سنة ، فرأيته أولا غريبا ثم وجدته قريبا ، اتلمس فيه روح الوطن الذي منه هاجرت ، ولكنه لم يفارق تفسي كيما اتجهت وسرت ، وقد تزاحمت ذكرياته بين الضلوع ، ولا سيما منها ما يكون عن حوادث جسيمة ، وتقلبات عظيمة طرأت عليه ، فتمثلت فيها ادوارا كنت عندها افرح للمفرح واحزن للمحزن منها ، كأنني حامل جميع وطني في تفسي المحدودة الصغيرة ، وكأن الوطن نفسه كان لي الزم من خيالي في جميع ضروب تعربي وترحالي ٠

انا الان في هذا الوطن الذي لم يغب عن فكري وضميري طوال غربة عديدة السنوات ، وقد شاهدت فيه تجديدا وتجوييدا آخذين بتطويره ورفع مستوى أكثر مما كنت أتصور وأحسب فيما كنت بعيدا عنه ٠

ولدت تحت سماء سوريا ، وعلى أرضها شببت ، وواسفي لاني في

سواءاًها شبت فلم يكن لي حظُّ الجهاد مع أبنائِها في تطورها المتسارع ،
الا بالقلم والا بالحرق والالم ٠

رسالة العزيز في التاريخ أقدم بلداً عمراً، وأكثر بلدان العالم تجارب ومصائب . إلا أنها أثبتت ، مما ذكره التاريخ عن سواها ، على وطنيتها ، ومن أرضها وروح عمرانها بدأ ما ندعوه تمدنًا عالميًا على الرغم مما فوجئت به من غزوات ، وما منيت به من فتوحات وأقلابات كانت جميعها غذاء للحياة فكانت تبقى حائزة فتحاً بعد فتح ، وأقلاباً بعد اقلاب ، على اعجاب التاريخ وكتابه وقراءه بقوه حياتهما .

وهي كما أراها اليوم تلفظ عنها الاطمار ، وتمزق أغلال الاسار ، وتفتح العيون والاجفان ، لتأخذ شأنها بين أمم العالم شابة مهابة ، وناشطة وثابة لا كما زعم الاعداء عنها انها قد شاخت وهرمت ٠٠ بل كما هي اليوم كما تراها عين مفترب مثلي ٠ عروسًا وضاحكة المحيا ٠ جذابة خلابة تجرر اذيالها هازئة بوحوش الاستعمار ٠ ساخرة بقواهم المخوذلة بضعفها ٠ تستدعي اعجاب ارباب البصائر والابصار بمقدرتها على أن تولد من جديد بعد انطواائها حيناً بعد حين تحت اثقال المعتدين ومظالم الفاتحين ٠

هذه هي سوريا التي كانت مطمع الساميين وال الأوروبيين والفرس والأتراك استعمرواها الاتداب الفرنسي أخيراً فدفعته بعزمها وقوتها روحها إلى الفاتحين القدامي مخدولاً بعض ذنبه مقهوراً ل تستعيد حريتها ، صلبة العقيدة في الحياة مهما تعاظم عليها طغيان الظلم والعدوان . ومهما تألف على اذلالها من مطامع المعتدين الظالمين .

وهو لاء بنوها ، كما شاهدتهم ، فازداد فخري بهم وأملي بنهم .
يعملون ويعملون جادين واعين لحياة بلدتهم بشبابهم العليم وأملهم
النشيط القوي .

رأيت في سوريا الخلق الذي عرفته في ناسها الشم الانوف وعنها
وعنهم قبسته وادخرت وفاختت به لا يزال حيا وناميا لا يزال فاسهم
له كيما بلوتهم فهم للقرى وحفظ الذمام ورعي العمود بهذا فقيرهم
اغنى من غني بماته وغئيهم يعني الحياة باحساناته وعواطفه وليس
كغيره من اغنياء الدول المستعمرة ينهب ليكبر وفقير سوريا وغئيها
قويها وضعيفها العامل والمعمول له ، الحاكم والمحكوم منه ، لا يعرفون
لهم ربا غير خالقهم المعجب بحياتهم ، وبأجيالهم السادة النجاء .



تسمية هذا الكتاب

اطلقت على كتابي هذا اسم « انطباعات مفترب » وهذا الوضع للاسم بعود فضله الى ذكاء الصديق الاديب العربي الكبير الاستاذ حبيب جاماتي احد محرري مجلة « المصور » القاهرية فقد قرأت له في عدد من المجلة صدر في اثناء وجودي في القاهرة الكلمة التالية :

نسيم الوطن

« عبد المسيح حداد ، الكاتب الصحفي المفترب ، مر بالقاهرة في طريق العودة الى مقر عمله في نيويورك ، بعد أن أقام بضعة شهور بين سوريا ولبنان ٠٠٠

هذه أول زيارة له ، بعد هجرته منذ ٥٣ سنة وصحبته عقيلته الفاضلة ، التي غابت أيضاً عن الوطن الاول ٢٨ سنة ٠

قال عبد المسيح ان كل شيء قد تغير ، ليس في مسقط رأسه ومهد اسرته « حمص » بل في كل مدينة وكل قرية ٠

دنيا اليوم غير دنيا الامس في بلاد العرب

ولكن دنيا اليوم خير الف مرة من دنيا الامس ، لأن الشعوب العربية تنعم الآن بحريتها واستقلالها في ظل أعلامها الوطنية ، بعد أن طويت معالم الطغيان العثماني ، ثم أعلام الاحتلال .

الاماني التي طالما تغنى بها عبد المسيح حداد على صفحات جرينته « السائح » في ديار الغربية ، أصبحت الان حقائق ملموسة ، وقد رأها ولمسها ، وعاد يحمل — كما قال لنا — في طيات صدره تفاحات من نسيم الوطن ، وفي ذهنه ذكريات سوف يدونها في كتاب قد يكون عنوانه « انطباعات مفترب » .

طلت جريدة « السائح » تصدر مدة ٤٥ سنة . ثم احتجبت . ولكن صاحبها لا يزال يوازي القراء بنفثات قلمه الرائعة ، في جريدة « البيان » التي تصدر في نيويورك .

وسيصدر عبد المسيح حداد ذكرياته عن جبران خليل جبران . فقد كان زميلاً ورفيقه في « الرابطة القلمية » التي ضمت في وقت من الاوقات ألمع أدباء المهاجر وشعرائه .

جهاد مستمر في سبيل الابقاء على الادب العربي ، واللغة العربية ، والصحافة العربية في بلاد الغربية . ولكن هذا الجهاد — جهاد الأفراد — لا بد أن يدعمه تشجيع مادي وأدبي ومعنوي من الحكومات العربية ، وعلى الخصوص من حكومتي دمشق وبيروت .

أطال الله في عمر عبد المسيح ، ورفاق عبد المسيح ، من العاملين في حقل الادب والصحافة ، فقد صنعوا العجائب ، ومجرد بقاء صحفهم في الميدان معجزة من المعجزات .

ونحن في انتظار « الذكريات » وفي انتظار « الانطباعات » .

هذا ما جرى به قلم أخي حبيب جاماتي ومنه اتصبت أمام مخيالي

« انطباعات مُعتبر » التي جاءت لتفكيري بمتابهة مفتاح الالهام فقررت
تسمية الكتاب بها وشعرت في الحال بانجلاء الطريق أمامي الذي اتقى
منه تلك الانطباعات كأنها سبقتني إليه وكان الفضل للحبيب « حبيب »
في التسمية والدليل على الطريق نفسه فأشكره الآن وبعد الآن مثنيا
على فطنته وهدايته .

نـسـعـهـا رـبـا قـعـدـهـ



عودة الى الوطن

بعد غربة ثلاثة وخمسين سنة

لا يخفى على كل ذي حجى ان لأى مفترب طال اغترابه ثم عاد الى وطنه ، وجهين من الانطباعات — هما : الوجه الذي عرفه بلده حين بدأ اغترابه ، والوجه الذي شاهده فيه بعد زيارته . فأنا المفترب العائد الى الوطن الاول بعد غربة ثلاث وخمسين سنة أكون مخضراً وطنياً ، أي أمضى جزءاً من عمره في الوطن الذي ولد تحت سمائه ، وجزءاً آخر في بلد غريب توطنه مختاراً . ولا مراء في أن تكون له بعد عودته من غربته انطباعات خاصة ترسمها على صفحات نفسه تطورات اجتماعية استجلالها بسروه في ديار وطنه حرية بكشف اللثام عنها لبيان ما تجدد منها قياساً على ما كان عليه حال وطنه قبل اغترابه عنه ، ولتحصيل رأي في ذلك بطرق التحليل والاستنتاج ، اللذين لا بد من أن يكونا منهما تأثير على شأن بلده وشعب بلده .

على هذا ترتب عندي أن للمغرب حياثين : واحدة عبرت وأخرى
حضرت . وعلى الاخير أبدأ بمحط الكلام عن انطباعات الحياة الجديدة
وما رافقها من التطور في ظواهرها وبواطنها معا .

ولقد أدركت عند هذا أن العربي اليوم غائب في فترة انتقال من
حال إلى حال ، الاولى حال تركت في نفسه أثرا سيئا لحلول احتلالات
متتابعة أجنبية على وطنه ، والثانية حال تحمله على الامتنان إلى
المستقبل القائم على أساس الحرية والاستقلال ، وهم العاملان اللذان
سطر قلمهما على صفحات تسمى هذه الانطباعات التي سأحدث
القاريء عنها .

رحلت عن سوريا في بدء شبابي ، لا كيان لها ، فقد كانت نهبا
للاحتلال العثماني ، وكان فيها كل شيء من عوامل النهوض والنشاط
أما نائما وأما خائفا ، ثقافتها متعددة الألوان وجميع ووانها جامدة .
واقتصادياتها أضعف وأحمد . أما اليوم في عهد استقلالها فهي على كثير
من النشاط ، ومدارسها عديدة تشمل المدن والقرى ، ومساريعها
الاقتصادية وفيرة تتناول جميع نواحي العمل وآخذة بسيطرة عالمها إلى
مختلف النهضات العمرانية على وعي حر من أبنائها وادراك حر من لدن
الطامحين إلى توفير خيرهم وخير بلدتهم ، والى استكشاف طرق عديدة
نحو مستقبل بارع الامال ، رفيع المثال ، بميزاته وباقتباساته وانصهاره
على بوتقات الكد والجد ليستقيم شأنه في أسواق الرواج ، وفي تنقلاته
من حسن إلى أحسن إلى الأحسن لذلك حمدت الله تعالى لأنني شهدت
في الحياة الثانية لوطني الأول صورا عديدة افهمتني أن أخواني المقيمين
 أصبحوا لا يشكون حكما ولا يشكون بقدرة حاكم واخلاصه ، بل
 يشكون سانحة استقلالهم التي أفسحت لهم مجالات الوعي والرقي
 فانصرف كل منهم في طريق نهضته لتحقيق آماله فيما هو شاعر بزوال

الضغط الاستعماري على رغباته وتفكيراته وأحلامه وأماله .

وانه ليلى في صدد الكلام عن هذا أن اذكر مثلا رائعا لاتساح آمال الناس بالارتفاع نفسيًا وعمليا ادركته من سائق سيارة تقلني من بيروت الى حمص وفي الطريق حدثته وحدثني عن حاله فأخبرني أنه حمصي بلغ من العمر أواخر كهولته ولكنه مضطرب الى متابعة جهاده في العمل جادا فيه ليلا ونهارا ، لأن عليه واجب اعانته ابنين له يتلقنان العلم في احدى جامعات ألمانيا الغربية احدهما يدرس الطب والجراحة ، والثاني يدرس الهندسة الكهربائية وسمعته يقول : اذا كان الزمان حرم من الدرس والعلم فهو لن يحرم ولديه منهم ولذا فهو يجد دون وناء ويعلم دون شعور بالياء حتى يكمل أبناء دروسهما وعندئذ يطل عليه وعلى بيته نور المستقبل الزاهر فيلجم الى التقاعد شاكرا الله على نعمته .

ووقفت عند حديث ذاك الوطني وقفة مفكر فيما كانت حياة أمثاله عندما هجرت وطني وفيما صارت اليه حياتهم في عهد الاستقلال وقد تفتحت امامهم ابواب الوعي وادراك المسؤولية لمستقبل ابنائهم ووطنهم مثل هذا السائق المجاهد والعامل المفكر بالمستقبل ، الواضع حياته وقيادا ليدفع بها حياة بنيه ، كثيرون تعرفت اليهم في حمص ودمشق وحلب وكل بلد زرته ارتفعوا في غضون سنوات استقلال سوريا القليلة سالما الطموح لاقتياد سوانح سياسية واقتصادية وثقافية ، ناشطين مجاهدين لرفع مستواهم من الحضيض الى درجات رفيعة ، ومن الفقر الى الغنى ، ومن الجمود الى بركات الحركة والاندفاع للذين لا يقلان عن مثلكما في اغلب المغتربات ، ولكن اجتمعت بحلقات في المنازل والمقاهي والحدائق رأيت فيها جل احاديث المجتمعين بي عن هذا المشروع العملي وذلك الثقافي ، وذلك السياسي . ووعيت آراءهم في كل ذلك تمخض بأحلى الآمال بسرعة رقي بلدتهم وشعبه في كل مضمون اجتماعي .

ولكم اتسعت تلك الحلقات وأدركت فيها أن افرادها يثبتون وطنيتهم منزهة عن عوامل التفرقةاقليمية كانت أم طائفية مداررين كاخوةبني وطن واحد ، حول اوضاع افتتحت أبوابها الواسعة أمام تفكيراتهم ومطامحهم ليدخلوا منها الى مستوى حياة اسمى وأرفع - حياة وطن أصبح حراً لوطنيين أصبحوا أحراً لا يشكون أصفادا ولا تشر أقدامهم بعثار أي الاستعمارات الزائلة من تركية وفرنسية بل هم يفكرون بأمور المستقبل وما عليهم من واجبات لتحقيقها لخيرهم وخير وطنهم .

هذه صورة خاطفة لأحدى الانطباعات الاولية التي لزمتني وعدت بها من وطني الاول الى وطني الاميريكي ، ولما كنت خلال قيامي في وطني العربي زهاء خمسة أشهر قد تحدثت عن انطباعاتي مع عدد غفير من رجال الصحافة في العالم العربي أرى لزاماً علىَّ أن أنشر من تلك الاحاديث ما هو من الادلة على جوهر تلك الانطباعات ومنها ما يلي :

في دمشق طرح عليَّ مراسل مجلة المصوَّر هذا السؤال :

ماذا كان شعورك عندما صافحت عيناك أرض الوطن ؟ وكان جوابي عن سؤاله ، وقد التمعت الدموع في عيني ، حسب قول المراسل ، هكذا :

« انه شعور من استطاع استنزال كوكب من السماء الى جيبي » .

وفي حمص قلت لمراسل مجلة الجندي الدمشقية جواباً عن سؤاله : ما هو أبرز برنامج في رحلتك ؟ ، هكذا :

« دعنيأشكر بواسطتك وزارة الثقافة والارشاد القومي على هذه الدعوة التي أتاحت لي تحقيق أمنية غالبة طلما ارتسست في تصوري وتمنيت تحقيقها ، بأن أكحل عيني بأرض الوطن قبل انتقالي من هذا العالم . فقد خرجت من بلدي حمص فتى في السادسة عشرة من عمري

والى يوم أعود الى ارض الوطن وأنا في حدود السبعين ٠

وطوال هذه السنين كان الحنين يلتجئ بي الى الوطن الذي ولدت على أرضه وتحت سمائه ، و كنت خلال غربتي الطويلةأشعر بسعادة عظيمة كلما سمعت الاخبار المسعدة تترى عن الوطن الام تروي حكايات اتصاراته الباهرة في الميادين الداخلية والخارجية ٠٠٠ وأشكر الله على أنني وجدت الوطن وقد أصبح دولة عظيمة تصنع تاريخاً ماجداً ٠ ولهذا سيكون برنامج رحلتي زيارة كل المحافظات السورية ثم زيارة لبنان ومصر ٠٠٠٠ ٠

يرى قارئي العزيز وصفي للوطن الاول « بالدولة العظيمة التي تصنع تاريخاً ماجداً » فقد طابق هذا الوصف شعوري بتقدير ما اختبرته فيه من نهضات المواطنين المتتسارعة في حقول الاقتصاد والثقافة وغيرهما ٠ وفي اليوم التالي لحديثي مع مراسل مجلة الجندي وقعت على آية باهرة كانت تجيش في صدور العامة قبل الخاصة ، ويردد معانيها الصغار قبل الكبار ، لؤلؤة مشرقة تتراءى في كل عين ، وتختلج في كل قلب ، وتلتلمع على كل لسان عربي ، وفحواها :

« هدفنا قيام دولة قوية في هذا الشرق العربي هي أصيلة لا دخلية ، حقانية لا عدوانية تكافح وتناضل وتهزم بحقها كل باطل ، وكل مغتصب مكابر ، هدفنا قيام دولة قوية توحد الصفوف والقلوب فلا يطمع في العرب طامع ، ولا ينتهك حرمة أراضيهم منازع ، دولة تصون التراث العظيم وتبني للحضارة صرحها العظيم ، وتنشر أولوية العدل والسلام وتتوفر الرخاء لابنائها وللبشر جميعاً بقدر ما تتسع صدرها من حب وسماحة » ٠

قلت في تقسي لما وقعت على هذه اللؤلؤة الباهرة : انها خير دستور لدولة مهما يكن حجمها صغيراً وعدد سكانها قليلاً لا بد من أن تصنع

تاریخاً ماجداً حسبما قلت في جوابي لمحثي مراسل مجلة الجندي °
وجاء في عدد السادس من تموز ١٩٦٠ من جريدة الاخبار الدمشقية
جوابي عن سؤال « ما كان من اطباعاتي النفسية الاولية لجولتي في
الرابع السورية » ما يلي :

« لقد وجدت كل شيء عربياً في وطني الاول والآخر °°° الفندق
والشارع والناس ، ان مظاهر التقدم والعمان بدأت تسود المجتمع
الجديد بشكل عظيم لم يسبق له مثيل °°° » °
وجاء في عدد الثاني من تموز ١٩٦٠ لمراسل جريدة الوحدة الدمشقية
قوله :

وتحدى الحداد عن اطباعاته عن دمشق فقال :

« انتي اعيش في حلم جميل وليس في قدرتي أن أفارن بين دمشق
التي تركتها من ٥٢ سنة ودمشق اليوم °°° ان اقلاباً شاملاً وكيراً قد
حدث فيها وفي مختلف المدن السورية الأخرى °°° » °

« وأنا سعيد كما لا تتصور ، بهذا الانقلاب الاجتماعي والفكري °
وبارتقاء المواطنين بالثقافة والوعي °°° انتي لا آسف أبداً على زوال
الشكل الذي كان منطبعاً في مخيلتي » °

وقد عقب المراسل لجريدة الوحدة على ما ذكره من اطباعاتي
بقوله :

٠٠٠ واذا سألت عبد المسيح حداد عن القومية العربية ومشاعر
الشباب العربي في المهجـ °°° اندفع يقول بحماسة :

« لقد كنا نعيش مع الوطن بكل معاركه القومية ° وما تزال آمالنا
بالحرية والوحدة العربية التي حملناها معنا في سنوات الشباب تجري في
دماء أبناءنا هنالك جيلاً بعد جيل ° ولعله ليس في قدرتي أن أصور لك
الإيمان العميق ، وتعلق شبابنا الكبير ، بالقومية العربية التي تأمل أن

توحد بين مختلف أقطار الصاد لنصبح دولة قوية أهدافها المثلى من الحياة الديمقراطية الحرة ومكانتها المروقة في المحافل العالمية وغدا حينما أعود الى الولايات المتحدة سأنقل الى اخواني هنا لك كل مظاهر النهضة التي يعيشها الوطن . . سأقول لهم ، ان ما رأيته كان فوق ما أملت . . رأيت التقدم والاتصار . . رأيت الوعي والتفتح والسير في مضامير الحضارة » .

ما تقدم نقله عن أحاديثي مع الصحفيين في سوريا قبسة من مدة او القليل من الكثير ولو أني آتي على كله لاصحت منه كتاباً ضخماً يوضح انطباعاتي عما شهدته من تقدم وطني الاول ، وحماسة الاخوان المقيمين فيه في نهضاتهم الاجتماعية والاقتصادية والوطنية .

والآن اختتم هذا الفصل بمقال جريدة الاصلاح النيويوركية لصاحبها العلامة الدكتور الفونس جميل شوريز وقد نشر في عدد اليوم التاسع من تشرين الثاني ١٩٦٠ أي على أثر عودتي من الرحلة وهو ما يلي :

حديث شاهد عيان عن أقطار الشرق الاوسط

« عاد الاستاذ عبد المسيح حداد من رحلته الى أقطار الشرق الاوسط دامت اربعة اشهر ونصفاً زار في خلالها سوريا ولبنان ومصر . فذهبنا للسلام عليه لسبعين : الاول لانه صديقنا ومستودع لقرابات روحية أديبية أودعه ايها رفاقه اصدقاؤنا من أعضاء الرابطة القلبية أمانة يحق لكل أديب ان يعرف منها ما شاء ومتى شاء . فهو من هذه الوجهة ليس لنفسه بل لغيره من يحبون الارتشاف من منهل الادب - نظيرنا - والاقرء للتتدفق من كانون الادب الذي لا زالت جمراته تستعر وتثير الغريب قبل القريب ومن يقصدون مكتبه الواقع على الجادة الخامسة في

قلب نيويورك العظمى ٠

والسبب الثاني هو الاستطلاع منه عما حل بسوريا بعد مغادرته لها منذ أكثر من نصف قرن أي من يوم كانت سوريا كغيرها من الاقطارات العربية خاضعة للنير التركي الثقيل — وعما تم فيها بعد استقلالها — وأخيراً لنعرف منه — وهو السوري الصميم — ما يعتقده اليوم عن سوريا ، أما لبنان فلم تنشأ الاستعلام عنه لانه ، ككل بلد دمocrاطي يقرأ من عنوانه ، ليس من دقيقه بل في كل من صفحاته ، فليس ثمة ما يخفى عن أهليه ، ولا عن العالم المتmodern ، وليس اللبنانيون من يخجلون بدمستور بلدتهم وبكيفية تسيير شؤونه ٠ فضلاً عن أننا لم نشأ أن نستر خص وقت الاستاذ الكبير فنصرفه دون قيمة لمعرفة ما هو جلي واضح ٠

ولذلك تلطف الاستاذ حداد وقال لنا أولاً عن سوريا مسقط رأسه ما يلي :

تركت سوريا منذ ٥٣ سنة ولم أعد لها الا هذه السنة ولا أغالي اذا قلت اتي وصلت الى مدينة حمص فكدت لا أعرفها لأنها اليوم هي مدينة عصرية ، يبلغ عدد سكانها دون مبالغة ، حوالي متنبي ألف نسمة ، بينما على عهدي ما كانت تزيد على الخمسين الف نسمة ٠

والمنازل العصرية بطبقاتها الجميلة ، والفنادق المتعددة الغرف والاناقة تزينها من كل جوانبها ، وحتى نهر العاصي صرت ترى على جانبيه البنايات الفخمة ، وتلك البناح ترى الناس مثل النمل يسيرون فيها قوافل قوافل الى أحد المعامل الضخمة الرابضة كمن يقول — أنا هنا وسائل ٠٠٠

الحركة في حمص حركة تجدد ، حركة عمل وانتاج ، اسوة بالبلدان الاوروبية والاميركية ٠ والناس فيها متآخون متحابون ، لم اسمع نعقة

لنرة ، ولا خطر يبالي انتي لست في غير داري .

وما أقوله عن حمص أقوله عن حلب ودمشق ولكن على نطاق أوسع وأكمل وأجمل . ولا يسعني وجداً أن أشمل مدينة حماه في هذا الركب المتجدد المبارك ، فمدينة حماه جالسة هناك كالمضربة على نفسها لا تود خلع الاسمال القديمة عن كتفيها . وفيها لا تزال البراقع والحجب . أما أنا فأؤد أن أرى الاشياء الواضحة المتقدمة اليـ من نفسها دون أن أزعج أحدا ، أو أضطر أحدا الى أن يعمل شيئا ما لم يكن من تلقاء نفسه . ولكن وضع حماه الفردي لا بد من أن يغلب عليه روح التجدد الجماعي .

ويسوئني جداً أن أقول أن هنالك مدارس طائفية خاصة هي على تقهقر مستمر مزمن ، وبالتالي هي على عدم استعداد تام لمواجهة مقتضيات الحياة الجديدة في سوريا ، بينما يضطرني الحق الى التصریح بأن المدارس اليسوعية هي في أوج مجدها من عملها التهذيبى وخدمتها للناشئة التي تتغطش الى انتهاء العلوم من ينابيعها الخاصة ، غير أن الفضل في النهضة الثقافية الجباره يعود الى وزارة التربية والتعليم التي أنشأت ألفا وألفا من المدارس الابتدائية والعالية في ألف القرى وعشرات المدن السورية وحسبك جامعة دمشق وجامعة حلب .

بنوع اجمالي لقد أفادتني هذه الرحلة من وجهات عديدة وأولدت في « الامل الوطيد ببلوغ الاقطار العربية أوج المجد المنشود » .

وختـ محرر الاصلاح فصله هذا بما يلي :

« لدى هذه الخاتمة شكرنا للاديب الاستاذ عبد المسيح حداد اعطاءه لنا هذه المعلومات المفيدة التي نحن نقلها الى القراء لنضم جميعنا الاماني والمتنيات الصادقة الى تمنياته لرؤيه أوطاننا الاولى في أعلى قمة من الرقي والمجد » .

عوامل العودة الى الوطن

كان لي عونان في حياتي الادبية المهاجرية وقد قضت الايام بآذن يسبقاني الى العالم الثاني الا انهما كلاهما تركا لنفسى من شعرهما ما لم يفارقني معناه من اللوعة والحنين الى الوطن القديم الحبيب وكثيرا ما وقفت عند توجه نفسي الى الشرق الذي منه هجرت على هذه الآيات لشقيقى ندرة فقيدى الاكبر وهي المقطع الاخير لاحدى مخمساته :

هكذا كلما سرت بأمر لاح في الحلم رسم حمص لفكري
فتخمينت أن أرى في العمر تربة اشتتهي تكون لقبري
عند لفظي الاخير من أناقاسي

كما لازلت اردد مع الثاني صهري ورفيق عمري نسيب عريضة
في مقطع من مقاطع قصيده الشهيرة «أم الحجار السود» أي حمص
وهو ما يلي :

يا دهر قد طال البعد عن الوطن

هل عودة ترجى وقد فات الظعن:

عد بي الى حصن ولو حشوا الكفن

واهتفت: اتيت بعاشر مردود

واعمل ضريحي من حجار سود

رحم الله ندرة ونبياً وسقى الله ضريحهما في بروكلين بغيث رضوانه

ولقد غادرانا ولم تتحقق لتحقيق وصيتهما بأن يكون مقرهما الاخير في

تربة الوطن — في حصن مسقط رأس كل منهما

ويزيد على هذين العاملين ، اللذين حملاني على أن أزور الوطن

قبل اللحاق بندرة ونبيب فأراه بعينيَّ عن عيونهما ، عوامل أخرى منها

الاحتکاکات والاتصالات بممثلية البلاد العربية الذين جاؤوا الى نيويورك

أو واشنطن بعد الحرب العالمية الثانية التي انتهت عن استقلال سوريا

ولبنان وارسال مندوبي عنهم الى الامم المتحدة وسفراء وقناصل الى

واشنطن ونيويورك وكانوا قريبين بروحهم من المغتربين وعاملين على

تجديد الصلات بين المغتربين ووطنهم الاول

ولكم شعرت بجوع في النفس الى رؤية أرض وطني القديم وعالمه

الأخذ بالوعي والنشاط في سبيل رقيه وتتجدد معالمه بعد زوال ظلمة

الاستعمار عن سمائه — أجل لكم شعرت بذلك كلما اجتمعت بفارس

الخوري وكلما طرق مسمعي صوته الرنان في منابر الامم المتحدة دفاعاً

عن قضايا بلاده العربية ، ولكن شعرت بذلك الجوع النفسي عندما

صافحت السفiriين الاولين لسوريا الدكتور ناظم القديسي فالدكتور

قسطنطين زريق وانفتح القلب افتخاراً بأننا قد صرنا في غربتنا الاميركية

نرى لوطننا القديم استقلالاً يمثله بيننا اعلام كبار بنفوسيهم وعلومهم

وأخلاصهم كالذين ذكرتهم استرعوا انتباه العالم كله الى سوريا التي

ابتلعها الحوت التركي وظللت في معدته أربعة قرون ثم ابتلعها الاستعمار
الاجنبي لثلث قرن خرجت اعجوبة حيويتها يسم لها الزمان ويعجب
بقوة حياتها جميع العالم .

ولكم ازدادت رغبة في زيارة وطني الاول كلما اجتمعت بالصديق
الحبيب الدكتور فريد زين الدين السفير الرابع لسوريا ورئيس وفدها
لدى الامم المتحدة وكلما سمعته يخطب في المجالس الدولية دفاعا عن
أمننا سوريا . كذلك كان لي عامل قوي يغذي النفس وأملها المتambi
لزيارة الوطن القديم بشخصية الدكتور فائز صائغ الذي اذهل سامي
خطيبا ومذينا ب الدفاع عن الوطن العربي وفقاً أح Prism الحصرم في عيون
الذين شنوا مختلف الدعايات ضد ذلك الوطن ضد رسّله الاعلام
الكبار .

وأخيراً كان لي العامل الاكبر على القيام بزيارة الوطن الحاج الصديق
ال الكريم الدكتور جورج طعمة وهو الذي رأت فيه الجالية العربية
صورة تامة للوطنية وآية من آيات العلم والادب ورسما جليلا للعقيرية
العربيّة .

هؤلاء وغيرهم من رسّل الاوطان العربية الذين رفعوا اسمعروبة
بأمعيهم وبما توصلوا اليه في المجتمع الدولي بفضل عملهم ومرموقاتهم
ما حب الجيل الاول من المفترفين الى التعرف على الوجه الجديد
لبلادهم بعد استقلالها فتعددت الرحلات العامة الى الاوطان العربية
في السنوات الاخيرة وكان لي منتهى الغبطة أن أقوم برحلتي الى سوريا
ومصر بضيافة وزارة الثقافة والارشاد القومي وهي الرحلة التي فيها
تم خضت قريحتي فوضعت هذا الكتاب وفيه الانطباعات النفسية لعلها
تنتقل من نفسي الى نفوس القارئين من اخوانني المفترفين .

الوحدة العربية

لا خلاص للأمة العربية من آثار الاستعمار بعد اندحاره وتقلصه في معظم أقطارها إلا باتحادها وتوحيدها على نظام فدرالي يكفل لكل قطر استقلاله الذاتي على مثال نظام الولايات المتحدة الأميركيّة.

ولا بد من القول بأن هذا التوحيد العربي يحتاج إلى ثورات فكريّة، وهذه قد تتحول إلى ثورات دموية لازالة الاستعمار الداخلي، والا فزوال الاستعمار الاجنبي وبقاء صنوه ووليه الاستعمار الداخلي من قبل الزعماء الوطنيين أرباب المصالح الفردية لا يفيد على مرور السنين — لا يفيد الأمة سوادها وخاصتها، بل قد يكون لآثاره الباقيّة عوامل ينتعش بها الاستعمار الراحل الذي عندما تراءى له قرب آجله عمد إلى الفرار ولكن على أمل استبقاء منازعه في بعض الأقطار العربية، وما نشاء إسرائيل في قلب البلاد العربية غير تعبيره عن أمله بتركيز عشرة كبرى في سبيل الوحدة العربية، وأقصى الغاية منها حمل الأقطار العربية المجاورة

لإسرائيل على بذل معظم ماليتها على الشؤون الحربية فلا تفكر عند ضعفها ماليا الا بالاستقواء على اسرائيل منصقة عن التفكير بالوحدة المنشودة ومن انصرافها هذا تشتعل نيران الخلافات بينها .

يجب أن لا نجهل أن دول الاستعمار الاجنبي تكره في الدرجة الاولى الوحدة العربية ، وهي ترتعد فرائصها اذا ما بدا لها مجموع عربي متعدد يفوق عدد قوته سبعين مليونا وقد نهض من غفوته مشمرا عن سواعد قوية للحاق بركب الامم المتقدمة بمالها واقتصادها وصناعاتها ، ولهذا نرى تلك الدول الشادة بأذر اسرائيل تعكف على افهام العالم كله والعرب خاصة أن بقاء اسرائيل في فلسطين أمر واقعي يجب أن لا يقاوم على الاطلاق .

وإذا ما أدركنا أن سوريا تتفق على قضية الدفاع من جراء وجود اسرائيل في جوارها خمسة وخمسين بالمائة من دخل خزينتها وهي ستستمر على هذا الاتفاق كل سنة ، تبين لنا أن الاستعمار الاجنبي لم يطلق لساقيه الريح عن البلاد العربية الا ببقاء عونه على اضعف الاقطار العربية فلا يؤمل منها تحقيق نهضة توحيدية عامة مستعيناً بالأجرورين والعلماء الذين تنكروا لأوطانهم وخانوا شعوبهم .

لذلك ليس منا نحن العرب من يجهل الغاية الاستعمارية الاجنبية من الاصرار على التدخل في بعض القضايا العربية وظهورها بمظهر الحامية لبعض الاقطار والارتكاز على محالفة بعض الامراء الاقطاعيين وتشييت عروشهم ، على الرغم من اراده شعوبهم العربية التي تحلم بالحرية والانطلاق وتبذل الارواح في سبيلهما .

لهذا يلوح لي أن بقاء اسرائيل في فلسطين يتعدى الاندفاع نحو رغائب الصهاينة ، وان حقيقته هي ايجاد العثار امام الشعوب العربية اذا توجهت عزائمها لتحقيق أمل الوحدة العربية الشاملة على أساس

الفيديرالية والديمقراطية والحكم الذاتي *

أجل هو الاستعمار الاجنبي الذي لم ينذر حتى استطاع تركيز غايتها السياسية في الاقطرار العربية وهو المسؤول عن ضم هذا الاقباض الذاتي الذي سدَّ على الدول منافذ التفكير في العمل على التمهيد للوحدة العربية ، فاستسلمت اليه دون ان تدرك مدى الخطر الاسرائيلي الذي يتهددها في كل لحظة ، فكانت من حيث اقپاضها السياسي الذاتي كالنعامة التي تدفن رأسها في الرمل هربا من الصياد الذي هو اسرائيل المعتتبة الباغية التي يتوقف مستقبلها وحياتها على الفسحة الحيوية في الجوار العربي شمالاً أو جنوباً أو غرباً *

مع هذا نرى حكومات العرب جميعاً يختلف بعضها مع بعض إلا أنها جميعاً موحدة الرأي وإن مظهراً في عدائها لإسرائيل وهذا من أوضح الأدلة على أن دول الاستعمار لا يهمها مسيرة الصهاينة في البقاء على اسرائيل أكثر من همها في إبقاء الاقطرار العربية مختلفة فلا تتحد بحكومة واحدة بل تبقى تققات تسلحها تزايد قتليت أضعف من أن تبني فكرة التوحيد . ولكم يحز في قفس كل عربي مخلص للعروبة أن يسمع اذاعات الحكومات العربية تترافق التهم الشنعاء وتعمد الى المهارات والاهانات ! وكل هذه الامور من تأثير الاستعمار الاجنبي الذي رحل ولكن آثاره ورواسبه لا تزال عالقة ببعض النقوس الضعيفة التي تخدم المستعمرون بالباطل والافتراض العلني التي لم تكن الأفضل السبل للتفرقة والهدم ، ثم كيف يقول انتا عرب ، وإن هدفنا جمع الصفوف وتوحيد الكلمة واعلاء شأن العروبة ، في حين انتا انصرفنا بكل قوانا الى تفريق الصفوف وصرم حبال الود بين الاخوة العرب ، وشن الحملات الطائشة على كل من لا يسير في ركب اマارة موسوس فنقول انه خائن وعميل ورجعي ٠٠٠ متى كانت الافتراضات والشتائم

سبلا الى الوحدة وسلما الى المجد ؟ أم أن رواسب الحقد الاعمى والاذانية الطاغية هي التي يجب أن تسوس الدولة ، وهي التي يجب أن تحدد علاقة الدولة بسائر الدول العربية الشقيقة ؟

ان الزعماء العرب أو من نصبووا أنفسهم زعماء ، يحملون تبعات ثقيلة أمام شعوبهم التي لا بد من أن تستيقظ وتنتفض يوما وتحاسبهم حسبا عسيرا ، هؤلاء الذين خدعوا شعوبهم بشعارات زائفة مستعارة انا خدعوها بعض الوقت ولكنهم يعجزون عن خداعها كل الوقت . وقد حان للغامرين المغررين بشعوبهم أن يتعظوا بالتاريخ وأن يعتبروا بأنه ليس في طاقتهم مما أتوا من قوة ، أن يغيروا نواميس الحياة ، ولا أن يمحوا الآية الازلية القائلة : لا يصح إلا الصحيح ولا يبقى إلا الأفضل .

وخلصة انطباعاتي عن هذه الحال السياسية المضطربة اضطرابا عنيفا أنانيا تحملني على أن أبدي رأيي فيها فأقول : العنف يولد عنفا ولا يهدى الوحدة أية فائدة يتواхها العرب المخلصون الآملون باتحاد جميع شعوب الأمة العربية اتحادا دوليا مكينا تهابه الدول وترعد فرائص الاستعمار الاجنبي منه ارتتعادا يقضى على أمله ببقاء العرب اشتاتا متنافرة تتضاءل عن مقاومة اطماع الاجانب الاستعمارية .

العدل

أساس الدولة التي يكتب لها الثبات

قال ابن المفع ، وان الحكمة لفي مقاله :

« ما دين الدولة الا العدالة التامة في معاملة الرعية ، وبصلاح
الرئيس تصلح الرعية ، وبفساده فسادها » .

أما أنا فأزيد على رأي ابن المفع الكاتب العربي القديم بما يلي :
« العدل الدولي أساس الدولة المؤلفة من اقوام وطوائف وأديان ،
ولا يقوم لها نهوض شامل الا بعدلها بين الجميع كاخوان لوطن واحد
تجمعهم الوطنية على رغم اختلاف معنوياتهم فهو الأساس لصرح
حياتها » .

ان الله تعالى خلق الناس أشكالا ، وأجيالهم أغلب ما يكون ، ترث
عنهم نواعيات تلك الأشكال ، كالدين غالبا يأتي بالوراثة – هكذا شاء

عز وجل — ولقد أفصح القرآن الكريم عن مشيئته هذه بقوله : (لو
شاء ربك لجعل الناس أمة واحدة) الا أنه لم يشاً بل شاء أن يخلق
الانام أشكالاً منوعة تسر بصره الاسمى وقلبه الاعلم .

نِيمَ اذْنَ يَتَعَصَّبُ مِذْهَبٌ ضَدَّ آخَرَ ، فِي حِينَ أَنَّ اللَّهَ هُوَ خَالِقُ النَّاسِ
وَمَا ذَاهِبُهُمْ وَأَشْكَالُهُمْ ؟

اننا نستقضى شعورنا في بناء الدولة من رأينا في عدل ربنا ووجوب
جعل هذا العدل دين الاديان وأساس العمران لمختلف أشكال وقوميات
وطوائف الاخوان في الوطن العربي .

ولقد كان من أكثر الانطباعات أثراً طيباً في نفسى أنني لم أجده في
سورية تعصباً كما كنت لا أعرف مسلماً من مسيحي أو مسيحياماً مسلماً .
بل شهدت كلاً المسلمين والمسيحيين أخوين يطويان الدين في قلبيهما ليأخذنا
من وجدانيهما ما يوثق العلاقة الوطنية بينهما ، ومن إيمانيهما املا
برقي جميع الشعب في مجالعروبة الشاملة البالغة أعلى حد من العجمال
برفقها وعطفهم المتبادلين .

وتلمست شيئاً من هذا في مصر ، على قصر مدة الزيارة ، فلقد
أدركت ممن قابلتهم أن التبعضات الدينية تمضي إلى الزوال شيئاً
شيئاً . ولقد سمعت بعضهم يشيد بفصل الدين عن الدولة على الرغم
من أن عامة الناس هناك بقيات العهود البائدة ، وهذه العامة الامية
لا بد من زوال ما لحق بتصور أفرادها من آثار التعصب للدين ،
زوالاً لا رجوع له ، فينعم الجميع بنعم صحة اجتماعهم بعد استئصال
علة التقسيم منه ، وهو التقسيم الذي كان مطية الاستعمار لتوظيف
طغيانه وأثرته ، فهو الذي كان حجة بريطانياً في احتلالها مصر عندما
انقلب ثورة أحمد عرابي باشا من وطنية إلى مهاجمة دينية داخلية
وقد يكون للجانب اصابع في تدبيرها لاتخاذ حجتهم على الدولة

المصرية وشعبها بأنه غير صالح للاستقلال والحرية .
والعدل كان هدف كل الثورات التي استأصلت الملكية العاجزة
والتمييز بين الطبقات والطوائف والعدل هو الذي أطاح بضروج
الاقطاعية الداخلية والاستعمار الاجنبي حتى أخذ الشعب يرى أمله
بالحياة الحرة مطلًا على بلده مشرقاً نوره ، وباسماً محياه ، وبasha
ثغره ، مبشرًا بيده عصر جديد أساسه العدل ، ولا غير العدل .

ومن ذا الذي يستطيع أن يقف في وجه عجلات الزمن ، وأن يتحدى
بغرباله نور الشمس ليحتجبه . ان التطور سنة طبيعية ، ولكل عصر
مقوماته واسباب نجاحه وما صلح في الماضي قد لا يصلح اليوم ، لأن
العصر عصر العلم والذرة واكتشاف مجاهل الفضاء والعربي بسليقته
ذكي يعرف كيف يتباين مع ركب الحضارة .

ونحن نفهم أن الخلق في نظر العدل سواء فهو يمنح الجميع حرية
النهج ، وحرية الفكر ، وحرية الدين ، وحرية الرأي . وإذا كان الشعب
العربي لم يبلغ من عدتها الاساسي جميع حرياته المذكورة حتى اليوم ،
فلا بد من أنها ستكون أجمع ، نصيبيه ، لقمة لقمة أو خطوة خطوة ، في
تطور متحرك ، ان يكن بطريقًا في أول أمره فلا مراء بقوة استمراره بعد
حين ، والمهم أن نتحرك ونسير كما تحركتنا وسرنا يوم كانت أوربا
غافلة غافية ، فأسهمنا خير الاسهام في بناء الحضارة ونشر العلوم
وال المعارف .

بناء الوطن

كثيراً ما شعرت بانجذاب نحو هذا العنوان — بناء الوطن ٠ رأيته عنواناً جذاباً لمجلة ضخمة صدرت في القاهرة ، فصوّلها مشبعة بروح الامل بمستقبل باهر يبني على مشاريع الحاضر الراهن بنشاط وحماسة في جميع آفاق العمارة والبنيان ٠ وكثيراً ما قرأته على جلد غلاف يتضمن جرائد يعرض بائعوها نسخ ذلك اليوم منها في حمص ودمشق ٠ وكأن « بناء الوطن » قد احتل من تفسي ما احتل من تفوس جماهير الواقع لمستقبل أمتهم وبладهم ، المتفقين على لحن العنوان — بناء الوطن — بإنشاءات دولتهم وأعمالهم التابعة لها بنو عمران بلدتهم وازيداد خير سكانه ٠ ولكن بعد اكمال رحلتي الى سوريا راحت القفي على تفسي أمثل الاسئلة التالية :

« هذه مصانع قائمة ، وورشات لقيام انشاءات ، ووحدات اصلاحات ، في الشوارع والبنيات وحدائق وجنتات ومقاصف ومقاهي

وملاه ، ولكن أين مثلاها مما سيعني بتجديد روح الامة ، عامتها وخاصتها ، في مجال بناء الوطن ؟

« تشد العالم المختلفة ولكن لماذا لا يقوم بناء الروح في النفس العربية فتظهر من ادران تقاليدها التي لم يعد لها محل في العصر الحاضر، فيتم بناء الوطن على الوجهين الجسدي والروحي في وقت واحد » ؟

« ألا يعوز العمل على بناء الوطن اكتشاف الهامات النفس العربية التي نامت دهرا طويلا في عصر الاحتلال المنوع . أيكفي الاختراع الاصلاحي لبناء الوطن دون الاكتشاف النفسي في سبيله » ؟

هذه وغيرها من الاسئلة كانت تتوجه الى نفسى كل ساعة اترفرغ فيها من مقابلة زعماء ، أو زيارة أماكن صناعات ومشاريع ، أو رحلة استطلاع ما يشير الى المستقبل على ضوء بناء الوطن في الوقت الحالى أو بعد حديث يبني وبين مراسل صحفي .

أيقنت كذلك بأن العلم المدرسي قد أخذ شأنه المتنامي ولا سيما في سوريا فقد عرفت أنه يندر أن تكون فيه قرية أو مزرعة خالية من مدرسة . وفي دمشق جامعة علوم وطنية كبيرة وكذلك في حلب وفي حمص وسواها كليات مزدحمة بالطلاب . الا أنني لم أجده هنا وهناك قليلا من قلوب ادباء الوطن مرتاحا الى نصيبيه من دنيا أدبه وعلمه . وهم اذا ما راعوا امر مستقبളهم اتصببت امامهم طرق الاغتراب لتعذر وضع مواهبيهم بين عوامل بناء الوطن المادية .

وهنالك مجتمع علمية تعرفت الى جمصور اساطينها وهم من أكابر العلماء ، الا انني لم أتعرف الى تاج اهداف مجتمعهم ، فكأنها أصبحت كالسلام يحكى عنه ويرجى ولكن العمل به مقعد وجامد في نية الزمان ومستقبل حكومته وأهله . مع هذا لا أجد فضل المجمع العلمي العربي الذي تأسس بدمشق منذ ست وثلاثين سنة فكان أبا للمجتمع اللغوية

في كل الاقطار العربية ، له مجلته الرصينة ، وله فضله العظيم في احياء
تراثنا الفكري واللغوي العظيم .

سألت بعضهم هل تقوم الحكومة باعداد جوائز تلمذية لاذكياء
الطلاب الاحداث ؟ الجواب كان وجوما في حيرة . ولكنني علمت بعدئذ
أن المتفوقين من الطلاب ينالون منحا مدرسية عالية تفتح لهم آفاق
العلوم والمعارف . فعسى .

سألت عما اذا كانت المجامع العلمية العربية قد قررت الاتفاق على
إنشاء دائرة معارف اسوة بالامم الراقية ؟ الجواب أيضا كان وجوما
في أسف وحيرة . ولعلي أسرفت اذا سألت عن دائرة معارف عربية
حديثة ، وكان الاسهل أن أسأله عن معجم لغوي حديث على أساس
شبه علمي ٠٠٠

وأدركت أن الشعب العربي أينما كان ، هو مثل أي شعب من
شعوب العالم المتقدم ، عامته ، أكثريته ، إلا أن أكثرية شعوبنا العربية
لا يزال سرح الكرى مستوليا على نفسها فهل فكرت الحكومة الآخذة
ببناء الوطن في أنه لا بد من أن يكون بين عامة شعبها من أبناء المواهب
العلوية اذا أزيل الصدأ عنها ، كان من أربابها أمثال لنكلن أو فرنكلين
أو تولستوي أو صلاح الدين ، بل أمثال الفارابي وابن سينا وابن
رشد وابن المقفع ومعاوية وسيف الدولة وسواهم من عظمائنا .

ان الوطن لفي حاجة الى البناء . ولكن بناءه يجب أن يشمل
جسده ونفسه معا ، وأن يكمل به تعمير البيت وتعمير نفس ساكنه .

مضى علىعروبة قرون عديدة بأجيالها المتلاحقة كادت في غضونها
تسى نفسها وقد جعل منها الاستعمار مطية سهلة لاستغلال كنوزها
الطبيعية ولا متصاص خيراتها بمعونة الزعماء الوطنيين الذين باعوا
أمتهם بالوظائف التي اسندت اليهم على عدم أهليتهم .

الا ان الاستعمار لم يبدأ برحيله حتى كان قد وضع عشرة كيودا في سبيل الوحدة العربية ، وهذه العشرة هي ايجاد دولة اسرائيل في فلسطين — في قلب الاقطار العربية — وهو أي الاستعمار الاجنبي مصر على اعتبار اسرائيل أمرا واقعيا فلا يحق للعرب الانتفاض عليه فدون ذلك قوات الدول الكبرى والامم المتحدة ، كما قلنا في فصل سابق .

مع ذلك لا يزال الاستعمار الاجنبي قائما في أجزاء عربية عديدة في عدن ومسقط وعمان وحضرموت وقطر والبحرين والجزائر التي تناهت عن استقلالها بشجاعة تثير العقول .

وما هجوم بريطانيا وفرنسا على مصر عام ١٩٥٦ ، مسبوقا بهجوم اسرائيل على سيناء ، الا الدليل الاوضح على أن الاستعمار الاجنبي لن يرضى عن الوحدة العربية وأنه وضع اسرائيل في فلسطين كعشرة قوية ترتد عنها الدعوة العامة لتأليف الوحدة العربية من جميع الشعوب والاقوام والقبائل .

لذلك يحسن بنا القول أن الله كان مع العروبة عندما اعربت بلسان زعمائها المخلصين الذين خاضوا معارك الاستقلال عن شعورها الكلي بالتحرر وتجنيد النفس العربية ايئما كانت لتحقيق الوحدة ، واذا كانت لم يكتب لها تمام النصر فلا بد من أن تبلغ كمال تحقيق حلمها ، وأن غدا لนาزره قريب .

وللقارئ أن يتفهم أنني أجد كل الجدّ عندما القى على رؤساء الحكومات العربية والملوك والامراء وسائر الزعماء تبعة المستقبل العربي والمصير . انهم مشتركون في حمل الدعوة العربية ، ومسؤولون أمام شعوبهم وأمام التاريخ عن نجاح أو اخفاق هذه الرسالة العليا التي تشبه من حيث هيكلها المادي والقومي دعوة الرسول محمد

عندما جمع شتات العرب تحت راية الدولة الاسلامية العربية ، فسارت هذه الراية المشرقة من نصر الى نصر ومن قطر الى قطر ، لتبني للعرب أمجادهم ، وتوحد قبائلهم وآحادهم ، تحكم بالقسطاس • وتعدل بين الناس •

ان كل واحد من هؤلاء الرؤوس العرب يحمل بحكم مركزه شيئاً من تفحات الرسالة القومية التي انطلقت مع رسول العرب منذ أربعة عشر قرناً تقريباً ، وهيئات أن يتصل واحد منهم من هذه التبعية الثقيلة التي لا يضطلع بها سوى المخلصين الاقوياء الذين لا يركضون وراء الفحفة والبهارج ومظاهر الفخمية • ولا يهربون ولا يستخفون بشعوبهم فينصبون أنفسهم أشباه آلهة والويل من ينظر اليهم شرعاً • انه متآمر او رجعي او عميل للاستعمار ، وكأن التحرر يعني فرض العبودية ، وأي مجد لزعيم يجعل من شعبه عبيداً مطأطئين مصفقين ؟ لا يمضغون في أفواههم من الكلام غير كلمة الزعيم ، ولا يسلكون في طريق الارادة غير ارادة الزعيم ، ولا تعشى عيونهم من صور الجمال سوى صورة الزعيم •

ولقد قلت في نفسي لماذا يقوم مئات الوف السكان لدى كل رحلة يقوم بها هذا الزعيم او هذا الحاكم في احدى مهمات دولته بمثل تلك الحفوات البالغة اسمى المظاهر ؟ وكأنه عاد مكللاً بغار النصر ، من معركة تاريخية حاسمة ؟

وأغرب ما كان مما اطلعت عليه في صدد ذلك ، أن حاكماً عاد من رحلة استغرقت أقل من أسبوع ثم بقيت الصحف تنشر رسائل أفراد وشركات لاكثر من أسبوع في تهنته برجوعه سالماً معافى ومنتصرًا ذا عزة وجلال ! وما كنت أرى في تلك الصحف خبر غاية تلك الرحلة ولا ما كان انتصار الحاكم فيها .

وهي انطباعية وقفت عندها حائراً مستغرباً كيف أن الصحافة لا تزال تجري على أساليب قديمة في المغالاة بكل أمر وكيف أن الشعب نفسه لم يطلق بعد تحرره ، ميله إلى المغالاة العاطفية مما لم يعد له في هذا العصر محل عند الشعوب الراقية . ففي أمريكا كثيراً ما يقصد رئيسها بلداً لغاية حكومية خطيرة . ثم يعود إلى عاصمته وقد لا يدرى الناس ماذا كان منه إلا من الصحف المحلية ، فمن هو المسؤول . أهي الصحافة ، أم هو الشعب أم هو الحاكم الذي يطالب بمثل هذه المظاهر السخيفة التافهة للدلائل بمحبة الشعب له ؟

ومن العادات الباقية في المجتمع تلك الالقاب التركية تفحم بها الأسماء في المخاطبات على الرغم من أن الحكومة قررت الغاء تلك الالقاب - باشا وبك وأفندي - أما في الصحف والرسوميات فيراعي قانون الغاء الالقاب ، ولما لم يرع الشعب حتى اليوم القانون المذكور في محادثات أفراده ، وخصوصاً مع الموظفين وكبار الوجاهات ، فلا مندوحة من لقب « بك » .

ولكم أفهمت كثيرين من الأصحاب الذين اجتمعوا بهم لأن لا يسندوا إلى لقب البكوية مما نجحت في طلبي إلا قليلاً حتى أن بعضهم رغب إلى في التغاضي عن الامر بدعيه أن المستheim تعودت استعمال اللقب التركي فلم تعد قادرة عن تناسيه واتهاماته .

وأكثر ما وعيته من هذا التلقيب كان في سوريا ولبنان ، ولكن اذا استسغنا بعض الشيء هذا اللقب في أقواء العامة فكيف تستسيغ في ظلال الحكم الجمهوري الديمقراطي اللقب فخامة الرئيس ومعالي الوزير وعطوفة المحافظ ، وسعادة السفير أو القنصل تقللها الإذاعات وتنشرها الصحف ؟

أما لقب « أفندي » فقد تبع تركياً في الزوال عن أقطارنا العربية

فما بال « الأفندي » زال ولكن « البيك » لا يزال ؟

ولقد حررت في أوائل رحلتي فيما عسانى أصدق من يلقبنى بالبيك .
وكم تعلمت من سماع اللقب وكم امتعضت منه ، وأنا الصحافي العربي
الأول في العالم العربي ، الذي أنادي بتسفيه الالقاب التركية منذ سنة ١٩١٢
أي منذ اصداري جريدةي « السائح » وصدر الامر الشاهاني في
الاستانة بمنع الجريدة من الدخول الى بلاد السلطنة العثمانية لانها
عربية النزوع تدعوا الى تحرر الامة العربية من النير التركي وألقابه
السخيفه .

اما كان أولى بالشعب العربي افهم العالم بأنهم أصبحوا أحرارا
من كل شيء تركي ، وأنهم صروا الالقاب التركية ورموا بها في أثر
تركيا قائلين لها : « بضاعتكم ردت اليك » ؟

التطور

بين القديم والجديد

كثيراً ما شئت الانصراف عن ابداء النظريات الى التغيرات السياسية في أحadiشي مع مراسلي الصحف واذاعات الراديو ، لاعتقادي بأن الحديث غالباً ما يكون ذا شجون وما علىّ وأنا ضيف على الحكومة ، الا أن أبتعد عن السياسة وشئونها واتركها جميراً لغيري من الذين برعوا في أمورها . ولكنني مع ذلك كثيراً ما وجدتني مضطراً الى الاجابة عن سؤال بسيط يُعدهُ على هامش السياسة وهو :

« ما رأيك في الاصلاحات الجديدة وأثرها في نفس الامة التي فتحت عينيها للشمس » ؟

وأذكر جيداً فحوى جوابي عن السؤال بما ألخصه الآن في ما يلي :

« لكل جديد وجهاً عند الناس : واحد يصفه الراغبون فيه

بالجمال المتأهي ، بينما الآخر يصفه بالقبح المتأهي . ولكل من الفريقين رأيه وحججه وهذه كلها تبدو من تأثير الجديد على مصلحته . وما من مصلح ، في شتى شؤون الحياة كشف الغطاء عن رأي جديد ، أو اختراع جديد ، واكتشاف جديد ، الا وكان في البدء بين محبذ ومسففة في قومه . هكذا أخبرنا التاريخ عن قيام الذين يقدسون القديم ويحاربون كل جديد ولا يزالون ينحوونه سهامهم حتى يغلبوا على أمرهم .

« ألم تشر الجماعات المدنية والدينية والطائفية على مكتشف حروف الطباعة ؟ ألم يثر حتى زعماء البلد والكنيسة على مكتشف مصل الجدري ؟ وهل في طول العالم وعرضه اليوم من ينكر فائدة الطباعة ومصل الجدري » ؟

« لذلك لا أرى ما يبعث على التخوف من أي اصلاح جديد أتى به التطور الحديث ، فالذين خسروا أجزاء من أراضيهم هكذا شعروا أنهم خسروا ، ولكن سواد الامة العاملة والمزارعة ، وهم الاكثرية الساحقة ، ربحوا ولم يخسروا وربحهم تقدم باهر لسير أمتهم ورفع معنوياتها ومستوى أفرادها . ولا بد عند ذلك من أن يقتضي المعارضون وأن ينكفؤا عن مواقفهم اذا يرون الحق أبلغ ، وأنه أغلب وهو يعلو ولا يعلى عليه ، وما عليهم الا أن ينظروا بأعين العدل والانصاف الى التجديد يتبع بعضه بعضاً لخير الامة وأبنائها ، فلا بد من التطور ولا مهرب من مسايرة ركب الحضارة .

ولكم سمعت من جماعة الاعتراض على فوائد الاصلاحات ، قولهم أنهم لم يروا منها بعد أية فائدة ، فكنت أبتسم من قولهم ثم أقول لهم المثل العالمي : « ان رومية لم تُثْبَنَ يوم واحد » وأن الطعام لا يصلح غذاء حتى يتم طبخه ، فاصلبوا ترووا أهداف الاصلاحات تتحقق شيئاً

بعد شيء من وقت إلى آخر ، وينبغي أن تدركوا أن التطور الشعبي لا يقاس بمقاييس الناس ، وأنه ليس إلا أساساً يأتي بعده وعليه الصرح المنشود ينشأ حبراً بعد حجر حتى يعلو بناؤه .

أما من ناحية تأليف الوحدة العربية ، فعندى أنه تأليف لا غبار عليه إلا أنه البداية لهدف عظيم شامل في تقوية الأمة العربية التي لعبت بعد نشوء الإسلام أدواراً جليلة في التاريخ حتى بلغت المكانة الأولى بين دول العالم ، ولم تزل قدمها عن تلك المكانة إلا عندما تراخي شأنها وتعددت زعاماتها فتمزق شملها وصار أشتاتاً عديدة ، في العراق والشام والجaz والأندلس وفارس وغيرها من الأقطار التي دانت للفتح العربي الإسلامي ، فأخذت تلك الأمة العملاقة الجباره بالضعف والتقهقر حتى خسرت أمجادها ومنها الأندلس بعد تمكناً فيها أكثر من سبعمائة سنة ، ثم تحول تمزقها إلى عقر دارها فطعت عليها فتوحات المغول والبربر إلى أن استهانت للاستعمارات الأوروبية واستعبادها حتى الامس القريب .

اذن ما لا بد منه في مجال تمنينا الاستقواء لlama العربية إلا أن تجتمع أقوامها وأقطارها في نظام وحدة شاملة . لكنّا نرى دون شك أن الاتحاد ليس إلا النواة لتحقيق الهدف الأعظم الذي هو الوحدة العربية على الرغم من كل مقاومة له الآن فهو لن يتجلّى بنساعته وعظمة فوائده حتى يدرك كل عربي أيّنا كان واجب التوحيد السياسي ، ولكن يجب أن لا ننسى أن الزمان الكفيل بتحقيق هذا الهدف لا يأتي قرنه بسنة ولا سنته بشهر ولا شهره بيوم ولا يومه بساعة .

على هذا أرى الوحدة العربية بين صراع القديم وصراع الجديد ، ولكنه صراع سينتهي عند الأمة العربية اليقظة في هذا العصر ، باقتياها من يد الحياة هديتها العظمى جائزة جهادها فليصبر العالم العربي الآخذ

نشاطاً وطنياً مع ثقتح وعيه ليرى يوماً بعينيه وروحه فوائد وعيه وسعية
للوحدة الشاملة ، ويؤمن بقلبه ووجوده بأن سيره في هذا الطريق
سيسعده بقيادة روح التطور الى الميناء الهادئ ، والى المكانة التي
كانت لاسلافه بين دول الارض ، ليلاعب دوراً يزاد به على ما لعبه
القدامي في سبيل الامة العربية ، فلكل حال دولة ورجال . والامل
بالدولة الجديدة ورجالها معقود على أن تبلغ الامة العربية قوتها بضم
شباتها لتحقيق بذلك لها مكاناً دولياً عزيزاً مكرماً بين دول هذا العصر .

بلد جديد بهيئات جديدة

من أجل "الانطباعات التي حزتها ما شهدته في الوطن الاول من
اسناد وظائفه الى رجاليات علم ووعي ونشاط — رجال كفاءات للمرآكز
التي يشغلونها — رجال سداد رأي في نشاط وحماسة .

رأيتهم جميعا في محافظات سورية شباباً مثقفين مرنين في مداورة
شؤون الوظائف التي اسندت اليهم ، حازوا الشهادات العلمية من
جامعات العلوم . وشهد لهم بالامانة والاخلاص والنشاط . وهم
يقومون بأعمالهم دون ملل ، ولئن اضطرهم بعضها الى موافقة النهار
بالليل . بينهم كثيرون من كان لي حظ سعيد بمرافقته في بعض الادوار وشهدت
اندفاعا في الاصلاح وتوفير أسباب التقدم والنجاح .

تعال معني ، يا قارئي العزيز ، لاصور لك ما كانت عليه حمص مسقط

رأسي قبل اغترابي ، وما صارت اليه في عهد الاستقلال بقوة الجهد الصادق ومضاء العزيمة وعلو الهمة والاخلاص في الخدمة .

تركت حمص العزيزة أشكن منها ، كما يشكن كل من اغترب عنها من أبنائها ، كثرة الذباب حتى كان يغطي ثيابنا ونحن عائدون من ناحية بستان أو متنه ، فإذا به اليوم أثر بعد عين . وكنا نشكن كثرة الكلاب تملأ الأرقة تعوي في النهارات وتعشر بها في الليل ، فإذا بها كذلك قد زالت من الوجود كلية . وكنا نشكن كثرة الشحاذين عند مداخل الكنائس والجوامع حتى اذا أغلقت أبوابها داروا على أبواب المساكن يزعجون السكان باسترفادهم واحد بعد آخر ، فإذا بهم غير موجودين اليوم الا في معهد انساني كبير لجمعية البر والخدمات الاجتماعية لمساعدة المرضى والقراء .

كانت المراكز الحكومية في العهد التركي تؤخذ بطرق الرشوة والمحسوبيه فلا أثر لذلك على الاطلاق فالمراكز الرفيعة والتي دونها يشغلها أكفاء من الشبان علما ومداورة واندفاعة يزينه نشاط الشباب واخلاص الموظف . وهناك النهضات والاصلاحات العمرانية . كانت منطقة (المحطة) حقولا زراعية ، وهي اليوم شبه مدينة صغيرة مبنية على الطراز الحديث ، تزين دورها الحدائقي ، وتحترقها شوارع مستقيمة عريضة ، وفي ضواحي المدينة بُنيت أحياe جديدة تحتوي على ألوف الدور ، كما قامت في الشوارع الوسطى مبان ضخمة فخمة تضم عشرات المحال التجارية والمكاتب وسواها كبنية المitem الارشودكسي ، وبنية المitem الاسلامي والهلال الاحمر ، وبنية الاوقاف ، وأكبرها بنية جوزيف زيتون واخوانه أمام حدقة البلدية . ومن الاصلاحات العمرانية التي تلفت النظر توسيع طريق دمشق بعرض مائة متر ونقل المقابر وغرس الحدائقي الواسعة وتزويدها بالاعيب المتعددة لترويض

الاطفال وتسليتهم . أما الاصلاحات العمرانية التي تستحق أعظم الاعجاب فهي تلك التي قامت في منطقة السيد خالد بن الوليد فقد كانت المقابر التي ارتفعت على هضبة أمام جامع السيد خالد ، تحجب ساحة الجامع عن الانظار ، فاهتم المحافظ رئيس البلدية بتهيئة هذه الهضبة وتقل القبور الى مقابر جديدة ، ثم شق الطرقات والحدائق أمام الجامع فبرز بأجمل مظهر وتحولت تلك المنطقة الى أجمل ما تقع عليه عيون المسافرين من الجنوب الى الشمال ، ومن الشمال الى الجنوب ، بعدما كان منظرها يصدم العيون والقلوب .

وهنا كذلك طريق طرابلس الذي يشق حي المحطة من الشرق الى الغرب وعرضه مائة متر وقد قامت حوله الحدائق المتعددة .

وكان شوارع حمص مرصوفة بالحجارة المدينة المستديرة التي لا تسلم الاخذية والاقدام من أذاتها ، فاتتزعوا هذه الحجارة وعبدوا معظم الشوارع على الطراز الحديث ، واهتمت البلدية بأمر النظافة العامة وقطع دابر الحشرات فعمدت الى الغاء العربات التي يجرها الخيل بعدما عوضت على أصحابها ، وكانت خيول هذه العربات تملأ الساحة الكبيرة بالاقدار التي تنبو عنها العيون والانوف وتجتمع حولها جحافل الذباب والهوام .

وكان في حمص ثلاث أو أربع مدارس اعدادية للمعاهد العليا وهي طائفية ، ونحو عشرة كتاتيب ابتدائية ، أما اليوم فقد أصبحت حمص بفضل ما أنشأته فيها وزارة التربية والتعليم من المعاهد العالمية التي تمنح البكالوريا ، المدينة المثقفة الاولى في كل سوريا ، ورجال الفكر والادب الذين يفدون اليها لقاء المحاضرات والقصائد يحسبون لها حساباً بعدهما ارتقى فيها المستوى الثقافي . وللمدينة مركزها الثقافي

القائم الى جانب مبني البلدية وهو يضم دار الكتب الوطنية وبهوا
واسعا للمحاضرات والتثليل والموسيقى ، وقد أنشأته وزارة الثقافة
والارشاد القومي فكان لحمص ندوتها ودار ثقافتها وفكرها وفنونها ،
وسد هذا المركز فراغا كبيرا طالما شعر به الحمصيون . ويعود الفضل
في فعالية هذه « السوق العكاظية » الى نشاط مديره الاستاذ عبد
المعين الملوحي .

وفي حمص ناديان كباران للموسيقى والغناء وهما دوحة الميماس ،
ونادي دار الالحان ، يقوم عليهما نخبة من رجال الفنون الموسيقية
والغنائية ، وآية هذين الناديين أنهما يأخذان بالطابع الموسيقي العربي
الاصيل ، ولا يتعرفان بالهجين الذي أبوه غربي وأمه شرقية .

ولا تستغرب بعد هذه اللمحات الوجيزة عن حمص أن تلقى فيها
مئات الاطباء والمحامين والمهندسين والمعلمين وعشرات الادباء والشعراء ،
وألفوا من حملة شهادة البكلوريا بينهم مئات من الجنس اللطيف ،
وقد تعرفت بالكثيرين منهم ، اذكر من المحامين الاستاذ فيليب فركوح ،
وقد عهدنا اليه في حل بعض القضايا الارثية المعلقة فقام بملهمة
على أحسن شكل .

وجه المستقبل للوطن العربي الجديد

قيل الامور مرهونة بأوقاتها وعلى هذا المقول الحقيقى أرى من واجبات كل وطني مخلص أن لا يستسرع بناء صرح جديد على أساس وطنه العربي الجديد . أما السليون الذين اعتادوا أن ينظروا بتشاؤم الى كل ما يقع تحت أبصارهم ، فهؤلاء لا وجه لاقناعهم لأن الحجة مهما تكن قوية لا تستطيع أن تغير من طبيعة الاشياء والرجال . ان البناء كما يعلم الجميع لا يأتي عفوا ، والطفرة أضعف من أن تذلل النواميس الطبيعية . بناء الاوطان والشعوب يستغرق وقتا طويلا كما يحتاج في الوقت نفسه الى تفاعلات شتى على صعيد الوعي الاقتصادي والاجتماعي والعلمي ، ولا غنى للنجاح البناء العظيم عن تعابرات عميقة في الداخل تذكر كل واحد بواجباته .

ان من يعدل في رأيه وينصف في تقديره لا بد من أن يرى وجها

حسناً لمستقبل باهر يطل على الأمة العربية بروعته وجماله . نرى هذا الوجه في امتداد المشاريع الاجتماعية والاقتصادية في الإقطرار العربية وخاصة سورية حيث قامت مصانع جبارة مختلفة الاتجاهات أثارت الحركة العملية في البلاد وأشعرت دول العالم بأنّ سورية زال عنها شبح الاستعمار البغيض وعوامل ظلمه وضغطه حتى جرت في ميادين الحياة كالمأتم السعيدة بحرياتها ، السعيدة بديمقراطيتها ، السعيدة بأحلامها وآمالها .

من المظاهر العمرانية التي انطبع في صفحات قصسي في تقدير واعجاب كثرين ، ما شهدته في مدن سورية من تحف التجديد والتجميد، سواء ذلك في الشوارع أم المنازل أم الفنادق ومن ضخامة المصانع المنتجة أكبر انتاج وابدعيه . وتأتي في الطليعة مصانع النسوجات القطنية والصوفية والحريرية التي تصاهي بجودتها ومتانتها وتزويقها وتلوينها أفضل ما تنتجه المعامل الأجنبية ، وهناك معامل السكر والاسمنت والزجاج ومواد البناء والادوات المنزلية والتخمير وحل الحرير والدباغة الجلدية والمعادن والمطاحن والالبسة والتبغ والاحذية والمواد الغذائية والسجاد ومحالج القطن والمناشر الحديثة والزيوت والاسمن النباتية وسواءها . وقد سارت شوطاً بعيداً في صناعة المعادن ومشتقاتها فاستطاعت أن تصنع البرادات والغسالات والمدافئ على الطراز الأميركي ، وهناك أيضاً الصناعات الحربية المتعددة التي لا سبيل إلى تعدادها ، أضف إلى هذا الصناعات الأهلية التقليدية التي اتخذت طابعاً عصرياً ، وهناك مشروعات خاصة شتى تطرح أحسمها على الشعب كمصانع السماد وعجلات المطاط للسيارات والحديد . أما مصفاة البترول في حمص فهي ركن اقتصادي خطير . وفي طليعة القضايا التي تعالجها الحكومة في سورية ، قضية ري الاراضي وتخزين المياه في

السدود الصناعية كسد يحيرة حمص (قطينة) وسد الرستن ، وسد محardi واستصلاح أراضي الغاب الخصبية علاوة على سدود أخرى في مناطق متفرقة . وقد اهتمت مؤخراً بإنشاء أعظم سد في العالم العربي وهو سد الفرات الذي سيروي من الأراضي الزراعية في منطقة الجزيرة ، ما يفوق نسبة ما يريوه سد اسوان . وتبلغ تفقات سد الفرات أكثر من مليار ليرة سورية وستمول هذا المشروع الجبار ألمانيا الغربية التي أرسلت إلى سوريا المهندسين والخبراء الفنيين لمباشرة هذا المشروع العظيم .

وشهدت ما يقرب من هذه النهضة الصناعية في لبنان المزدهر اقتصادياً كل الازدهار ، غير أن المواد الأولية التي تستهلكها المصانع اللبنانيّة يستورد معظمها من الخارج باستثناء معمل الاسمنت والتبغ وسواهما مما يتغذى بمواد أولية لبنانية .

وفي مصر مصانع كبيرة للمنسوجات القطنية في الدرجة الأولى ، والأقطان المصرية مشهورة بجودتها ، كانوا في الماضي يصدرونها إلى إنكلترا وسوها ثم يستوردونها أقمشة مضاغفة الشمن أضعافاً ، والفضل في هذه النهضة الصناعية لطاعت حرب مؤسس الصناعة المصرية وباني الاقتصاد المصري ، ثم اتسعت هذه الصناعات وشملت ميادين أخرى وخاصة بعد اكتشاف مناجم الحديد ، وقد أنشأوا له في حلوان أفراناً كبيرة تصهر الحديد وتسكبـه في قضبان وصفائح وسوها . وهنـاك معامل أخرى ولكن موادها الخام مستوردة من الخارج .

ونلحظ أيضاً في الأردن شيئاً من هذه النهضة الصناعية على ضيق هذه المملكة وضعف استعدادها ، ولكن بروزها يعني التفاؤل بالمستقبل .

ومع بناء المصانع والاسداد والنشأت الاقتصادية والعلمية
والاجتماعية تبني النفوس والأخلاق ، والنفس العربية من الجوهر
الثمينة بطبيعتها ولكنها تحتاج الى الصقل والعناية فتصفو وتلمع ،
فإذا لمعانها يعانق دخان المصانع ، وإذا شدوها الإنساني يرافق قعقة
العجلات والآلات ٠٠٠

نـسـيـجـاـتـ حـدـافـهـ رـبـيـعـاـ

رأيت في العدة اذاته من المحسن وضرره من العين
وشرأه لا من الصنف سويه من مخلص الطراش والمحفل
على ملائكة العرش كلهم يحيطون بالمرء ويرسلون بالمعان
لأنه يحيط بهم كلهم في كل زمان ومكان ، فلما رأى ذلك العرش
وكل الملائكة أخذوا يحيطون به ، وهم يحيطون به كلهم ، فلما رأى ذلك العرش
في كل مكان ، ورأى كل مخلص يحيط به ، ورأى كل مخلص يحيط به ، فلما رأى ذلك العرش
كل مخلص يحيط به ، ورأى كل مخلص يحيط به ، فلما رأى ذلك العرش
في كل مكان ، ورأى كل مخلص يحيط به ، ورأى كل مخلص يحيط به ، فلما رأى ذلك العرش

موكب الرقي قوامه الجنسان

عندما هجرت وطني العربي كان المجتمع الانساني جامداً ضمن قيود التقاليد البالية وكان نصفه مغطى فلا حرية لعيونه أن ترى الاشياء كما هي ولا تراه عيون الآخرين كما هو ، فلما تبلّدت نيويورك واستوطنت الولايات المتحدة ، بدأت أدرك أن تقدم وطني الثاني يرجع بنجاحه واستعلائه الى اشتراك الجنسين في العمل ، كما أدركت أن جمود الوطن الاول سببه الجذري تخلف المرأة عن الاشتراك مع الرجل في معظم التوجيهات المدنية ، فقد كان رجلها يحسبها متاعا لا معوانا ، يأمرها بالستر ولا يميل الى تعليمها ولا الى مراقبتها في أي من أطوار اجتماعه ، غير فاهم أن العلاقة الصحيحة بينه وبين زوجه هي علاقة روح بروح تتقوى باستناد احدهما الى الاخرى - علاقة تقوم على أساس المساواة في الحقوق والواجبات وتتطلب أن لا يكون بينه وبينها أي

تمييز ، ولا سيما في عصر كهذا انحسرت فيه مظاهر الضعف عن المرأة
فظهر الخطأ الشائع منذ أول أزمنة التاريخ عن أن الرجل أقوى من المرأة ،
ولهذا وجب أن يكون سيدها لا زوجها فقط ، وأن تكون هي في كل
حال تابعة له في جميع طرق معيشته وضرورب تصوراته وأهوائه ومنازع
نفسه .

ولكم وجدتني سعيدا في دمشق خلال حفلتين اقيمتا لاستقبالى
وكان المراة السورية العربية تسقط أنوار معارفها واختباراتها وخيالاتها
فيهما . الاولى جرت في دار السيدة سارة مشaque قرينة الاديب السيد
شاكر ديب ورئيسة الجمعية النسائية الادبية ، وهي الجمعية التي عرفت
فيما بعد ، أن أدبية دمشق ماري عجمي جاهدت لانشائها وترأسست عليها
في بدء انشائها .

رأيت في الحفلة أدباء من الجنسين وشعراء من الجنسين - أدباء
وشعراء لا من الجنسين فحسب بل من مختلف الطوائف والمذاهب التي
انحلت ظلمة فوارقها على أنوار الادب الصحيح والوطنية المنزهة عن
كل ما يؤثر على علاقة اديب بأدبية الا ما يوجه تلك العلاقة في طرق
الاجتماع المتحرك نحو محاجات الرقي العقلي والروحي معا .

والحفلة الاستقبالية الثانية لا تقل عن الاولى روعة وجمالا واستخلاصا
لروح الامة العربية الناشطة لتمزيق التقاليد التي أصبحت غير متفقة
مع الآمال بنمو الروح العربية على عناية بذلك من قبل الجنسين معا .
وهي الحفلة التي دعتنا اليها الادبية المجاهدة السيدة ثريا الحافظ
رئيسة منتدى سكينة وقد أقيمت في دارها العامرة وجمعت جمهورا
كثيرا من سادة الفكر والقلم وسيداتها ، ولكل منهم ومنهن نهج عصري
في الادب العربي ينم عن وعي ناشط ووطنية خلاقة .

هناك اتسع المقام لابداء صفة رائعة من أدبنا العربي العصري



أخذ هذا الرسم في حديقة السيدة المفضل سارة مشaque نعمة رئيسة الجمعية الأدبية النسائية في دمشق لرهط من المدعويين منها لاستقبالنا من قبل جمعيتها الكريمة . ويظهر من اليمين الاستاذ نظير زيتون فالسيدين حبيب حرب صاحب جريدة الجيل سابقا فالكاتبة الشهيرة السيدة ودادسكاكيني فالسيد خليل نبكي فالسيدة سارة ربة البيت بعد المسيح حداد فقرينته حفيظة فالادبية السيدة ثريا الحافظ رئيسة منتدى « سكينة » فزوجها الاديب السيد منير الرئيس فالاستاذ سعيد الجزائري فالاديب المشهور الاستاذ سعد صائب فالسيد عبد الله عبود فالسيدة أولغا قندلفت فالدكتور عبد السلام العجيلي .

* * *

قرأناها سمعا بالسنة الادباء - قصائد من الشاعر محمد الحريري الحموي الاصل والدكتورة طلعت رفاعي الحمصية الاصل وغيرهما من شعراء الفيحاء وشاعراتها وادباء الجيل المتفتح لمحاجات التقدم الروحي وأدبياته المجاهدات مع زعيمة نهضة سكينة السيدة ثريا الحافظ وعلى اثر ذلك تقدمت الادبية الآنسة عنايت رمزي وهي التي وصفها قلم جريدة النصر الدمشقية بالادبية المطبوعة المتمكنة واحدى فضليات

العاملات في الحقل التربوي فألقت الخطبة التالية في تقديم المترقب
ضيف دمشق مؤلف هذا الكتاب :

« لعلي وأنا أقدم ضيف المنتدى الكبير ، الاستاذ عبد المسيح
حداد أحد رواد الطليعة من فرسان الادب العربي في المهجـ ٠٠ أكون
أقرب ما أكون ، الى تهمة الضيف في الاطلاع على مآثر هذا الفارس
وكتوزه ، وكيف لا أكون كذلك وفضله في جرينته (السائح) وفي
(الرابطة القلمية) ، في حمل الويةعروبة في تلك الديار الامريكية ،
قد اقتحم كل قلب عربي نأت به الدار أم قربت ، حتى غدت أقواله
شعارات للأمة ومصدرا من مصادر يقطنها وحيوتها وانطلاقها
وتتجددـها . »

لقد كانت كلماته ومقالاته قنابل وقدائف تارة ٠٠٠ وورداً وأنشيدـاً
آخرى سكبتها حنجرته وقلمه واستطاع باليانه واحلاصه أن يربطـ
ماضي العرب بالحاضر ، والشرق والغرب ، وحقق لامة العرب اندلسـا
جديدة في أمريكا تفتح آفاقاً جديدة في أذهان الغربيين .

لقد غنى الاستاذ آمال أمته منذ مطلع القرن العشرين هذا وما زال
يعنيها الى اليوم فكان زيتاً في مصباح شعلة الامة ، بل دما حاراً قوياً
دافقاً في عروقها ، وصوتاً داوياً في ضمائرها وأسماعها .

ومن مثله ومثل زملائه أعضاء الرابطة القلمية والعصبة الاندلسية
من حملة مشاعيل قد غنى أمته وببلاده ، ببيان وصدق وعقيدة
واخلاص .

من مثل الاستاذ حداد ورفاقه ناصب المستعمرين والطغاة العداء
وما زال يناسبهم وهم الذين نزحوا عن ديارهم أما فراراً من جور وأما
طلبـاً للرزق .

ولكنهم سرعان ما تجاوبت في صدورهم آلام امتهـم فنفـلـموـا

آهاسيسها وخلجات وجданها شعراً وأدباً ملؤها الحياة والأمل والكيرية الوطني ، وإذا كلماتهم تجتاز المحيطات إلى معاقل المجاهدين ، لترمي بهم في اللهب وعلى شفرات السيف ، وإذا العصبيات والإقليميات والانهزامية عندهم خيانة لكل وطن من الأوطان العربية وعبداية المستعمر الدخيل .

ومن كالاستاذ حداد ورفاقه نحسبهم رصيداً ضخماً لوعي هذه الأمة وفكرها وادبها وتراثها العظيم .

ومن كالاستاذ حداد ورفاقه ذكر الربوع والأهل والعشيرة والوطن والامة كلها ، فكان كلام الفاضلة همها كل همها أن ترى وحيدها رجال سيداً عزيزاً حراً . لقد فتح الاستاذ عبد المسيح حداد ورفاقه اعينهم على ماضي أمتهم المضيء ، فانتشت قوسهم طرباً وقلوبهم ايماناً وعقولهم اجلالاً ولكن واقع أمتهم يومذاك المظلم المريض قد هزهم من الاعماق ، فإذا النسوة العارمة حسرة في النفوس ، وإذا اليمان بالامس الدابر كفر بالحاضر .

وانتقضت قوسهم كبرىء وزهوا فإذا بالغرب الذي رادوه مر تزقين يغدو تحت أيديهم اندرس جديدة وعندما هتفت الرابطة الكلمية في شمال أمريكا بدعوتها وتليها العصبة الاندلسية في الجنوب اندفعت مع العربية في زحفها وبنائها ، فإذا روابط الفكر تقوم هنا وهناك ، وإذا الصحف والمجلات ، وفي مقدمتها جريدة السائح لل والاستاذ حداد ، ومن ورائها أقلام اليقظة والنھضة ، دعوتهم جميعاً فيها حيٌّ علىعروبة حيٌّ على التأخي والتتصافح ، حيٌّ على حرب الطغاة والمستعمرین — حيٌّ على الثورة والاستقلال .

لقد انطلقت النداءات محلقة من تلك الاجواء البعيدة فإذا هي برد وسلام في أرض الوطن الام على قلوب المؤمنين المخلصين وإذا هي

حجارة من سجيل على رؤوس المارقين والمستعمرين *

لقد هزت صرخاتكم يا سيدي مساجع النائيين في دنيا العرب ودotas
صفوفهم فإذا اليقظة والحيوية وإذا النحوة والاريخية وإذا التضحية
والفداء ، وإذا الثورة العاصفة في كل صدر وقلب ، وإذا هذه العاصفة
كانار الآكلة لم تستكن حتى ظهرت ارض الوطن من المستعمرين
وأذناب المستعمرين *

ولا أود أن أترك مكانني هذا ، قبل أن أذكر فضلك الجليل على
الادب والادباء فقد سنتتم لهم في الرابطة القلمية السنة الاولى في جمع
الشمل وتوحيد الكلمة وفي الثورة على الوقوفين ، نعم لقد كانت رابطتكم
ثورة في الادب العربي وتنظيم النشاطات ، ثورة أضرمت النفوس وبهرت
العيون وأعظمت شأن الرسالة التي لا بد للاديب من تأديتها ولو بشق
النفس لأن الادب الحق هو ابداع وهو دعوة *

وكنا نذكر عطفك على الادباء وفتاحك صدر صحيفتك لتنمية
قرائهم فعندهما احتجبت مجلة الفنون التي كان يصدرها المرحوم نسيب
عربيضة عام ١٩٢٠ لعجزها المالي ، وكانت يومذاك مسرحا لاقلام النخبة
من رجالات الرابطة القلمية ، وملتقى الاقلام المتعطشة الى الادب الحي ،
فتركت بتوقفها فراغا ، بدأ الادباء يتتحولون الى السائح جريدة الاستاذ
عبد المسيح حداد ، فينشرون فيها بعض ما تتوجه قرائهم ويتناولون
في مكتبه شؤون الادب والفن بأحاديث التشوق الى آفاق أجمل وأبعد ،
وفي العشرين من نيسان عام ١٩٢٠ أحياي الاستاذ حداد واخوانه في ادارة
المجلة ليلة ضمت جران خليل جران ونبيب عربيبة ومخائيل نعيمة
ورشيد أيوب وغيرهم تقر فيها تأليف الرابطة القلمية ووضع قانون
لها يحدد أهدافها ، وأنه ليشرفنا أن تكون أهداف منتدانا هذا مشبهة
كل الشبه بأهدافكم التي جعلتموها دستورا لا للرابطة يومذاك فحسب

بل دستورا خالدا لكل تجمع أدبي ، من اهتمام بنشر مؤلفات أعضائها
ومؤلفات سواهم من كتاب العربية المستحقين وبترجمة المؤلفات الهامة
من الآداب الأجنبية ومن منح جوائز مالية في الشعر والنشر والترجمة
تشجيعا للآداب ، وابتداء من ذلك التاريخ راح أعضاء الرابطة ينثرون
مقالاتهم في الجرائد والمجلات ، ويصدرون من جريدة السائح في رأس
كل سنة عددا ممتازا زاخرا بمقالاتهم ، وآخذوا اسم الرابطة بالاشارة عن
طريق السائح في الأقطار العربية ، وراح الآداب على اختلاف منازلهم
يحسبون لها حسابا ويتربّون صدور مجموعاتها فيتلقفوها بشوق ولذة .

وإذا كان الحظ لم يسعفنا بأن ننعم بقراءة كل ما كتبتم في جريدة لكم
الغراء هذه ، فلا أقل بأن ننعم اليوم ، وقد اسعدتنا الأيام بلقاءكم على
أرض وطنكم العزيز ، بعد أن أصبح قويا عزيزا مهيبا الجانب ، لننعم
بكم ملء العين وملء القلب ، نعم لا أقل من أن ننعم في هذه الدقائق
بحديث منكم لا أندى منه ولا أعق ، فننعم منه بطيب المبدأ وشرف
المعتقد ، ونعيّم الرأي الحق ، والتوجيه المخلص والعاطفة المضمخة بشرف
العروبة وطيب ريحها » .

الوعي الشامل طبقات الناس

بعد عودتي الى نيويورك كثيرا ما طرحت علي سؤال عن امتداد الفكرة الشيوعية في سوريا خاصة . وهو الاساس في اعتقاد السائلين ، للدعوة الى توحيد الاقطان العربية في دولة واحدة .

اما أنا فلم أر في سوريا ما يدعم ذلك الاعتقاد بأية حجة وكثيرا ما حاولت استخراج ما تکنه ضمائر الذين جالستهم والذين حادتهم عن الشيوعية فكنت أجد منهم ميلا عنها واستهجانا شديدا لاعتقاد الناس خارج البلاد بأن الدعوة الى انضمام الاقطان العربية في دولة واحدة كان عاملها الاول التخلص من سيطرة الشيوعية على مراقبة البلاد .

ولعل السائلين عن ذلك هم من الجموع العالمية التي يذهب أفرادها الى اتهام الشيوعيين بكل ثورة تحدث في أي من بلاد العالم ، وبكل اضطراب يحدث في أي بلد تفتحت عيون أهله على الوعي الوطني لطرد اشباح الاستعمار والاقطاعية منه ، وللعمل على رفع مستوى الشعب برمتة بجميع طبقاته على أساس العدل الانساني وفكرة تعميم حقوق هذا العدل بين طبقات الشعب ووطائفه وأجناسه ٠

ولست ألوم الذين طرحا عليَّ ذلك السؤال ، فقد عملت الحرب الباردة بين فريقين العالم الديمقراطي والشيوعي على توجيه كل سبب لقلق واضطراب أو ثورة داخلية في أي بلد من بلدان العالم الضعيفة الوعي والقاصرة عن مجازاة المواكب التندية في سيرها للحاق بها الى محالفة الدول الديمقراطية من قبل الدول الشيوعية والى هذه من قبل تلك ، حتى سئم العقلاء هذا الاتجاه الخاطيء على ضوء تفكيرهم في أن الشعوب الضعيفة القاصرة لا بد من أن تتخطى مضاجعها في عصر كهذا وتبهَّبَ هبةً مباركة لاصلاح حالها دون التفاتها الى مذهب أي من الفريقين ٠

وما لا بد من الاشارة اليه هو أن كلاً من الفريقين العالميين ، لا يترك البلدان التي تفتحت عيون شعوبها على الوعي خشية أن يكون الفريق الآخر يمد يده لكسب الشعب الضعيف التأثر على ذاته ، الا أن حالاً كهذا قد أخذ يلمُّ أدياله ولا يمضي حين طويل حتى يستقر الفريقان معاً على التعايش المزدوج فيترك عندئذ للديمقراطية وللشيوعية أن تتجنب كل منهما أي تدخل لا يعنيها في نهضات تلك الشعوب الآخنة بالوعي بعد عبوديتها لشتى ضروب الاستعمارات ٠

ويجب أن لا يذهب عن تفكيرنا أن تلك الشعوب الآخنة بالوعي والناهضة بعد سبات طويل الامد ، هي نفسها أيضاً تعرّض بعض

المفكرين الاجانب للاقتکار بأن نهوضها نتيجة عمل أحد الفريقين العالميين . ولعل هذا ما عمل على اتهام سورياة بالشيوعية . فقد شاعت حکومتها في البدء الاستعانة بالغرب فلما قبضت الحال لوجود اسرائیل في فلسطین وميل الغرب الى عضدها الكثیر وجد أولو الامر في سورياة الباب موصدا بينهم وبين الدول الديمقراتیة وأيقنوا أن حاجتهم أصبحت الى التوجه نحو الشرق الشیوعی لاستمداد عضده . ولما آنسوا منه ميلا الى السيطرة على بلدھم ، مالوا عنه وتخلصوا من نزوعه لضمھ الى أقطار القناع الحدیدي كما سمي بذلك مجموع الدول الخاضعة للنیر الشیوعی .

وانی لقائل الان أنه لو لم تكن الشیوعیة لعدمت الشعوب الضعیفة القاصرة أن تفتح عيون وعيها ، فما هو جار في أقطار عدیدة كالجزائر والكونغو ولاوس وعدن وغيرها من الاضطراب لا يمت بائي سبب الى أي من الغرب أو الشرق ، بل ان سببه الاصلي هو اندفاع شعوب تلك البلاد الى التحرر من الاستعمار الاجنبی والاقطاعیة الداخلية ، والى النهوض بحالتهم وحالة بلادهم لاقتناص العدل الانساني وحقوق ذلك العدل المساوی بين جميع الطبقات الاجتماعیة التي للشعب .

لم أر في سورياة أثرا بائنا عن ميل الى الشیوعیة او الى الغرب انما رأیت دعوة الى التحاید في المیل عن أي من الفريقين العالميين الغربي والشرقي معبقاء المعاملة مع الاثنين على أساس العدل والمساواة .

وعندي أن أساسا كهذا على رغم جلاء حقيقته في الشعوب لا بد من أن يطول الزمن لتدعيمه وارتفاعه ، وذلك من جراء وجود فريقين عالميين يتباذعان عليه لأن كلاً منهما يريد القضاء على الآخر ، ولأن كلاً منهما يخشى من الآخر تدخله في شؤون الشعب الذي كان نائما وقد استوعب ونشط للحاق برکب الشعوب الحرة . وان العدل لا بد من أن يتغلب

على الحالة الحاضرة ، ولكنه اليوم بالنظر الى كثرة طالبيه وقيام دول الاستعمار المندحرة والدول التي تتخذ حجة لها للتدخل في شؤون الثورات العالمية يرى نفسه تجاه صعوبة شديدة لشد أزر الشعوب الراغبة فيه ولسان حاله اليوم هو : « صبرا أيتها الشعوب الناهضة سأكون لديك ولك عندما يسهل طريقي اليك الا صبرا وان الله مع الصابرين » .

أقدم مدن العالم

دمشق أقدم مدن العالم ، فيها يلتقي موكب العصر الحديث بمواكب العصور من أول التاريخ القديمة الباقة آثارها شهودا على حوادث عديدة لها قيمتها في تطور البشرية ، وعلى فتوحات غريبة وغارات دموية لا عد لها تشير الى امتداد الحسد في تفوس أساطير دول الزمان القديم لتقديم مدن العالم واعتبارهم أن احتيازها يضعهم في أعلى مراتب الفاتحين الممسكين بزمام العالم كله . وكل هذا اتهى ، حمدًا لله ، عن استقلال عربي كامل فأصبحت دمشق عاصمة سورية وعاصمة الحرية والعروبة والوحدة العربية الكبرى .

ودمشق المحافظة على آثارها القديمي والقديمة والعصرية ، هي ب بشابة متحف عظيم يرى فيه الزائر مختلف الصور لكل زمان ولكل غارة من غاراته . يرى فيه آثارا رومانية واغريقية ومسيحية واسلامية . يرى فيه الجامع الاموي العظيم الذي يحمل الزائر مهما يكن دينه على

التخشع • وقبر صلاح الدين بطل الحروب التي نشبت بين قواطه العربية مع جيوش الصليبيين الذين اندثر طغيانهم فأعيد حق البلاد الى سكانها الاصليين العرب والذين من أصل عربي • وفيها يرى الزائر بلدا عصريا من أروع ما يشاهد في بلدان الغرب على الرغم من أنه طبع على غرار الغرب نفسه • وفيها الحدائق العديدة ، فلا يتطلع الزائر من نافذة الفندق الا لتقع عينه على حديقة أو أكثر • وفيها اليوم النشاط البارع على أيدي الناشئة المتعلمة المثقفة بشتى ضروب العلوم والفنون • وفيها الجمعيات من الجنسين آخذة بداعف الوطنية الجديدة للعمل على تنشيط كل سبب للرقي الاجتماعي • وفيها الجامعة السورية وغيرها من المدارس الحكومية الابتدائية والتجهيزية ترسل طلابها المنتهين ألوفا ومئين كل سنة مستعدين لتولي شؤون البلاد بمقدرتهم العلمية وعاطفهم الوطنية المتامية في صدورهم والحقيقة لاحلامهم ولآمال وطنهم بهم •

عندما هبطت وقريتها دمشق للمرة الثالثة والأخيرة لتنتقل منها الى القاهرة عرفت أن نسيبي الحبيب السيد احسان مراد تعين مديرًا لهيئة الدعاية والابناء • وقد حاولت الاجتماع به للتعرف عليه فكانت أرتد عن ذلك لمضيه في شغله الذي قيل لي أنه لا فراغ بين ساعاته فعقدت النية على أن أقصده في منزله في الليلة الأخيرة • وكان أن الاستاذ وجيه الحفار الصحفي والكاتب الرشيق الذي تعرفت اليه في نيويورك منذ بضع سنوات ألحَّ عليَّ بدعوة للعشاء في أحد مقاصف دمر فشكرت له دعوته وسألته أن يعنيوني فلا وقت لدى لزيارة نسيبي احسان المراد الا تلك الليلة فابتسم السيد وجيه وقال لي أن احسان سيكون معنا فهو لا يستطيع الاجتماع حتى بوالديه لكثره ما لديه من الاعمال وقد دعوه ليكون معنا فحمدأ الله لأنه سيجتمع بك فتتعارفان بادبكمما ونسابتكما أيضا •

وخلال الأسبوعين الأولين من آخر شهر تموز ، وهما الأسبوعان اللذان اعدتهما مديرية الدعاية والبناء لاستضافتنا الرسمية ، كان فندق سمير أميس تمتليء قاعته كل يوم من الصباح الى المساء بالقادمين للتسليم علينا من أعلام ادباء ووجهاء وزعماء وشيوخ وشبان وسيادات وأوانس نلتقيهم بلهفة ومحبة وتبادل مختلف الموضوعات في الاحاديث ولا سيما مع مندوبي الصحف العربية الممثلين لها في شتى الاقاليم والبلدان .

ومنهم كان الاستاذ ميشال الله ويردي صاحب كتاب « الموسيقى والسلام » وهو شاعر وكاتب قدير ، وكان يأمل بأن ينال على كتابه جائزة نobel ، وكانت له عوناً في جريديتي السائح عامئذ بعد اطلاعي على كتابه دون ان أعرف واسعه الكريم شخصياً .

جاء ميشال بسيارته قائلاً أنه يرغب في زيارتنا معه دير صيدنايا لتغيير الهواء واستراحتنا من عقد الاجتماعات في الفندق فركبنا سيارته وذهب معنا الاستاذ نظير زيتون الاديب المجري المشهور وشقيقته الآنسة جوزفين وكانت قد رافقانا من حمص الى دمشق كما رافقانا في معظم الحفلات والزيارات .

وصيدنايا بلد عربي عامر يحتوي على أكثر من دير وأكبر ديارها وأقدمها دير راهبات الطائفة الارثوذكسيّة ، وهو قائم على أعلى هضبة كأنه قلعة عظيمة ، يشرف على جميع جهات البلد من عل وعلى جميع مبانيها . وقد استقبلتنا بوجهها الباش ، كأنه رقعة من ايقونة مقدسة ، الحاجة الام مريم حسون المعروف الوافرة الفضائل النفسيّة والمرشدة المدبرة بأدبها الرائع ومداورتها شؤون الدير ، وليس هذه الشؤون بما يستهان به ، وهي شقيقة الاديب المجري الاستاذ جورج حسون المعروف نزيل البرازيل وقد طافت بنا الحاجة الام مريم على مباني الدير وكنيسته

واغدق علينا من تحفه هدايا تذكارية لرحلتنا تلك ٠ وعند الغداء على
مائدة الدير ، وكان اليوم يوم جمعة وهو يوم صيام فيه ، تطلعت علينا
بوجه ظهرت عليه علامات الكدوره فذكرت لنا أن مائدتها اليوم صائمة
عن اللحم ولها فألوان طعامها زيتية ولكن في مستطاعها أن تضيف إلى
تلك الألوان شيئاً من اللحم المشوي لأن إدارة الطبخ تذبح الآذن الخراف
لليوم التالي ٠

فابتسمت أنا لوداعتها وشعورها اللطيف وقلت لها اني وقرينتي لسنا
بصائمين ولكننا نرحب بمثل ألوان المائدة لأننا تعينا من طعام اللحوم ٠
وهكذا قال الجميع مثنين على كلامي الا (نظير) فلم يشن لأن معدته
لا ترتاح إلى الزيت والتواشف ولكنها لم يعترض ٠ الا ان الحاجة الام ،
على رغم ما قلته لها ، أمرت بأن يؤتى باللحم المشوي لمن يريد منها ٠

وعلى أثر ذلك الغداء ودعنا الدير ومدينته شاكرين ممتدين مضيقين
إلى خبرتنا عنه أنه يحتوي على ميتم كبير تعد أيتهما بأكثر من مئة يربون
فيه ويتعلمون ٠ وعندما تنتهي سنو تربتهم وعلمهم يأخذون طرق
حياتهم العلمية ٠ ومنهم عديد من البنات يقين فيه اما راهبات واما
معلمات واما راغبات في الاقامة لانه أصبح لهم بيتا لا يردن غيره تحت
ادارة تلك الام الصالحة المفضل ٠

حمص ثانية قدمي مدائن العالم

تعد حمص المدينة الثانية بعد دمشق بأقدميتها وهي الثالثة اليوم في
سورية بكبرها ، فعدد قوسها صعد إلى مائتي الف نسمة ٠ وما كبرها
هذا الا نتيجة النشاط الذي أعم به عليها الاستقلال والاستقرار ، فقد
تعددت مصانعها وازدحم العمال عليها يريدون عملا ٠ وقد قيل لي أن
أكثر من أربعين ألف عامل هجرروا جبال العلوين إلى حمص فتبليدوها
لأنهم وجدوا فيها كل مجال للارتزاق ٠ والقادم من دمشق إلى حمص

يرى لهؤلاء اضافة كبيرة لحمص عند قلعتها حيث يشاهد بلداً كبيراً سكن فيه أولئك العاملون المجتهدون الذين هجروا أريافهم للعمل وطلب العلم .

وفي حمص جامع خالد بن الوليد القائد العربي العظيم وأحد أصحاب النبي العربي ، وهو جامع قد تجدد بناؤه على غرار الجامع الاموي في دمشق منذ أكثر من نصف قرن ولا يزال التجديد فيه عاملاً . زرناه مع العزيز نظير زيتون واعجبنا ايا اعجبنا به وبفنون بنائه وبالحفاوة التي يقدمها القائمون على ادارته لكل زائر لا فرق ان كان وطنياً أو أجنبياً ، مسلماً كان أم مسيحياً . وقد علمنا أن همة محافظ المدينة منصرفه الى توسيع حدائق الجامع ليصبح من أكبر مزارات البلاد وأروعها .

وحمص بلغت منذ استقلال سوريا أوج الصناعة ، ففيها اليوم مصنع السكر الكبير المستخرج من الشوندر الايض الذي دلّ الاختبار على أن أرض ضواحي المدينة صالحة لزرعه واتيانه بالسكر من أحسن أصنافه . كما تقوم فيه مصانع كبيرة للنسيج والاحذية والسماد والسمنت . وفيها مزارات دينية عديدة مسيحية واسلامية كما أنها كثيرة الآثار التاريخية القديمة ومنها آثار معبد الشمس الروماني الا أن هذه الآثار لذلك المعبد قد أزيلت في العهد الأخير وكان أولى بذوي الامر الاستبقاء عليها . ومنها أيضاً قبر القديس ايليان الشهيد الروماني وهو قبر من اروع أصناف الممرمر يقيم في مؤخر هيكل الكنيسة .

وحمص بلد التوابع منذ أقدم الاذمنة ، ومن أبنائها الرومانيين الفيلسوف كاسيوس لونجينوس ، ومن أبنائها العرب الشاعر الشهير ابن رغبان المسما بديك الجن . ومن أبنائها الذين نبغوا منذ نحو قرنين الشاعر الملهم أمين الجندي . ومنهم في مستهل القرن الحالي الشهيدان الوطنيان العلامة عبد الحميد الزهراوي والاديب رفيق رزق سلوم وهو

رفيق صباي على مقاعد المدرسة الابتدائية .

أذكر هذه الأسماء لنفر من نوابع حمص العزيزة مع الاسف الشديد لأن المدينة لم تحفل باستطلاع مساكنهم أو أضرحتهم لتقوم عليهما صروح التقدير فيؤمها السياح ليذكروا على الدوام أن حمص كانت وما زالت بلدا منجبا لاعلام نوابع في كل عهد من عهودها التي تقلب عليها منذ بدء تاريخ العالم .

وحمص العصرية تخرّب شباب نبغوا بعلمهم وبينهم الشاعر البارع محى الدين الدرويش والشاعر الرقيق الفاخوري والشاعر البلين رضا صافي والشاعر المجيد وصفي قرقلي وموريس قبق ، عدا جمهور كبير من أصحاب أعلام بارعة وشعراء تفتحت قرائتهم على نظم المعاني بأسلس مبانيها وأروع مجاليها .

ساعة لذكرى أسعد عبد الله الحداد

في ساحة مدينة حمص أمام سرايها تقوم ساعة كبيرة على برج مرتفع هي هدية ابنة العم المحسان المفضل السيدة كرجية أرملاة ابن العم المغفور له أسعد عبد الله الحداد الحمصي العصامي الكبير في سان باولو البرازيل .

هي هدية قدمتها المهدية الكريمة تذكارا للحياة زوجها أسعد الذي ما جمع مالا في غربته الا ليفيض منه تبرعات كبيرة لمشاريع خيرية للجالية العربية السانبوليّة ، كما جاد بماله على الانشاءات العمرانية في سوريا وطنه . ولما عاجلته المنية حفظت أرملته ما كان يجول في نفسه من تقديم احساناته لمشاريع حمص وغيرها فعكفت على تحقيق أحلامه بعد وفاته فقامت برحلات الى سوريا حيث تبرعت عن روحه بسخاء للجامعة السورية في دمشق وللمياتم والمدارس في حمص ودمشق وغير ذلك كثير يؤلف جميعه ثروة كبيرة ذهبت كلها لذكرى الرجل المقدام الصالح الججاد .



برج انساعة الذي شيدته المحسنة الجليلة السيدة كرجية عبد الله حداد وقدمته هدية الى مدینتها حمص .

————— ♦ ♦ ♦ —————

أرى الواجب يدعوني الى عرض هذه السطور عن اثنين من أبناء عائلتي الحدادية المرحوم أسعد وأرمليه كرجية فلقد أحست الفخر ترتكض عوامله في نفسي حينما وقع بصري على ساعة كرجية في ساحة حمص الكبرى أمام سرايها فذكرت ولست بالناسي فسائل الرجل الذي أكبر اسم العائلة وأعظم شأن الاحسان في جالية سانباولو وفي وطنه

الاول سورية ثم فضائل أرملته التي انقطت نفسها بأحلام زوجها في تعهد
مشاريع وطنه الاصلاحية الخيرية باحساناته فعكفت على تحقيقها لذكرى
روحه الطيبة .

الساعة في حمص لذكرى رجل عمل كثيراً وأنفق كثيراً في سبيل
المشاريع العمرانية في حياته وقد أكملت أرملته تمنياته لوهب احساناته
بعد مماته .

أجل هي ساعة تحمل الناظر اليها على أن يسأل عنها ليعلم أن التي
تربرعت باقامتها هنالك وهبت الكثير الكثير عن نفس قرينه الرائد بسلام
في أحد مدافن سان باولو البرازيل . وعندما يسأل الناظر الى تلك الساعة
عنها تتوارد على سؤاله الاشارات الى أعمال أعظم منها وأوفر حسناً
واحساناً لعدة مشاريع عضدها أسعد عبد الله الحداد المقرب الذي أسعده
الله بنجاح كبير وبزوجة عرفت بعده كيف يجب أن تعُبّق بخور ذكراه في
معتربه ووطنه الاول كما أسعده بخير الابناء السائرين على خططه ومبادئه
السامية .

مباركة هي روح أسعد فقيتنا الكبير ومباركة هي نفس أرملته التي
أنعمت موحيات زوجها حتى بعد رقادته الأخيرة وأطال الله بعمرها لتكثّر
مفاجئنا بها وبعائلتها الكريمة .

الطواف على محافظات سورية

كانت حرارة الصيف لدى ابتداء الرحلة الى سوريا مزعجة جداً وقد اضطرني ذلك الى أن أطيل المكث في حمص بين الأهل والانسباء لاعتدال صيفها ، وتحرك هوائها ولا سيما عند الامسية 。 ولكم ألحّ عليّ رفيقنا من قبل مديرية الدعاية والأنباء ، السيد عبد الله عبود بمباسرة الطواف على محافظات سوريا فكنت ألح عليه أيضاً بالتمهل حتى قدوم شهر تشرين الاول ، لأن الحر أعدى أعدائي وأخشى أن يسلبني رغبتي في الدرس والاطلاع ٠

في الأسبوع الأول من ذلك الشهر قدم علينا السيد عبود من دمشق الى حمص ، فودعنا الأهل وسارت بنا السيارة الى مدينة حماه مدينة أبي الفداء وهناك زرنا محافظها فأخبرنا أنه علم قبل قدومنا بزيارة حماه ، ولهذا أعدّ لنا غداء في الفندق دعا

إليه رهطاً من وجوه المدينة عند الساعة الثانية ، وكان لدينا زهاء ثلاثة ساعات حتى موعد ذلك الغداء ، ولهذا طلب مني المحافظ أن نزور معاهد المدينة خلال هذه الساعات فقمنا بزيارة قصر آل العظم الذي هو أثر عظيم من آثار البناء العربي البالغ أوج الفن وابداع بنائي القرن السابع عشر في النقوش والتركيب والتنسيق والرسم الموسى بالذهب على حيطان القاعات الرحبة وما في البناء من تحف ومفروشات محلّي معظمها بالنقوش المذهبة وغير ذلك من بر克 الماء وباحات الاستضافة وقاعات الاجتماع الموسأة بالذهب والاصباغ المختلفة . وقصر آل العظم هذا تحول منذ عام ١٩٢٠ إلى متحف بطريق الشراء من قبل دار العلم والتربية الاهلية وما بقي من قاعاته أصبح لصفوف مدرسة تجهيزية تحيط بها الحدائق الغناء وكذلك الابنية الفخمة التابعة لها ، وقمنا بعد ذلك بزيارة مكتبة حماه العمومية التي كان يتولى ادارتها الاستاذ سامي السراج رحمه الله ، وهي مكتبة يستعين الطلبة بالاطلاع على ما يريدون استكشافه من العلوم . وقد حدثنا الاستاذ السراج عن سير المكتبة المتتابع وعن أمله بصيوريتها وافية بحاجات الطلبة الى الاطلاع وحالات الراغبين من الوطنيين في تحصيل الفوائد العلمية خلال ساعات فراغهم .

ولما اتهينا من زيارة معالم المدينة رأينا أنه لا يزال لدينا بعض الوقت لغداء سيادة المحافظ فاقتصر دليلنا أن نزور سيادة المطران اغناطيوس حريكه ، قائلا انه من أكثر الزعماء الدينيين وفاء بعهد العروبة . فرحت باقتراحه ورجوت أن يخاطبه بالتلفون ففعل فسمعوا سيادته يقول أنه منذ الصباح يتوقع زيارتنا فقد سار في المدينة خبر قدومنا الى حماه وزاد على ذلك قوله أن عنده الآن أحد أنسبيائي السيد ناظم مرحج يتضرر أن يجتمع بنا . فأسرعنا الى دار المطرانية الارثوذكسيه وكان اجتماعنا بسيادته وبالسيد مرحج من أبهج الاجتماعات ، فقد عرفت سيادته في

لسان باولو البرازيل سنة ١٩٤٨ ، حين زار الجالية العربية الموافق لحين زيارتي لها . وقد سبق لي في الرحلة الى الوطن أن اجتمعت بسيادته في دير القديس جاورجيوس منذ بضعة أسابيع اذ علم من سيادة رئيس الدير أزمانا زيارة ديره للجتماع برفيق العمر الاستاذ اسكندر اليازجي العليل في بلدة مرمريتا . وقد قام بعقد هذا الموعد العزيزان جدا السيدان عبد الباسط وفرحان أتاسي نجلا السيد العليل عبد الهادي الأتاسي فخاطب في الحال أخاه مطران عكار والحسن سيادة اييفانيوس زائد وحضرنا الى الدير قبل وصولنا حيث أخبرنا رئيس الدير أنه لم يستطع احضار اسكندر ولاز الدير لا سيارة لديه فاقتصر عبد الباسط أتاسي أن نذهب الى مرمريتا بسيارته فنحضره ليتناول الغداء معنا .

وهكذا قصتنا مرمريتا ودخلنا فجأة الى منزل آل اليازجي فدهش اسكندر أيما دهشة واندفعنا نعاقه وهو يذرف دموعه بكثرة ونحن نذرف دموعنا كذلك بكثرة وأقمنا معه نحو ساعة . ولما رغبنا في اصطحابه معنا استعذر عن ذلك لأنزعاجه ولصعوبة السير على الطريق .

وقد وعدناه بزيارة ثانية بعد حين الا أن وعدنا حالت دون تحقيقه
شواغل عديدة .

وقد سبق لنا أن قمنا قبل ذلك اليوم ببضعة أسابيع بزيارة غير رسيبة لمدينة حماه دعاها اليها من حمص أديب حماه وأحد عيونها الدكتور أديب نصور فأرسل سيارته الى حمص لنقلنا اليه مع الاستاذ نظير زيتون ونسيبة الدكتور نصور السيدة نظيره وقرينها السيد شوقي الحموي شقيق حفيظة قرينتي مضيفنا في منزله أيام استراحتنا في حمص .

وهنالك في منزل آل نصور جلسنا الى مائدة كبيرة النف حولها رهط من أرباب الم هيئات الادبية في المدينة بينهم شاعرها الكبير الاستاذ بدرا الدين الحامد الذي فتح علينا احاديثه الطلية وهو من أربع المحدثين

في غزارة علم وقوه الهام في ذكاء وجراة كثرين . و منهم الصحفى الرصين
الاستاذ محمد الحافظ صاحب جريدة (الفداء) .

في مكتب سعادة المطران حريكة علمنا منه أنه مدعو من محافظ
المدينة لتناول الغداء معنا ، ولهذا ودعناه على أمل الاجتماع به في
الفندق ، وودعنا نسيبنا الحبيب ناظم مرهج على أمل أن نجتمع به وشقيقه
السيد فريد في حمص لدى عودتنا من محافظات الشمال .

و عند الساعة الثانية قصدنا فندق أبي الفداء حيث أعد غداونا مع
سعادة المحافظ ومدعويه من وجوه المدينة وكان اجتماعنا من
أغنى الاجتماعات الأدبية الوطنية . ولما اتهى غداونا ودعناهم جميعا
وسرنا الى سيارتنا التي أخذت طريقها بنا نحو مدينة حلب الشهباء .
وقد مرنا بمعرة النعمان وشاهدنا ضريح فيلسوفها الشاعر رهن المحبسين
أبي العلاء المعري . ثم تابعنا السير الى محاجتنا في ذلك النهار أي حلب
الشهباء . وهي كبرى مدن سوريا وأعرقها في التجارة والصناعة اللتين
كانت حلب عقدة الوسط لهما بين سوريا والأنضول والعراق وغيرها .
أما بعد الاستقلال فقد خسرت أسواقها تلك الميزة التجارية الصناعية ،
الا أن نشاط أهلها فتح عليهم أبواباً أخرى لم تجارتهم وصناعتهم
الضرورية التي تغنى البلاد عن أسواق أوروبا ففيها اليوم مصانع كبرى
للتسييج بفنونه العصرية وللسماد والاحذية وغير ذلك مما تحتاج اليه
سوريا وغيرها من الاقطارات العربية .

و حلب مدينة يرى السائح فيها ازدحامات شتى رائعة في أسواقها
القديمة والجديدة حتى ليضطر الى السير على مهل بين الجماعات المزدحمة
ليجتاز من سوق الى آخرى . وقد أمضينا بعض الساعات مع الاديب
الكبير الاستاذ محمد علي الكحال صاحب متحف كبير للمخطوطات
العربية القديمة وكان اعجبانا عظيمًا باختباره الكبير للمخطوطات وبولوعه

بتجميعها وفيها الكثير من أغلى وأثمن ما يباع ويشرى .

وتفق في أثناء إقامتنا في حلب أن دعينا إلى حفلة اعطاء الشهادات للطلبة المنتهين في مدرسة الضباط . فلبيانا الدعوة بسرور اذ يتاح لنا حضور مثل هذه الحفلة العسكرية النادرة وقد دامت من ساعة قريبة بعد الظهر حتى ساعة متأخرة من المساء ، وبعد اعطاء الشهادات لمستحقها ، قام طلاب المدرسة بألعاب عسكرية تقنعوا بها ما شاء تقننهم على ارتياح النظارة واعجابهم الكثرين وكان الحشد الناظر ألوفاً عديدة . وقد شاقنا أن نرى الضباط السوريين يضاهون بتدريبهم العسكري أحسن الضباط الأجانب .

وفي حلب وفد علينا جمهور غير من سكان المدينة للتسليم علينا وللتعارف ، وكان في مقدمتهم أديب حلب الكبير وصاحفيها الاستاذ عبد الله يوركي حلاق صاحب مجلة الضاد ، وهذا الأديب الموهوب له عطف خاص على أدباء المهاجر الكبار كالقروي ونظير زيتون والياس فرات وسواهم وللمغتربين في نفسه مكانة رفيعة .

وكان هذا الأديب خير رفيق لنا وقد عقد لنا سهرة في منزله العامر حيث تعرفنا إلى عائلته المباركة بسيدتها الأدية وأولادهما الأذكياء اللبقين . ولم يكتف عبد الله بتلك السهرة الزاهرة بل دعانا لقضاء سهرة اليوم التالي في حديقة المسيح العائلي . وهناك جلسنا إلى مائدة تحت ظل شجرة باسقة الأغصان . وقد اثقلت المائدة بعديد الوان الاطعمة والتوابيل اللازمة للكؤوس وأمامنا مسرح للرقص العام ينتهي بدكة الغناء والعزف . وقد تشكل العزف من جوقة بارعة في الموسيقى العربية ومحافظة على الألحان القديمة التي كان يلقيها غناء بعض ذوي المواهب بجميل أصواتهم ، فكانت سهرة من أجل السهرات بين مئات عديدة من الموائد التي اجتمع حولها جماهير الحلبيين وأصدقائهم . والحلبيون

مشهورون قبل غيرهم من سكان سوريا بالليل الى الموسيقى عزفان
وغناء . ولقد كرهت نفسي بعد الساعة الاولى من صباح اليوم التالي
وأنا بمثل ذلك الحال اذ شعرت بالكري يدنو من عيني ، واذا بي افتحهما
على سماعي اسمي من فم عريف الحفلة يقدمني للجماهير ، فووقة على
تندية الاكف بالتصفيق أحبيهم ييدي الا أنهم أحوالا علي بالقاء كلمة
فالقيتها كلمة خاطفة او بالاحرى كلمة نauseة .

ولقد قمنا بزيارة محافظة حلب فرأينا فيه روح الشباب
متخلية بآيات الذكاء والثقافة ، فحدثنا وحدثناه فاتشت
نقوسنا بخمر أدبه ووطنيته . كما زرنا قلعة حلب ودار كتبها وبعض
مصالحها الكبرى مما أثار فينا الاعجاب بهم أهلها ونشاطهم في حلبات
العمران من آية نواحيه .

وهناك قبل مغادرتنا المدينة دعينا الى مأدبة فخمة تقيمها السلطة
العسكرية في نادي الضباط في حمص . احتفاء بالمغتربين الحمصيين
الذين يزورون وطنهم بعد غياب طويل ، ورأينا عندئذ أن نختصر اقامتنا
في اللاذقية لكي لا نضطر الى السفر منها واليها مرة ثانية .

وبلغنا اللاذقية بعد ظهر اليوم الخامس فلم يشأ مرافقنا السيد عبد
الله عبد الا أن نستودع الفندق حقائبنا ثم نعود حالا الى السيارة تنهب
بنا الجبال والادوية حتى بلدة كسب المصيف السوري الشهير القائم
بين الاراحش المكتظة الاشجار العالية والوارفة الاظلال لمسافات بعيدة
حتى حدود تركيا — واستغفر الله — فالحقيقة هي أن تلك الحدود سوريا
تبدأ منها منطقة الاسكندرية التي سطا عليها الطمع التركي فتناولها هبة
لصوصية من يد الاتداب الفرنسي قبل الحرب العالمية الثانية . وكم
حزّت في قلوبنا مشاهدتنا الخفر التركي عند تلك الحدود المنهوبة ، وكم
تمنينا على عدل الله في خلقه أن يعيد حق سوريا اليها ، على رغم معاطس
المعتدين الناهبين .

وأقمنا في كسب بعض ساعة في مقهى جميل يطل على واد ممرع
بأشجار ودي مشهد رائع . وفيما نحن على أهبة مغادرة المكان اذا
بدير الناحية وهو ضابط عسكري قد حضر لاستقبالنا فعدنا الى
مقاعدهنا تتحدث معه عن جمال الطبيعة في كسب وصلنفة ، وتنيننا على
الله أن تزداد تلك المنطقة عمراناً لتصبح من أروع الاماكن للإصطياف .
ثم ودعناه على الرغم من الحاحه علينا بالبقاء في البلد ، مفهمين ايامه بأن
الوقت لا يسمح لنا . وأسرعنا الى سيارتنا لأن رذاذا بدأ يرسل قطراته
فسارت بنا عائدة الى اللاذقية .

وفي اليوم التالي نهضنا باكراً لنجعل ساعات نهاره كلها وفقاً على
الطواف في منشآت الميناء وأخصها الميناء الجديد . فقصدنا سعادة
المحافظ في السرايا وهو شاب ضابط في الثانية والثلاثين تتلمع دلائل
الذكاء والنشاط على محياه . ولما أخبرناه بأن اقامتنا لن تطول في عاصمه
ظهر على ذلك المحيا علام الانزعاج ، ولكنه نزل الى خطتنا مضطراً ثم
أخذ ساعة التلفون طالباً ادارة الميناء فأصدر أمره بأن يستعد لاستقبالنا
أحد المهندسين ومعه سيارة عند البوابة الثامنة وقد طلب من السيد
مصطفى عمران الكاتب الرئيسي الموظف في شعبة الدعاية والأنباء أن
يرافقنا في الطواف على المنشآت والمصانع ثم ليكون رفيقنا في متابعة
سفرنا الى منطقة صافيتا فهو من أبنائها الاعلام ويعرف طرقها جيداً
وما فيها من الاماكن التاريخية التي نرغب في زيارتها .

سارت بنا سيارتنا الى مداخل الميناء وعند البوابة الثامنة تقدم اليها
شاب طلق المحيا فعرفناه بنفسه وأنه مستعد لخدمتنا في الإطلاع على
منشآت الميناء وطلب منا أن ننتقل الى سيارته ففعلنا . وللحال سارت
بنا تنقلنا من مكان الى مكان ، ومن بنية الى أخرى ، وما يتخلل كل
ذلك من المستودعات الضخمة والآلات العصرية الجباره للرفع وللنقل ،

وما الى ذلك من لوازم الميناء الذي اكتمل بناؤه ، وأقبلت على الاتفاق مع ذوي الامر فيه شركات الباخر للرسو في حوضه وتفريغ محمولاتها من البضائع ومعظم هذه الباخر تجارية وقليل منها حتى الان لنقل الركاب .

ولقد حدا بالشاب المهندس رفيقنا الى سؤاله لنا من اي البلدان نحن . فلما اخبرناه اتنا من حمص تهلل وجهه وقال أنه أيضا حمصي ولما عرفنا بيهويته اذا به من أنسبياء القرينة ، فازدادنا به استئناسا .

وعلى اثر ذلك اتقلنا الى يخت اعد لسياحتنا البحريه ، فطاف بنا اولا حول مدار الميناء حيث ترتبت فيه مبانيات الباخر ثم مخر بنا الى خارج الميناء عرض البحر لسياحة جميلة اقتضت بعض الساعة ثم عدنا الى المرفأ وودعنا رجال ادارته لنعود الى سيارتنا التي تقلتنا على هداية السيد مصطفى عمران الى اكبر مصانع اللاذقية الا وهو مصنع التبغ حيث يعمل ألوف العمال والعاملات على مختلف الآلات العصرية لستقيمة اوراق التبغ وفرمها وتوضيبها للصر عليا خاصة للتبغ (التباك) المقصود به التدخين على الراكييل . وللصر عليا للفاقن السيكارات .

وعدنا بعدئذ الى الفندق حيث تهيئنا للتجوال في بعض مناطق المحافظة فتحركت عجلات السيارة بنا من اللاذقية بعد الظهر ، وكان معظم الطريق على الساحل الذي قال لنا عنه مدير الميناء في اللاذقية أنه سيكون معظمها ميناء واحدا من اللاذقية الى طرطوس ، ولهذا فالادارة تعمل على اكتار عدد المهندسين المختبرين . وذكر عند هذا أن عددهم في سوريا لا يزيد على خمسة مائة فيما أن الحاجة الى أكثر من خمسة آلاف مهندس .

وهنا أرى من الضرورة أن أقتبس شيئا من نشرة للاديب مصطفى عمران رفيقنا في طوافنا على بلاد المحافظة جاء فيها ما يلي عن آثار المنطقة الساحلية :

« يمتنع الساحل باقلיהם لطيف وجمال طبيعي أخاذ وموقع استراتيجي محمي بالجبال مما جعل المنطقة منذ العصور القديمة مركز حضارة زاهية اشتغل أهلها بالزراعة والصناعة والتجارة ومهروا الملاحة فمخروا عباب البحر الاييض المتوسط وأنشأوا على سواحله مراكز تجارية كانت صلة الوصل بينهم وبين شعوب البحر » ٠

وما يلي أيضا قول الاستاذ عمران في رأس شمرة المدينة التاريخية التي اكتشفتها بعثة فرنسية :

« رأس شمرة مدينة فينية من القرن الخامس عشر قبل المسيح واسمها القديم (اوغاريت) وهي تقوم على مرتفع على بعد أحد عشر كيلو مترا من اللاذقية شمالا وتبعد عن البحر كيلو مترين ولها ميناء على البحر يسمى ميناء البيضاء كانت تجمع فيه البضائع لتصديرها عبر البحر ٠ وكان أكثر تعامل أهلها مع سكان كريت وجزائر ايجي اليونانية ٠ »

« قامت بعثة فرنسية برئاسة الدكتور كلود شيفر بالحفر وقد اكتشفت المدينة صدفة في سنة ١٩٢٨ وقامت أعمال التنقيب فيها سنة ١٩٢٩ وتوقفت بسبب الحرب العالمية الثانية ثم استؤنفت بعد الحرب ولا تزال أعمال التنقيب تجري في خريف كل سنة من قبل البعثة نفسها تتعاون مع المديرية العامة للآثار والمتاحف بالتنقيب في المدينة القديمة فكشفت حتى الآن عن القصر الملكي وتوابعه ويستدل بأعمال التنقيب أن المدينة كانت على صلة وثيقة مع فراعنة مصر ومع شقيقاتها الدوليات الفينيقية الأخرى الا أنها كانت تعاني من تدخل الدولة الحثية في شؤونها مما اضطرها أحيانا إلى الاستعانة بالمصريين وقد وجد في رسائل تل العمارنة في مصر ما يؤيد هذه العلاقات » ٠

« تقع الاحياء الشعبية شمالي القصر الملكي ويلاحظ أن المدينة

مقسمة الى أحياe تفصلها شوارع مستقيمة متعمدة ومتوازية
تقريباً ٠

ومحافظة اللاذقية مررتا بعرضها من حلب الى قاعدها وبطولها من اللاذقية على الساحل حيث مررتا بعديد البلدان المطلة على البحر المتوسط، أمثال بانياس وجبلة ومنت عرنوق وطرطوس ، وأمام هذه الجزيرة أروراد الصغيرة الحجم ، الكبيرة في أهميتها التاريخية ، فقد لعبت دوراً كبيراً في الملاحة والتجارة البحرية كما لعبت دوراً في السياسة الخارجية القديمة بين الحسين والمصريين وقد سيطر عليها الصليبيون حينما انتهت في سنة ١٣٠٤ باخلائهم ايها ٠ وكما لعبت في العصر الاخير بعض الدور العربي عندما احتلها الاسطول الفرنسي في أول الحرب العالمية الاولى ٠ ولايزال قائماً فيها بعض بقايا سورها القديم الذي يرجع الى العهد الفينيقي ٠

ومن طرطوس سارت بنا السيارة شرقاً حتى توسعنا أرض المحافظة، وقد وقفت بنا أمام دار الاستاذ عبد اللطيف اليونس في برج صافيتا وحضرته من أغزر الاصدقاء تعرفت به في سانباولو البرازيل اذ كان زائراً بالجالية العربية في سنة ١٩٤٨ وفي تلك السنة قمت بزيارة البرازيل مدعواً من قبل صديقي الكريم السيد حافظ لبيان الصناعي الكبير في تشيلي وكان هو أيضاً زائراً مع قرينته المحترمة السيدة وجيمه الانسباء والاصدقاء العديدين في سانباولو وهناك أقيمت ستة أشهر ضيفاً على نادي حمص وهو من أكبر اندية العالم وأفخمها وأكملها ٠

وما أن وقفت السيارة أمام دار آل اليونس حتى نزل منها رفيقاناً السيدان عبد الله عبود ومصطفى عمران ، ولما دقّا الباب خرجت كريمة الدار الادبية الانسة سميرة ترحب بنا قائلة أن أباها الحبيب في دمشق ولكن موعد عودته في تلك الساعة وطفقت تلح علينا بالدخول الى المنزل ففعلنا ٠ ولكن الاستاذ عبد اللطيف لم يعد الا عند آخر ذلك

الليل غير أن شقيقه حضر اليانا من منزله مع عائلته الكريمة لينوب عن أخيه الأكبر في الاجتماع بنا واستضافتنا وقد كان حظنا عظيماً ذلِك اليوم لاجتماعنا ضمن بيت له منزلته السامية في النبل والمروءات والادب والوطنية العربية النزيفة ٠

ولقد اغتمَ الاستاذ عبد اللطيف أيمَا اغتمام اذ علم في الصباح أَنْ قياماً عندَه لن يطول أكثر من الليلة الماضية وأخبرته عن شوقي إلى بلدة مشتى آل الحلو للجتماع بعميدها السيد جبرا ٠ وللحال حاول بمنتهى جهده مخاطبة المشتى بواسطة مديرها الذي أخبره أن جبرا ليس في البلد ٠ ولكن كان سروري عظيماً بعد نصف ساعة اذ عاد اليّ الاستاذ يبشرني بأنه تلقى هتافاً بالتلفون من جبرا الحلو الذي بلغه وصولنا إلى صافيتا فأسرع إليها للجتماع بنا ٠

قلت أني تعرفت بالاستاذ عبد اللطيف اليونس منذ اثنتي عشرة سنة ، وعرفت به الاخلاص النبيل والادب الجزيل وصدق المودة عدا أنه من فطاحل الادباء وخطيباً عظيماً على منابر الكلام بفصاحة وبلاحة تندران عند غيره فهو من ينثرون أفكارهم متلاحة سهاماً تصيب كبد الحقيقة لساعات دون تلجلج لسان أو تعثر بهفوة أو تردید ممل ٠

وفي اليوم التالي قمنا بزيارة سرايا البلد وبعض آثاره القديمة ومنها برج صافيتا ٠ وهو من بقايا القلعة البيضاء الصليبية التي بناها فرسان المعبد وهم فرقه دينية عسكرية ظهرت في القرن الثاني عشر واشتركت في الحروب الصليبية ، وخاصة في فلسطين ، وقد أثرى أعضاء هذه الفرقه حتى أصبحوا من كبار الممولين اصحاب المصارف المالية ٠ وقد توضعت المدينة الحديثة على أطلال القلعة التي استخلصها نور الدين محمود أولاً ثم أخلاها للصلبيين حتى استولى عليها نهاية الملك الظاهر بيبرس سنة ١٢٧١ م ٠

وبرج صافيتا عال جدا وقد رقيت درجات سلمه الحجرية المتهريء
أكثرها على احتجاج الرفاق خوفا علي من العياء ولكنهم تبعوني حتى
بلغنا سطح البرج فأطللنا على مساحات بعيدة للجهات الاربع ، وسررت
عيوننا بأجمل المشاهد . والبرج هذا يبدأ أوله بكنيسة للطائفة
الارثوذكسيّة متوسطة الحجم ولكنها سالمه من التهدم رغم قدميتها .

أما قلعة الحصن فواقعة في محافظة حمص . وقد زرناها ثلاث مرات
وفي كل مرة كنا نزداد اعجابا ببنائها على الرغم من تهاؤ الكثير من أطباقها
وحيطان دورها وسورها ، وهي حسبما جاء في نشرة الاستاذ مصطفى
عمران : « تقع على رابية منعزلة عن جميع المرتفعات بصورة طبيعية .
وهي في السفوح الشرقية لجبال العلوين لكن فتحة بين هذه الجبال
تندرج أمام رابية القلعة فيؤدي النظر منها الى البحر كما تشرف على
سهل البقعة من ناحية الشرق . أنشأ الصليبيون في القلعة مركزا اقطاعيا
سلموه الى فرسان المستشفى سنة ٣٥٧ هـ ١١٤٢ م حاول نور الدين
محمد ثم صلاح الدين الاستيلاء على القلعة فلم يوفقا وظلت المعارك
قائمة بين الفرسان وأمراء حماه الايوبيين سنة ١٦٢٧ م ثم استولى
على القلعة نهائيا سنة ١٢٧١ م الظاهر بيبرس نفسه وسمح للفرسان
بالعودة الى الديار المسيحية .

وقد أدخل العرب كثيرا من الاصلاحات في الواجهة والمدخل وأنشؤوا
الجسر الموصل اليها وأضافوا في الداخل الجامع » .

« وتعتبر هذه القلعة أجمل القلاع الصليبية وأهمها . وحالتها
الحاضرة جيدة جدا بسبب الترميمات المتتالية التي طرأت عليها ولا تزال
المديرية العامة للآثار والمتاحف تواليها عنایتها . وأجمل بناء فيها هو
الكنيسة والمرات ولا يختلف نمط البناء عن القلاع الأخرى » .

بعد الغداء على مائدة الاستاذ عبد اللطيف اليونس وقبوله رجاءنا

بالسماح لنا بالذهاب الى المشتى في صحبة زعيمها السيد جبرا الحلو ، الذي عاكس كل معترض على قسوة الطريق لثلا نعدل عن الذهاب معه الى بلده ، ودعنا رفيقنا السيد عمران ليعود الى اللاذقية كما ودعنا رفيقنا السيد عبود ليسافر الى دمشق ثم حضرت السيارة لتقلنا الى المشتى ٠

وماذا أقول عن ذلك الطريق الا أنه طريق يريك الساعة شهرا ، وفي كل دقيقة من دقائقه تصعد بنا السيارة فيه على صخرة ثم تتحطم منها بقوه فتخبط رؤوسنا بسقفها ثم تلوينا الى جانبها فلما بلغنا المشتى حتى كدنا نهلك وعجبنا من قوة السيارة كيف بقيت سيارة لا أجزاء سيارة ، وقد علمت فيما بعد أن وزارة المواصلات أصلحت الطريق وعبدته على الطراز الحديث ٠

ودخلنا الى حمى جبرا الحلو فوجدناه غاصا بالزوار وبعدهما غسلنا وجوهنا وأحسننا قيام أرديتنا علينا ، جلسنا في قاعة فسيحة وطفقنا نحدثهم ويحدثوننا ، وكانت مائدة المنادمة قد أثقلت بكاساتها ولوازمها حتى جاء وقت العشاء الحلوى فأكلنا وارتدنا الى مقاعdena نعم باحاديث وتفكره بأعذب الفكاهات ، وقد ازدحمت القاعة بالضيوف للتسليم علينا وبينهم شقيق جبرا السيد مصطفى والضابط سعيد الحلو القادم من حلب في عطلة أيام يقضيها في بلده ٠ وهو من أرقى الشبان علما وأدبا وأكرمه خلقا وشهامة ٠

أما المشتى فبلد جميل بجداقه ومنازله وعيون مائه العديدة وكرم أهله ، ولكنه خال من الكهرباء والماء في المنازل وقد بلغني أن سكانه ملوا من الوعود بإجراء الماء الى بيوتهم فألفوا لجنة تجمع المال الكافي لهذا المشروع ٠

وبقينا في منزل آل الحلو تلك الليلة وشطر النهار التالي وبعد الغداء حضرت السيارة لتقلنا الى حمص فودعنا أفراد العائلة الا ربها

وابن عمه سعيد ، لأنهما شاءاً مرافقتنا إلى حمص ليظلا مطمئنن على
سلامتنا من عبث الطريق ، وهذا العبث اتهما ، والحمد لله الذي لا يحمد
على مكروره الاه ، عند قرية كفرام ومنها إلى حمص كان الطريق معبدا
ومزفتا وقد راق الحال بنا وأصبح هم جبراً أن تقف بنا السيارة عند
أبيات أحد مشايخ القرى التي مرنا بها فيناديهما بأسمائهم ليأتوا لنا
بالقهوة العربية المكررة والمتضاعدة منها رائحة حب الدهان الطيبة .

وبلغنا حمص في مطلع الليل ووقفت بنا السيارة عند منزل شقيق
قرينتي السيد شوقي حموي ، ولما نزلنا أسرعوا علينا مهليين وقد أحوا
على جبراً وسعید الحلو بالبقاء للعشاء والسهرة على الأقل ، ففعلاً وكانت
لنا معهما سهرة غاية في جمالها والاستثناس المتبدل بيننا جميعاً . وبعد
ساعة أو أكثر ودعنا الضيوف العزيزين ليعود جبراً إلى المشتى وسعید
إلى حلب .

تكريم المغتربين الحمصيين وحفلة بلودان

وفي اليوم التالي عند الظهر قصدنا نادي الضباط لحضور المأدبة
الباذخة التي أقامتها السلطة العسكرية تكريماً للمغتربين الحمصيين
القادمين من الأرجنتين وتشيلي والبرازيل والولايات المتحدة ومنهم نحن
واشتراك فيها عدد كبير من كبار الضباط ووجوه المدينة والصحفين
وسواهم ، وكان يرافق الاطعمة الشهية أجمل الاحاديث والمفاكهات التي
أشبعت جو هذه المأدبة بالانس والاستمتاع . وقد دار معظم الاحاديث
حول المغتربين السوريين وما أصابوه من النجاحات المادية والمعنوية في
بلدان العالم الجديد ، فضلاً عن تسكعهم الشديد بوطنهم ورعايتهم له
كلما دعا داع ، وكلما نادت سورية أبناءها الطاغعين إلى الإسهام في
معاركها الاستقلالية ، ومؤسساتها الاجتماعية والثقافية والخيرية ، فكانوا
في مهاجرهم النائية حيث لا حكومة وطنية ترعاهم وتقود خطأهم ، سيفوا

عربية صقيلة ، وألوية للعروبة ظليلة فاستحقوا شكر سورية الام التي
قدرت لهم وطنيتهم وحميتهم *

وتحدث الحضور عن المكانة المرموقة التي سنبها المقربون بفضل
اجتهادهم واستقامتهم واخلاصهم للبلدان التي أقاموا فيها ، فضلاً عن
الرغبة العديدة في تثقيف أبنائهم الذين لعوا في كل الميادين وفي هذه
الفتوحات المهجوية أجل دليل على ما يتحلى به السوري العربي من
المواهب الجسدية والذهنية البارعة . ثم انصرفنا معججين شاكرين لضياعنا
البواسل حفاوتهم الرفيعة ، ولا يأس أن نصل هذه الحفلة ، بحفلة أخرى
أقاموها لنا في بلودان . وبلودان هذه أجمل مصايف سوريا وأعلاها
وفيها الفندق الكبير الذي يضاهي بترتبه وجمال بنائه أفحش فنادق
أميركا وأوروبا . وقد كان لنا الحظ أن زرنا هذا المصيف بدعوة من
المجلس الملي الاورثوذكسي العام في دمشق لقضاء يوم أحد فيه وكان
معظم أعضاء المجلس معنا منهم الدكتور انسطاس شاهين والسيد
اسكندر كرما والاستاذ حنا مالك وغيرهم من وجوه الله والمدينة *

وقد كانت مأدبتهم من أفحش المآدب التي حضرناها وتركت في
نقوسنا ، كسابقتها حفلة نادي الضياع في حمص أطيب الأثر اذ دلتانا على
أن السوري العربي اذا بسط له مائدة السخية فهو يبسط الى جانبها
قلبه وروحه ٠٠٠

جلسات مع بعض أعلام الامة وادبائها

لا بد لي من الاتيان على بعض انطباعات شخصية وتدوينها في جملة الانطباعات الوطنية العامة فقد كنت قبل ركوبي متن الهواء للابداء بالرحلة كثيرا ما عضّتني قلبي بنابه كلما خلوت به أحادشه عن ازماعي السفر وكثيرا ما كان يؤلمني منه شعوره بما عسانى سأرى في وطن نزحت عنه في مطلع الشباب وقد أصبحت شيئا في عمرى الآن لا أهل لي هناك ولا أصحاب ولا أنسباء ولا أتراب أذكروهم ويذكروني وأخشى أن أرى نفسى في وطني الاول غريبا كما شعرت لأول فترة في أميركا عندما وليت أرضها قدماء؟

أجل ان القلب كان ينطق بالصواب ولكن الرغبة في السفر كانت لدى الاخذ والرد بيني وبين قلبي أغلب حتى قلت - ما شأنى اذا سافرت ولم أر خلا أو أهلا فأنا مسافر لاعود من سفري لاعود بانطباعات خاصة

كالسائح الناوي السفر الى بلد غريب عنه كل الغرابة لا بد من أن يجد في أرضه أو بين ناسه ما يضع على صفحات ذهنه شيئاً من الانطباعات المختلفة الا لواناً .

كنت أعرف أن ليس لي في حمص الا ابن عمّة واحد وقد شاهدته وكانت كثير السرور بمشاهدته ولكنني لم أكدر انحدر من الطائرة في دمشق الا لأراني بين جمهور غير من الناس جاؤوا من دمشق ومن حمص لاستقبالي عرفت أكثرهم بالاسم ، واقفهم بالمصادفة اذ لم تكن لي معرفة بهوياتهم ، وما أن فرغت من الاستقبال في العاصمة السورية واستأنفنا السفر الى حمص حتى رأيت أهلهما كلهم أقاربي ، كلهم أصحابي ، كلهم اخواني ، وتركت الى جماهيرهم فيما بعد فإذا بينهم لا ابن عمّة واحد بل ابناء ابناء أخوال وأعمام وخالات وعمات ومنهم ذوو شأن في بيتهم وقد ولدوا بعد هجرتي وينهم من أصبحوا أرباب عائلات وآباء وجدوداً .

وبعد أيام طفقت صحف البلاد تذكر عن رحلتي وأنني ضيف على الحكومة وانتشر الخبر حتى في صحف لبنان ومصر وربما سواهما وقد كان ذهولي عظيماً ذات يوم اذ جاءني البريد بكتاب من كوسبا الكورة في لبنان ففضضت غلافه واذا بي أقرأ أن مرسلي هو الدكتور جورج جريج ، يقول أنه قرأ في احدى صحف بيروت عن وصولي الى دمشق وحمص ، ثم يسألني هل أنا هو عبد المسيح حداد صديقه القديم من نحو خمسين سنة تحت سماء الولايات المتحدة .

يا الهي ان الدكتور جورج جريج عاد من بوسطن ماس الى وطنه قبل الحرب العالمية الاولى بأشهر قليلة وسدت الحرب طريق المواصلة بينما حتى سنة ١٩١٨ اذ جاءني منه كتاب من القدس يقول لي فيه أنه كان أحد الاطباء الذين جندتهم تركيا لمرافقه قواتها في الهجوم على قناعة السويس في مصر ولكن الانكليز أسروه مع عائلته وعيشه طيباً للبلدية القدس التي احتلتها قوات الجنرال اللنبي الانكليزي . ولقد كان

فرحي بتلك الرسالة عظيمًا جداً فأقرأتها جميع الأصحاب ، وهؤلاء عظم فرجمهم بالخبر عن نجاة صديقهم ذلك الطبيب الحبيب ، وعن خلاصه من الحرب واسناد وظيفة خطيرة إليه من القوات البريطانية الآخذة بفتح سوريا جميعاً *

وبقي الدكتور يكتابني من القدس ويعث اليــ بأخباره وأخبار فتح القوات البريطانية مدينة بعد أخرى ، حتى جاءتنـي رسالته الأخيرة وفيها أن الهيئة العسكرية نقلته من القدس إلى السودان بمثل وظيفته ، ولكنه أصيب بسقطة شديدة اضطرته إلى ملازمـة المستشفى العسكري من حيث هو يكتب تلك الرسالة الأخيرة *

ولا أدرى كيف أن استقصـيـاـءـناـ الـأـخـبـارـ عنـهـ منـ مـعـارـفـهـ فيـ بـوـسـطـنـ وـجـوـارـهـ أـدـىـ إـلـىـ أـنـ أـعـلـمـ أـنـ الدـكـتـورـ جـوـرجـ جـرـيـجـ قـدـ تـوـفـيـ ،ـ وـقـدـ أـكـدـ لـيـ هـذـاـ الـخـبـرـ المـؤـلـمـ اـنـقـطـاعـهـ عـنـ مـكـاتـبـيـ فـبـكـيـتـ فـيـ رـفـيـقاـ حـبـيـاـ ،ـ وـأـسـدـلـ السـتـارـ بـيـنـنـاـ وـصـارـ الدـكـتـورـ جـوـرجـ جـرـيـجـ ذـكـرـيـ عـاطـرـةـ لـاـ غـيرـ عـنـدـ جـمـهـورـ مـحـبـيـهـ فـيـ بـوـسـطـنـ وـنـيـويـورـكـ *

عـنـدـمـاـ قـرـأـتـ رـسـالـتـهـ إـلـىـ حـمـصـ كـدـتـ أـجـنـ فـيـ بـادـيـ الـأـمـرـ ،ـ وـحـسـبـتـهـاـ مـنـ أـحـدـ أـوـلـادـهـ سـمـيـ بـاسـمـهـ ،ـ وـأـنـهـ عـرـفـ مـنـ وـالـدـهـ بـصـدـاقـتـنـاـ ٠٠ـ وـلـكـنـ الرـسـالـةـ نـفـسـهـ ،ـ وـقـدـ قـرـأـتـهـ مـرـارـاـ تـخـبـرـ عـنـ أـنـهـ هـوـ لـاـ بـنـهـ وـلـاـ أـحـدـ غـيرـهـ تـنـبـيـهـ عـنـ حـيـاتـهـ ،ـ وـلـلـحـالـ بـعـثـتـ إـلـيـهـ بـجـوـابـ أـقـولـ فـيـهـ أـنـهـ كـانـ مـيـتاـ عـنـدـيـ زـهـاءـ أـرـبعـينـ سـنـةـ وـأـنـهـ قـدـ اـسـتـوـفـيـ مـنـيـ خـالـلـ هـذـهـ السـنـينـ العـدـيدـةـ الـحـزـنـ عـلـيـهـ فـاـذـاـ مـاتـ قـبـلـيـ بـعـدـ الـآنـ فـمـاـ عـلـيـهـ أـنـ أـحـزـنـ عـلـيـهـ ثـانـيـةـ وـلـكـنـيـ سـعـيـدـ جـداـ بـأـنـ خـبـرـ وـفـاتـهـ كـانـ كـاذـبـاـ وـلـهـذـاـ فـهـوـ سـيـرـانـيـ وـسـأـرـاهـ مـنـ غـيرـ بـدـ بـعـدـمـاـ اـتـهـيـ مـنـ زـيـارـةـ سـوـرـيـةـ *

بعد أيام أقل من أسبوع مضت على جوابي ، وفيما أنا في دار آل الحموي ، اذا بباب الدار يقرع . فأسرع أهل الدار ليروا من الطارق

وإذا بهم يرون أشخاصاً قدمن بسيارة يسألون عنِي . ولما سمعت أسمِي
أسرعَت إلى الباب المفتوح لأرى من هم أولئك القادمون الغرباء فما
عرفت أحداً . ولكن ربة الدار ألح عليهم بالدخول فدخلوا وأنا مثل
«الاطرش بالزفة» . وإذا بأحدُهم وهو شيخ جليل يقف أمامي ثم يقول:
«أنت هو عبد المسيح» .

— 1 —

الشاعر العربي اللبناني الاخطل الصغير

عندما زرت لبنان جاء رفيقي وأخي الاستاذ ميخائيل نعيمة بسيارته
لينقلنا من بيروت الى بسكتنا وكان اجتماعنا معموراً بدموغ الفرح
وعواطف الملتقيين المشتاقين بعد زهاء ثلاثين سنة وقد أقمنا وقتاً وكل
منا يتطلع الى الآخر ليؤكد ان اجتماعنا كان في اليقظة لا في المنام . وبعد
دقائق أقبل علينا الصديق القديم الاستاذ فيليب كاتسفليس مدير دار
النقابة الصحافية في بيروت ، فتعاقبنا وذرف كل منا دموع الفرح لهذا
اللقاء بعد فراق خمس وثلاثين سنة . ثم أقبل علينا الاستاذ ادمون وهبة
مستشار السفارة الفرنسية في بيروت وهو من أكابر الادباء وأولهم
بالتعلق بأدب المهجـر ولا سيما بنوغ جيران ابن مسقط رأسه .

وبعد اقامتنا أسبوعاً في بسكتنا حيث استأنفت الرابطة القلمية بشخصينا ، أنا وميغائيل وذكرانا لبقية الرفاق العمال السابقين إيانا إلى العالم الثاني ، الاجتماع كل يوم (أفرد فصلاً خاصاً عن ذلك في

الحديث عن اثر الرابطة القلبية في العالم العربي)

وشاء فيليب وميخائيل بعد رجوعنا من سكنتنا مراجعتي الى بعض
دوائر العاصمة اللبنانية وزاراتها كما قمنا بزيارة الصحفي الكبير
الاستاذ عفيف الطبيبي رئيس النقابة الصحافية وقد رحب بنا سعادته
ترحيبا جما ، وطلب اليه السماح بأن يدعو الى حفلة استقبال لنا من
قبل الصحافة اللبنانية فشكراً أدبه واعتذرنا من حفلة الاستقبال لاتنا
لا نستطيع البقاء في بيروت الا أيام معدودة فعلينا أن نعود الى دمشق
للابداء بالطواف على محافظات سورية حسب الدعوة لنا من قبل
وزارة الثقافة والارشاد القومي .

وهكذا اقتصرت اقامتنا في لبنان لنعود الى حمص ومن أغرب وأذهل
ما وجدته سبقيني الى حمص هو برقية من الشاعر المحسان الاستاذ
بشرة الخوري المعروف بالاخطل الصغير ، يذكر فيها أنه عرف بزيارتني
لبيروت ، وأنه طريح الفراش فلم يستطع مقابلتي بل عرف أخيراً بمعادرتي
بيروت على عجل ولذلك فهو يرحب بعمدي ويهمئني من صميم قلبه
بعودتي الى الوطن .

ولكم أثّرت في تلك البرقية من الاخطل الصغير الذي له في نفسي
منزلة عليا ، و كنت في زمن الصحافة واياه على علاقة احترام متداول دون
أن يعرف أحدنا الآخر ، و كنت أسأل عنه بعد تقاعده كل من يعود من
لبنان فاطمئن لوجوده وحاله ، و كنت حيناً بعد آخر أقرأ له قصائده
فتسكر نفسي بخمر معانيها . أما كيف غادرت بيروت دون أن اتصل به
فذاك أمر واجب إنسانيه تصميسي على الرحيل بصورة مفاجئة لسبب
عائلتي اضطرني الى استحضار سيارة تكسى الى فندق نورمندي فأسرعنا
اليها بحقائبنا دون أن نودع أحداً من أصدقائنا أو نعلمهم عن اضطرارنا
إلى الرحيل بالتلفون وقد ساعني ذلك وألمني جداً ولكن ما العمل ؟ هكذا
جرى على غير حساب .

وسارت السيارة بنا تنهب الجبال والآودية حتى وصلت إلى دائرة
 الامن العام اللبناني عند حدود سوريا فطلب السائق مني تذكرة المرور
 الاميركية ليدخل إلى المكتب فيقدمها إلى المدير . فسلمته إليها وبقيت
 وقرينتي في السيارة الواقفة . وما هي الا دققة ، وكان الليل قد أسدل
 خيمته على الأرض ، فإذا بضابطين لبنانيين اقتربا من السيارة أحدهما
 على مشورب يسألني اذا كنت أنا عبد المسيح حداد ؟ فأجبته بنعم وعجبت
 لسؤاله وحضوره لمشاهدتي ولماذا لم يكتف بالأخذ من التذكرة التي
 بعثتها مع السائق . ثم سألي ان أتفضل وقرينتي معه ومع رفيقه الى
 المكتب ففعلنا ولما صرنا في ادارته طرق يرحب بي أحلى ترحيب وجلسنا
 نرقب ما عسى يكون أمره منا فإذا به وبرفيقه يطلبان أن قبل دعوتهما
 للعشاء . ولما أخبرناهما اتنا تعشينا من قبل ، أللّه علينا بقبول ولو
 ضيافة بسيطة فتناول معهما بعض المرطبات ، فقبلنا طلبهما . وبعد ذلك
 أعاد السيد مشورب الترحيب بملء قلبه ، ثم ذكر أنه من جنود الرابطة
 القلمية ، وأنه في تلك الساعة يعد نفسه أسعد انسان بالاجتماع مع
 العضو الباقي من أثر تلك الرابطة ، وقال انه يود ان يبعث برسول الى
 أقرب نقطة ليأتي بمصور ليأخذ صورته معي .

عند هذا رأيتني في حيرة فان المصور لن يأتي قبل ساعة أو أكثر فقلت
 له اتنا على طريقنا الى حمص ، وأن أهلنا يتوقعون وصولنا اليهم بعد
 ساعة ولهذا لا أستطيع البقاء في مكتبه لاكثر من دقائق معدودة ، ولكن
 معي في السيارة آلة تصوير صغيرة لا يزال فيها الفيلم الاخير . وللحال
 عدت الى السيارة وأحضرت آلة التصوير ووقفت أنا والسيد علي أمام
 السائق الذي سلمته الآلة وأفهمته كيف ينظرلينا على مرأتها ويديرها
 وهكذا فعل السائق واتهت الزيارة بتوديع أديب ولع بأدب الرابطة القلمية .

وخرجنا من مكتبه يودع بعضا بحرارة وعدنا الى السيارة
مستأنفين السفر .

وفي حمص بعثت بصورة الفيلم الى مكتب تحميص الصور وبعد
يومين جاءني به الرسول ولكن يا للاسف لم تكن الصورة الاخيرة
محضنة لأن الآلة التي كانت معنی لا تأخذ الرسوم الا على ضوء الشمس،
وكان حزني عظيماً لذلك وحررت بأمری كيف اعتذر من ذلك الادیب المتعلق
بأدب الرابطة القلمية . ولما عدت الى مكتبي في نيويورك بعثت اليه
برسالة أظهر فيها أسفی الشديد لعدم نجاحنا بأخذ الصورة ولكنی اخبرته
بأنی باعث اليه بديوان ندرة شقيقی وبمجموعۃ الرابطة القلمية لعلهما
يعنیانه عن الصورة ويبقیان عنده ذکری لارواح نفر من أدباء العربية
المغزبین النوابغ .

عصر الثقافة قضى على التقاليد البالية

عاش العرب تحت الحكم التركي ومختلف الاحتلال الاستعماري
تحت كابوس الزعامات الاقليمية فقد كان اسهل على الحاكمين الاجانب
جذب بعض زعماء العرب اليهم ، اما بالوظائف واما بالاقطاعات
والامتيازات التي تکثر ثرواتهم ، ولكن حدثني بعض أوائلنا عن زعيم لم
يکن الا أميا نال حظوة لا تتماها الى أصل نبيل او ما شاكل ذلك ولكنه
بذل نفسه للاجانب لصلحته الخاصة أما اليوم فلا تجد في المراكز العليا
والسفلى الا أ��اء لما يحتلونه من الوظائف في خدمة الدولة والشعب .

رأيتم أ��اء لا بالعلم الذي يحملون شهاداته العالية فحسب ، بل
بنشاطهم وجريهم في كل سبیل يکسبهم محمدہ ويکسب وطنهم نجاحا
في تقدمه عمرانيا كما يضمن الشيء الكثير لرفع مستوى خلقه .

اجتمعت في دمشق الى معظم مديری المیئات العليا – الى وزير

الثقافة والارشاد القومي ومدير الدعاية والأنباء، ومدير الاشعال العامة، ومدير الامن العام وغيرهم عدا الافراد العظام المسكين بأزمة الدولة من وزراء وأمناء عامين ورؤساء محاكم وقضاة وسواهم فرأيت منهم علماً وفيراً وخبرة عظمى واندفاعة ونشاطاً دون ملل واخلاصاً في النية والعمل وجميعهم اذكياء متتفقون ذهناً وروحياً بلغوا مراكزهم من ناحية الكفاءة لا من ناحية سواها .

الرئيس السوري السابق شكري القوتلي

زرته في قصره بدمشق يصحبني أديب المهر الاول الاستاذ نظير زيتون والاديب السوري الكبير المرحوم الحاج رشيد الملوحي محرر جريدة الايام الدمشقية ومرافقنا الرسمي السيد عبد الله عبود للاطلاع على حالة البلاد وتقدمها ولا سيماء في عهد الحرية والاستقلال .

ولقد جلسنا الى الرئيس القوتلي كأننا نعرفه ويعرفنا منذ زمن طويل فحدثنا أولاً مثنيا على وطنية المغتربين واندفعهم لعصب وطنهم كل مرة ينشدهم فيها كأبناء ببرة أوفياء بعهده ، وذكر لنا اسماء أشخاص من المغتربين لا تزال عالقة في ذهنه تطوعوا بنفسهم وفلو سهم لنجدته وطنهم في فترات اتسكانه مما أذهلنا كيف أن هذا الرجل الذي شغل وجданه وزمامه برئاسة سوريا مرتبين لم ينس حتى اسماء اشخاص محسنين وهم يبعدون عن سوريا الوف الاميل ومنهم من سار الى الحياة الثانية منذ أعوام .

وفيما يلي فصل نشرته جريدة الايام في الثالث من تموز ١٩٦٠ عن هذه الزيارة لسيادة القوتلي :

حماسة المفترىين العرب للوطن الام

صفحات مخد وفخار پنشر ها الرئیس القوتلی

وزير التربية يرسل الكتب للمفترين

قام الاستاذان عبد المسيح الحداد ونظير زيتون ظهر يوم الخميس

الفائت بزيارة الرئيس السابق شكري القوتلي في منزله فرحب بهما أجمل ترحيب ودارت أحاديث عن جهاد المغتربين ، وجهاد أبناء الوطن ، فأطرب فخامة الرئيس عواطف المغتربين وحماستهم الوطنية وكيف كانوا يجودون بسخاء بالاموال ابان الثورة لتأييد جهاد الوطن ، وما تلقاه فخامته منهم من رسائل تقىض بالمحمية والمرؤة مع التبرعات في سبيل إنقاذ البلاد من الاستعمار ، حتى تم بحمد الله الاستقلال ، وقال نحن لا نطعم بأموال أخواننا المغتربين ، ولا ندعوههم إلى جلبها إلى الوطن طمعاً بها ولكننا نرجو وقد تحقق الاستقلال ، وتمت السيادة أن يستفيدوا من نعمة الاستقلال والسيادة في استثمار أموالهم ونجاح مشروعاتهم .

وتحدى فخامته عن موقف المهاجرين من إسرائيل ، والطمع بوطن العرب وان هؤلاء الصهيونيين جعلوا دستورهم منذ مؤتمرهم الأول أنهم وجدوا لافساد أخلاق البشر ، بهذا دعاهم مؤسس الصهيونية هرتزل ! وهم ماضون بتأدية هذه الرسالة ٠٠٠

وأشار فخامته إلى انتشار أبناء هذه الأمة في الشرق وفي الغرب ، حتى أن فخامته عندما زار مدينة بنكالور في الهند جاءه أربعة من أبناء دمشق مضى عليهم عشرون عاماً وهم يعملون فيها ، وأن ذلك مما جعل صوت هذه الأمة مدوياً دائماً .

وأشاد فخامته بامكانيات هذه الأمة اليوم التي أصبحت تقدر بbillions ، على حين كانت الحال في عهد الاتتداب الفرنسي تسير نحو الفقر المدقع لأن مهمة الاتتداب كانت افقار البلاد .

شاطر الوطن أمواله :

وبدت الحماسة في محياة الاستاذين حداد وزيتون فقالا : ان نجاح

البلاد في معركة الاستقلال كان احدى شرارات قوة الزعامة الوطنية التي تنهضون بأعبائها منذ نصف قرن وأشار الى وجوب استمرار صلات المغتربين بالوطن بطريق الاهتمام بتعليم ابناء المغتربين والنواشيء التي نشأت تحت سماء أميركا اللغة العربية وتاريخ الوطن وبطولات المجاهدين وأنه جُند - ٤٩ - ألف جندي في قوات الولايات المتحدة من أصل عربي بينهم - ٨٠٠ - من أهالي جديدة مرج عيون ولعل من في الجديدة اليوم لا يزدرون على ذلك ٠

وأشادا بحماسة المهاجرين للوطن والتبرع بأموالهم للثورة فروى الاستاذ حداد أن جابر شقير من جبل حوران وكان يقطن ماتوكا في وست فرجينية قام بتقدير تجارتة كلها وطلب الى المصرف اقراضه ثمن نصفها ملحا ٠٠ فلما حصل على المال تبرع به كله للثورة السورية ٠

وبعد تناول المطبات والقهوة العربية وأخذ بضعة صور من فخامته ودعا فخامته شاكرين هذه المقابلة الابوية الكريمة ٠

وفي أثناء الزيارة التي قام بها الاستاذان حداد وزيتون لوزير التربية والتعليم ، رحب بهما الوزير ترحيبا حارا ، وعندما سمع الوزير من الاستاذ نظير زيتون عن حاجة أبناء المليم السوري في سان باولو الى كتب للدرس قرر حالا تقديمها ، ثم بسط لهما قضية ايفاد اساتذة لتعليم نواشء المغتربين العربية ورصد الاموال ، واتخاذ الاهبة ، لو لا ان اعتراض السبيل ضرورة القيام بعض المفاوضات الرسمية التي ما تزال دائرة وقال :

ـ ان الدولة تفكر بالهاجرين وبمصالحهم كما تفكر بالقمين سواء سواء ، وأنها لا تنسى لهؤلاء المغتربين مواقفهم المجيدة نحو الوطن الام ، ونحو امتهم الكريمة في كل مناسبة ٠

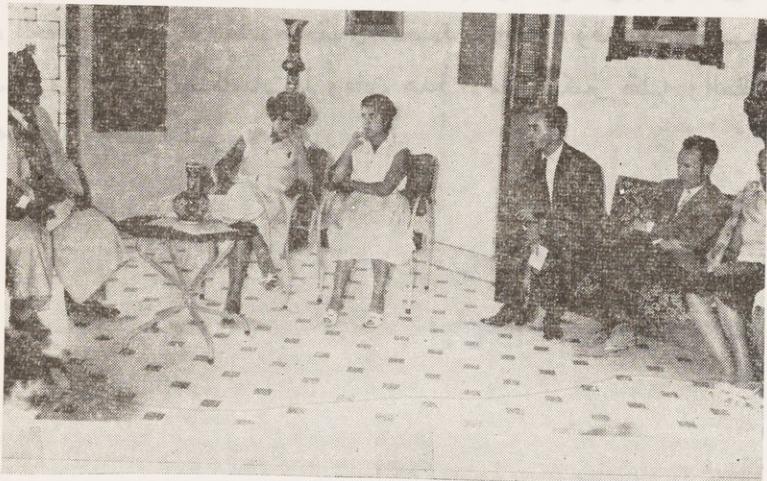
الامير سعيد الجزائري

هو حفيد الامير عبد القادر الكبير الذي حارب فرنسا وأغواه استعمارها ستة عشر عاما ونيفا ٠٠٠ وكانت فرنسا حينذاك أقدر دول العالم في الحروب البرية ، وقد شاء شيطان استعمارها انتزاع الجزائر من استقلالها لوضعها ضمن اسراها فما كان من الامير عبد القادر الا أن أصلها حربا لا هوادة فيها للدفاع عن حق شعبه في الحياة الحرة ، ولكن ماذا تنفع الحرب وهي واقعة بين دولة كبيرة غنية وشعب ضعيف قليل العدد ضحى على نار كرامته بالالوف من أبنائه والكثير مما حواه من تفوس وتفايس حتى اعيى الامير واستسلم للمعتصبين فخسرت الجزائر حريتها بخسارتها ذلك القائد الانساني الكبير وهو هي الجزائر اليوم تسكب دماءها للتحرر من نير معتصبي حريتها بعد مائة وستين سنة مضت على طغيانهم ٠

ولكن فرنسا التي ذاقت المراة الكبرى في حربها مع أمير الجزائر عبد القادر ، والتي تذوق اليوم أمر المرارات في حربها مع أحمراء الجزائريين أدركت أن روح عبد القادر الخالدة الآثار ، اذا ما أعيدت إلى الجزائر أكبرت بلواهها وزادت على نيران الحرب حربا سلاح الجزائريين فيها أرواح مجندة تقتسم النار قائلة : « ليك ليك يا روح أميرنا القديم اتنا نقاتل العدو حتى الفناء » ولهذا عمدت فرنسا إلى استبعاد روح ذلك الامير عن الجزائر المجاهدة باستبقاء نجل حفيده ابن الامير سعيد في باريس أسيرا لا تسمح له بالاتصال من دارها خشية منها أن يطير إلى وطنه القديم لاهاجة احراره المجاهدين بمستوحي كلام أميرهم المغفور له عبد القادر إلى خصمه الجنرال « بيجو » حيث قال له برسالة خاصة :

« ٠٠٠ أما بعد فقد بلغني أنكم جئتم من فرنسا إلى الجزائر لقتالنا

بما ينوف عن ثمانين ألف جندي زيادة على عساكركم السابقة فيها ،
فاعلموا أنني بعونه تعالى وقوته لا أخشى كثركم ولا اعتبر قوتكم
لعلمي انكم لا تضروني بشيء الا ان يضرني الله به ، ولا يلحقني منكم
الا ما قدر الله عليّ وقضاءه ٠٠٠



لدى زيارتنا لسمو الامير سعيد الجزائري في قصره بدمر أرانا هذا
الرسم المأكوذ لزيارة بعض أعضاء الوفد الجزائري للطلاب . وسموه
ظاهر في آخر اليسار كما يظهر في أول اليمين السيد محمد الفسيري ممثل
الحكومة الجزائرية المؤقتة .

★————★

ولقد دعانا الامير سعيد الى قصره القائم على تل عال في دمر وسموه
لا يزال شابا هماما في اواخر شيخوخته ، وقرما عيدها في الدفاع عن
كيان وطنه الجزائر وأمته العربية ، حتى أنه لم يحفل بحرمان فرنسا
المترتب المالي الضخم الذي عينته لجده الامير عبد القادر وللذين في عقبه
لوقوفة بالشعور النفسي مع المجاهدين من مواطنيه الجزائريين الثائرين
عليها ٠

هناك في ذلك القصر الكبير أرانا الامير سعيد الكثير من ذخائر
جده عبد القادر وأنه بنى قصره هناك لأن جده كان يعيش جنات دمر
وأنه لذلك حريص في قصره على كل ما يذكره بجده ويدركي فيه نار
الحمية للدفاع عن الامة العربية .

ولم يشأ سموه بعد الغداء الا أن يتحفنا بهدية سنية من بقایا ذكريات
جده العظيم الحافل بها قصره حفول الجسد بروحه ، وقدغادرنا ذلك
القصر وفي النفس انكسارات لمرءات هذا الامير الكبير بقلبه والعظيم
بأدبه وحبه ووطنيته العربية .



فارس الخوري
فارس العرب

في اليوم التالي لوصولنا إلى دمشق للبدء بالرحلة الرسمية ، بلغني
أن فارس الخوري الملقب عن كفاءة وتقدير بفارس العرب في مستشفى
السادات ، فرغبت في عيادته في الحال بصحة صديقي الاستاذ نظير
زيتون الاديب المجري المشهور ومرافقنا الرسمي السيد عبود ٠

دخلنا إلى غرفة العليل فإذا بعيقليه الجليلة وكتته زوجة
وحيده وبأحد أشقائه يستقبلوننا بحفاوة وفي عيونهم
الدموع تتلمع وفي كلامهم الشعوي ما بعثنا على الحزن وقادتنا
إلى مضعجه قرينته السيدة اسماء وهي تقول له : هنا حبيبك عبد المسيح
 جاء يعودك ٠ وهنا صديقك نظير ٠٠٠

هذا هو الرجل المقدام الكبير والوطني العليل الذي حمل قلبه
منذ شبابه اباء وطنه وسار في سبيلها مجاهدا ، هو اليوم جثة مشلولة

مجتمعة في سرير . وقد عرف الملا العربي صاحبها رجلاً كبير العقل والقلب تشع مبادئه في أجواء العرب فتبعد على نشاط التفكير والسعى نحو مواكب الاستقلال . وإذا كان ليغضب بنفثات قصه حاكماً أجنبياً مستبد يأمر الحاكم الطاغية بسجنه أو تقيه ، فإنه كان يرحب قلبه بهذا القصاص على فضل وعفة عرفهما عنه بنو جنسه فأحلوه في قلوبهم معجبين بجهاده وبطولته .

ودخلت إلى غرفة اعتلاله ، ولما كان لا يضر قدمتيه إليه قرينته لما كان منه إلا أمسك يدي بيدي اليمنى الصحيحة وأخذ يشد عليها شداً كثيراً مرحباً بي وقاملاً أنه كان يتمنى زيارتي للوطن منذ أكثر من عقد من السنين ولكنه الآن وقد أمسى في حالته الحاضرة يؤمن بأن زعماء الوطن يحسنون استقباله عنهم وعنده . وقد أطلال الحديث بهذا الصدد حتى عييت عن ايقافه عن الكلام ، وأخذت دموعي تتنافر من عيني فيما لا تزال يده شادة على يدي . فلحوظت ذلك السيدة قرينته فأمسكت بيدي تسجيهاً على مهل من يده وهي تتقول له أن زائرك وحبيبك عبد المسيح تعب ويجب أن يجلس ليستريح حيال سريرك .

واقلبت عن الأسد العليل وكلي حزن تحز سهامه في قلبي وودعته طالباً من الله أن يعينه ويشد قلبه بالبصر ليقوى على مدافعة سوء حاله بآيمانه بالله خالقه وشدة غيرته على أعز خلق الله إلى قلبه أي أمته العربية .

أجل هذا هو فارس الخوري الملقب بفارس العرب ، هو اليوم كما غادرته في مستشفى السادات بدمشق ، جثة على سرير ليس فيها ما بقي سالماً غير وعيه وشعوره ، وهذان الباقيان سيرافقانه إلى آخر نسمة من نسماته الإنسانية .

ولست أُعرف القارئ بفارس الخوري فليس من يجهل تاريخ حياة

هذا الوطني الذي مثلّ أدواراً وطنية خلال أحوال وخرج منها
بطلاً له في قلوب مواطنه أعز المنازل ، ولكنني أراني حيال زيارتي الأخيرة
إليه تحت واجب الاشارة إلى أفضاله على وطنه وأمته ، وهي مما
استرعى انتباхи من مقال كتبه الاستاذ سامي السراج مدير (المكتبة
العومية في حماه) عن فارس العرب^(١) قال :

« ان فارس الخوري لم يدع برجاً من أبراج المآثر الا استقله ، ولا
فلكاً من أفلاك المفاحير الا احتله ، فكانه الرجل الذي عناه المتبعي
حين قال :

ويترك في الدنيا دوياً كأننا تداول سمع المرء إنماه العشر.

فقد ترك فارس دوياً في الشرق ، ودوياً في الغرب ، ودوياً في العالم
الجديد ، لم يتركه سياسي في العهد الحديث ، وقد يدخل الإنسان
العجب فيتساءل : « كيف تم له ذلك وقد درج من بيت بسيط ، في
مزرعة متواضعة ، تحضنه طائفة مذهبية عددها نذر قليل » ؟ على أن
الإجابة على هذا السؤال هي في أطواء السؤال نفسه . فالبيت البسيط
الذي درج فيه قد أمدّه بالقوة على تبسيط المreibيات وبلغ أكناها من
طرايق غير ملتوية . والطائفة القليلة العدد قد باعدت بينه وبين العجب
والاعتزاد بالعشيرة دون موهب الذات ومزايا النفس . والمزرعة
المتواضعة قد أكسبه سناؤها عذوبة الروح وصدق الفراسة وصحّة
التخريج وسلامة الطوية . ولماء السلسل الـ الذي ارتشفه من مرافق
قريته قد جيأ صفاء النفس وصفاء العقل ورقة الحديث . كما رفعت هذه
العوامل كلها مجتمعة إلى تكوين عصاميته وتكاملها بالعلم والدراسة
 والاستقراء والاستبصار . فما كاد يبلغ العشرين من العمر حتى صار

(١) من كتاب « فارس الخوري حياته وعصره » وضع الاستاذ حنا
خبار والدكتور جورج جداد .

مزيجا من ثقافة وعرفان وأخلاق وایمان .
وكان سبيل فارس الخوري في العمل أوصاف النبل والاتزان وحصافة
الرأي وحكمة التصرف » .

هذا هو الرجل ، فارس الخوري ، نابعة سوريا بحكمته وحصافته
رأيه وكريم سجاياده . وقد رأيته على سرير مرضه لا يأمل له الاخصائيون
شفاء ، وقد قارب الخلاص من هذه الدنيا ، أو قل غلب عليه الفناء الا
قلبه السليم وعقله الواعي الناشر وقد كانت انطباعاتي عنه أشد وأروع
الانطباعات ، وفارقته وأنا شاعر بأن الامة العربية كلها ولا سيما سوريا
ستفقد بفقده أنبغ النابعين وأصدق الوطنين وأحکم الزعماء العادلين
المقدمين تفوسهم ذبائح نبيلة عن وطنهم وأمتهم .

والطريق الموعود بخط الراية يعود إلى الشابة سقراط
بالسيوف كالناري متعود بشهاداته وتأليمه على حملة بيبيها
في قلصيروت وفي حربه ينفعه نظائرها وآدابها وآدابها
على كل دليل في لقيعها لمهمها قيودها فقاموا بمناصحة قومها
بسبيل الشفاعة . حيث بالسائل على طلاقه بالحسنا انه يلد قريراً
نه لولداته في هذه الدنيا التي هي رداء قيادة مشددة في وادي
يعندها لون في انتشارها ملائكة انتشارها في كل مكان في جميع
 أنحائه لا يحيط بالباحث في ذلك بفتح كل عدوة في كل انتشاره على كل
طريقه فالشافت في كل انتشاره ينبع منه في كل انتشاره
الذئاب التي هفتها في هذا السؤال للراية . في هذا انتشاره وحيثما
منهونه في كل انتشاره شبابها الذي يتعالى لفقيه ويختلاه وفخره ولهم ملوك
فيها ينبعون وعلماء لعلهم في ملوكها ينبعون على قيمتهم لعلها ينبعوا
فيها ينبعون وعلماء لعلهم في ملوكها ينبعون على قيمتهم لعلها ينبعوا

لهم الملايين وتحتها ملايين ملايين ملايين (1)
ولست أعرف القاريء على ما يدور في هذه الملايين

جامعة الادب لماذا لا تجمع العرب؟

رأيت الادب زرعا مخصوصا في كل قطر عربي زرته . رأيته موفور الدسم في الذين تعرفت عليهم في مصر وسوريا ولبنان الا أنني بلوت في بيئاته نسو زؤان البعضاء ولا سيما في لبنان وهذا ما يحصلني الآن على أن اعقد هذا الفصل لعل به هتفا نحو اخوانى ادباء أقطارنا جميعا للمحافظة على صلات النسبية الروحية والوطنية بين جميعهم فهم هداة أقوامهم ومصايبعها الميراث طرق الوعي والسلام .

رأيتم ولا سيما في لبنان يحارون في أصلهم حتى لقد بدأ بعضهم يستدعي النفور عن العروبة فيسيطر قلمه ما يخالف حقيقة التاريخ من أن أصل قومه لا يمت بصلة للعرب واذا سأله عن أصله أو أصل قومه أجابك بأنه فينيقي .

وليس علي أن أرد عليه بحقيقة ذلك الاصل الا أنه مقطوع من

صلب العروبة نفسها فالفينيقيون هم الكنعانيون الذين هجروا قديماً
الجزيرة العربية الى فلسطين ومنها الى لبنان حيث دُعوا فينيقيين — كذا
يقول المؤرخ المدقق اللبناني العليم الدكتور فيليب حتى في كتابه « تاريخ
سوريا » وأيضاً في كتابه « لبنان عبر التاريخ » ٠

ونحن أدباء العرب في هذا العصر يعزّ على كل منا أن يتتجنب لبنان
أصلنا الذي هو أصله على مذهب نفر من أدباء المعاصرين ، فلقد كان
لبنان ولا يزال عجلة النهضة الأدبية العربية التي ظهر فيها فرسانها العمالقة
أمثال اليازجيين والبستانيين في عهد خلود العروبة واستكانتها الى الاحتلال
التركي فأشعلوا أنوارها مكافحين مجاهدين وتركوا لاجيالهم مؤلفاتهم
العربية القيمة فخطوا بذلك عصراً هو بدء النهضة المباركة لادب العرب ٠

الا ليأخذ أدباء لبنان لهدفهم الوطني السياسي ما يريدونه للبنان
فلسنا لنقارعهم في ذلك الهدف اما ان يحيدوا عن عروبتهم فهذا مما
لا يحق لهم بل يحق لنا أن نعاتبهم عليه وأن نصارحهم في أن لا علاقة
للacial في نزاع منهم حول استقلال بلدتهم ٠

الادب جامدة روحية أولى في تاريخ انسانية الانسان تتخض أن هي
تنزهت عن الحوار الاناني بالمحبة والاخوة فان لم يكن هذا تخضها فاما
هي بجاونة ولا أدتها بأدب محترم ٠

ولقد حزّ في تفسي ما سمعته اذني من أكثر أدباء لبنان الذين تعرفت
عليهم عن أنهم من العروبة لسانها فحسب اما اصلها فلا علاقة له بأصلهم
حتى أن أحدهم احتم في الحديث معه فاندفع قائلاً أن لديه حججاً على
أن اللغة العربية اللبنانية هي لبانية لا عربية ٠ وكم أحزنني قول ذلك
الاديب وكم اسفت لشعوره القومي النابيء حتى ليرى الشيء على غير
فحواه اندفاعاً نحو هدفه الوطني المحدود اما بالدين والطائفة واما
بالشذوذ الذي يعمي البصيرة ٠

لندن الآن إلى كتاب « تاريخ سوريا » للعلامة الحتي فتنقل من حديثه عن سوريا بما فيه لبنان وفلسطين — أنها أصل الاديان السموية بل أصل كل تمدن بشري ظهر في العالم حتى قال ما حرفيته مترجما : « ان معظم المتmodern العصريين يحق لهم أن يدعوا لهم وطنين ، وطنهم الخاص سوريا » . فإذا كان العلامة الحتي المؤرخ الأكبر وهو اللبناني الصميم يقول أن سوريا وطن ثان لكل انسان متmodern أينما كان ولأي أمة من أمم الأرض يتمنى فما لاخواننا ادباء لبنان يحاولون نزع رداء الاصل الكريم — الاصل السوري — الاصل العربي — عنهم في هدفهم استقلال لبنان عن سوريا وهي أم لبنان كما هي أمنا جميعا ؟

فخري البارودي

الباحث في أدباء لبنان الحديث والشاعر والروائي والكاتب والناقد

عرفت السيد فخري البارودي في نيويورك حين زارها في سنة ١٩٣٨ موفداً من حكومته للعمل على اشتراكها في معرض نيويورك الدولي وتعارفت قلوبنا مع قلبه . وأقول قلوبنا بالجمع كنادياً عن بقية رفقاء من شعراء وكتاب أمثال المرحومين رشيد ايوب وشقيقه ندرة ونبيب عريضة . وكانت ادارة — السائع — ندوتهم ، وكنا كثيراً ما نوصلها باجتماعنا في أحد المطاعم العربية حيث تلذ الكؤوس وتنعم النفوس وتنتشي الرؤوس من خمور أدب الضيف الكريم الجامع في صدره خلاصة الفنون وأهمها الشعر والموسيقى .

زارني في فندق سمير أميس الدمشقي وقد وجدته شاباً كما عرفته منذ أكثر من عشرين سنة بروحه الطيبة ومرءاته الكريمة ، ولم ينشأ أن يفارقني حتى أقنعني برد زيارته مساء ذلك اليوم . فسألت مرافقتنا السيد عبد الله عبود عما إذا كان بالمكان قبول دعوة فخري العزيز فقال إن

وقتنا في ذلك المساء لنا وأن زيارة فخرى في داره العامرة تفوق زيارات أخرى لما فيها من انسجام روحي وجمال لا يضاهيه جمال .

وعند المساء وفد علينا بسيارته فهبينا إلى امتطائهما أنا وقريني ومرافقنا وقد وقفت بنا في طريقنا عند مدرسة التجهيز للبنات . فنزل من السيارة وتبعناه بالنزول ودخلنا بناية المدرسة الكبيرة فوققنا عند مدخلها . وإذا بنا نرى نحو مائتي تلميذة قد اصطفن . وما هي إلا دققة حتى أخذ العزف يرسل لحنه المرقص ، وإذا بالبنات ملائكة البلاد يقمن برقصة السماح متقدنات بضروبها بما يبعث في النقوس كهرباء الاعجاب . وعندما وقفت رقصتهن سمعنا فخرى يخاطبهن مثنيا على فنهن الجميل وأدبهن الأجمل قائلاً لهن إن الذي يشاهدهن الآن هو أديب المترقب فألهبن أيديبهن تصفيقا بينما رفعت يديه إلى أعلى من الرأس أحبيبهن معجبة ومقدراً لهن تقدمهن في مضمار العلم والادب والفنون ثم ودعناهن وعدنا إلى السيارة وبعد دقائق كنا في حديقة دار آل البارودي الغناء . وجلسنا حال دالية تتدلّى منها عناقيد العنبر بأكبر ما عرفناه ، إلى مائدة معدة لشهرتنا وقد سبقنا إليها عازفون ماهررون وضيفون أدباء أكارم . وقد جلس المضيف الكريم وبيده الدف ورحنا تهيم تقوسنا في واحة موسيقيةأدبية بجمال المكان ومروءة صاحبه المحسان الفنان حتى ساعة متأخرة من الليل .

وعدنا من دار آل البارودي تتحدث عن تقسيمة فخرى الجذابة المشبعة بروح الجمال ، الناظرة إلى الحياة بعين تجمع شمل الوطن وتكره الفوارق وقلب يحب حباً صافياً ويكره التفور والبغضاء . وأذكر أن مضيفنا الكريم في تلك السهرة نادى خادمه وطلب منه أن يحضر بعض الكتب من تأليفه . فوضع بقلمه إذ حضرت أمامه كلمة عبرية على أولى صفحات كل كتاب مهدياً إياها اليه . وكم اغتنمت عندما وصلنا إلى

الفندق وتلك الكتب لم تكن معي اذ نسيتها على المائدة الفخرية ، ولكن حضرته أحضرها الى فندق سميراميس وأبقاها بأمانة المدير اذ كنا غائبين في ذلك الحين .

أما كتبه فهي ديوان شعري له دعاه « تاريخ يتكلم » قرأته فيه قصائد وموشحاته ومساجلاتة فأعجبني أكثرها الا انني اقنعت نفسي بأن فخري الشاعر محدود أفق شعره بالتقاليد القديمة المعروفة من زمان بمدرسة صنف الكلام على الوزن والقافية دون روح شعرية . ثم كتاب « الصالح مع إسرائيل » وهو بجوهره يوضح تلك القضية المفهوم أنها أعقد من ذنب الضب ثم كتاب صغيران بعنوان « مذكرات البارودي » وهو يقول في أولاهما أن هنالك تسعة أجزاء أخرى .

في هذين الكتابين رأيت فخري ذا قلم لا أربع منه ولا أصدق في توصيف حالات شخصية وتفسير البيئات التي عاش فيها بلغة تفهمها نفس القارئ فهما كلية وتحمله على أن لا يترك الكتاب حتى يأتي على كله ، وأنا لا أزال أعود إلى قراءة هذين الجزئين من مذكرات البارودي فأستفيد منها المزيد المتزايد من بحوثهما الشيقة . وكم قلت في نفسي : ليلت فخري يزيد أمته من أمثال مذكراته فلا يحصرها عشرة أجزاء بل يتعدى العشرة إلى العشرين أو أكثر لأنني أراه فيها قد منحه الخالق هبة خاصة لوضع مذكراته بفن خاص ولباقة أقل من يجاريه بها .
ولا أزال بعد ما عدت إلى نيويورك استغرب كيف أن الحكومة ضمنت على الأمة العربية مما شاركت فخري البارودي في إبداء مكونات نفسه وأخصها الموسيقى وفروعها . وفن الوضع الأدبي كما هو من صنع بارع ال Barrett البراع قوي في تأدية الرسم وواسع الخيال .



ادهم الجندي

عرفت أدhem الكاتب البليق والباحثة المجتهد من سلامات كان ينقلها

الى مسمعي عائدون من الوطن . فلما بلغت دمشق رأيته شابا حمسا
ولع في البحث عن أعلام الوطن الذين طمست أخبارهم مع آثارهم في
ظرف ثلاثة قرون . وقد جاهد جهاد الابطال في الكشف عنهم وعن
حياتهم الادبية وأصدر كتابين جليلي القدر عن تاريخهم بعنوان « اعلام
الادب والفن » . جاءني مع رفيقيه الكتابين فقلت له اني احتفظ بالجزء
الاول في مكتبي في نيويورك ولهذا اكتفي بقبول الجزء الثاني منه مع
الامتنان الكلي والثناء على وافر علمه وجهاده في مضمون الادب
والتاريخ .

وأدهم الجندي نجل المغفور له محمد الجندي صديق والدي ،
وشقيق البطل الشهيد الدكتور عزت ، وشقيق الصديق الودود المرحوم
رفعت الذي أقام بيننا بعض سنوات في نيويورك وكان منا أخا لكل من
اخوتي ورفيقا لي ولصاحبي .

أما مؤلفاته فمن النوع النادر ، بل من النوع الذي يتضمن لوضعه
التغلب على مشاق عديدة في البحث والتنقيب في مختلف البيئات والأقاليم .
وفيها يجد المطالع اسماء اعلام مع تواريχ حياتهم فيعجب كيف استطاع
لم شعثهم ونبش بنات أفكارهم فيقول : الله درك يا أدهم يا بحاثة العصر
وأدبيه الأكرم !

هل من كفر في الفكر؟

يلدُّ لي هنا أن أذكر حادثاً ولدياً وقع في سيران دعيت إليه من آل سمعان من وجوه حمص الراكم في مزرعة لهم تدعى الزور على نهر العاصي . هنالك اجتمع جهومور غفير من العائلات اقتضى لنقل افرادها استئجار (باص) كبير يتسع زهاء سبعين راكباً عدا بعض السيارات الفردية وقد كان يوم ذلك السيران من أجمل الأيام وأمتعها للعين والضمير والمعدة واللسان بين قوم توافر أخلاقهم وتعددت ضروب حفاظاتهم . من قبل كبارهم من الجنسين وثم صغارهم الذين وجدوا لهم وازعاً للعب والتسلية بشتى ضروب الاستمتاع وفيما كنا نرقبهم مستأنسين بهم اذا بصوت كبير من جماعتنا ينهرهم مؤنباً أشد التأنيب فسألت عن سبب انتهاره ايامهم فإذا به يشكوهم قائلاً انهم يكفرون ؟

أنا - وما كان فعل كفراهم ؟

هو — هذه فتاة عادت من مدرستها في العطلة الصيفية وقد طرحت
على أترابها هذا السؤال (نجانا الله من وزر كفره) : « قيل
لنا ان الله قد خلقنا ولكن لم يقولوا لنا من خلق الله ؟؟) أرأيت
كفراً أفظع من هذا الكفر ؟

أنا - وَأينَ الْكُفُرُ فِيهِ؟

هو - أين الكفر فيه ؟ أتسألني أين الكفر في اتجاه هؤلاء الصغار
الى السؤال عن خلق الله تعالى ؟

أنا - ألم تسأل نفسك مثل سؤالهم هذا عندما بلغت مثل سنهم ؟

هو - نعم سأله نفسى مثل سؤالهم ولكنى لم أنطق به فالنطق به
يحرمه علينا الدين وايماناً بوحدة الخالق عز وجل .

أنا — أجل يا أخي سأله نفسك تمام ما سأله هؤلاء الصغار لا تقسمهم ولكنك لم تنطق به فهل وصلت مع نفسك الى الحقيقة التي جعلتها؟

هو — لقد اقطعت عن التفكير عندما ادركت أن ليس هنالك توفيق في الحصول على فصل الخطاب في ما أريد الوصول اليه بقوة الفكر .

ارتدنا نحن الكبار عندما كنا صغاراً عن معالجة هذا الفكر فهؤلاء الصغار أيضاً سوف يرتدون وبورك من خلق للناس عقولاً تفكراً حتى به وتعود صافية راكرة إلى أنه خالقنا وكفى به خير الخالقين وهو لم يعطنا قط بأن الفكر فيه هو كفر على الاطلاق ما دامت نتيجته إلى التسليم به لها خالقاً كل ما يرى وما لا يرى *

ان الذين يريدون ایصاد باب الفكر الانساني من أرباب الدين فيدعون التفكير بخلق الله هم الكافرون بحكمة الله وما ایصادهم بباب الفكر الا دليل عجزهم عن اعطاء الجواب وهو العجز الذي يشترك فيه كل انسان ولكنهم لادعائهم المعرفة ثم لشعورهم بالعجز يحرمون الفكر عن الوصول الى الله على الرغم من ان الانسان يتميز عن باقي الحيوان بفكره حتى بالأشياء التي تعبيه والتي لا طاقة له على ادراها وعندئذ يلوذ بالتسليم الاعمى وينصرف عن تفكيره فكيف اذن يحرّم عليه ذلك قبل أن يصل الى الحد الاخير من طاقة تفكيره ؟

هذه انطباعية أحست بها عن قفتح فكري " يجب أن يبقى وألا يعارض ليجول المفكرون منذ صغرهم في طرق الحرية التي تراعي تفكير الناس وتبارك آراءهم مهما تكون مذاهبهم أو مذاهب محيطاتهم كخطوط سديدة الى محاجتها فلا يمكن أن تكون الحرية نصيب أي شعب يسد أبواب التفكير على أفراده صغراً كانوا أم كباراً أو يضع على الفكر حراساً مسلحين لئلا يمتد الى المذهب أو الدين فالله تعالى خالق للانسان عقله ليفكر به ولি�محض طرق تفكيره باستطلاع كل ما يشاهده بعينه أو يشعر به بوجданه فان تاه بتحليله الامر لا بد من أن يرتد عن تيهه وعندهن يتعلق بأدراكه بأن ليس كل شيء يمكن وضعه تحت أدراكه وإن لم يتطرق في تفكيره وجد ضالته وبني عليها حكمته لخيرة وخير سواه من المفكرين العادلين الذاهبين الى حل المهمات لجلاء الحقائق التي كادت السيادات الدينية والمذهبية تخنقها بالتهويل والتفكير والتهديد بالحروم *

نهوض الشعب السوري الاجتماعي

مستشفي التل مثل للتعاضد الاهلي

من بديع ما ارتسם أمامنا من رسوم النهضة الشعبية الاجتماعية في سوريا ، هو ذلك الرسم الباهر لسكان قرية التل في ضواحي دمشق — هو رسم يشير الى أن النهوض الاجتماعي لم يعد مقتصرًا على احسانات اجانب ولا تبرعات أغنياء وطنين ، بل أصبح عنده العمال الذين ما دب إلى جيوبهم المال المتوفر من جراء عرق جماهيرهم حتى اندفعوا الى العمل في سبيل المشاريع العامة التي تباركتها الإنسانية ويقبلها قلب الله منهم أحسن زكاة نفسية •

دعانا أحد الوجوه ، لزيارته في منزله في قرية التل • فذهبنا الى القرية حيث استقبلنا الضيف مع السادة المدعويين من وجوه البلد • فأقمنا بعض ساعة في المنزل العامر محاطين بضروب الحفاوة العربية الى

أن طلب منا رب المنزل الكريم مراقبته الى قمة أحد التلال حول القرية حيث قامت أساس بناء عظيم ، وعليها بداعه صرح فخيم ، سيكون مستشفى للقرية ومثلا يحتذى في اشتراك العامة في الاعمال التي تهض باجتماعية الوطن الى الذروة وتبقى فوائدها لمنافع الاجيال .

حدثني صاحب الدعوة ، ونحن نرقى الى قمة التلة ، عن أن بناء المستشفى الذي ستبلغ تكلفته مئات ألوف الليرات يقوم به سكان قرية التل ومعظمهم عمال يكسبون رزقهم بعرق جماهم وتغربهم عن عيالهم أشهر في الكويت وعندما يعودون وفي جيوبهم فيض من الارباح يأخذون بالتبريع بفضولات المال الزائدة عن الحاجة مما يترجم ميلهم النفسي الى الغاية الشريفة في عمران بلدتهم ولسان حال كل منهم ما قاله الشاعر قدیما :

ليس العطاء من الفضول سماحةٌ حتى تجود بما لديك قليل

وروى لنا حكاية عن أحد رجال القرية يقصد مع غيره من المواطنين الكويت للارتزاق على الرغم من طعنه في السن وألم في احدى قدميه ولما وصل الى مسامعهم نداء لجنة مستشفاهم اجتمعوا ، وكان ذلك الرجل معهم ، فتبرع كل على قدر طاقته وأزيد . أما هو فتقديم بالتبريع الاكبر وهو كل ما كان في حيازته . ولما استمع لهم تبرعه اخوانه رغبوا في أن يقلله مما كان ليقبل بل أفهمهم بقوله انه يعمل بسوجب قرار ضميره ، وأن تبرعه قليل أمام شعوره مع العاملين من سكان قريته لرفع شأنها وجعلها نموذجا لسكان جميع قرى الوطن ، لعلهم يبنون ما يحتاج اليه وطنهم دون عضد من غيرهم أو حكومتهم .

أما المستشفى القائمة أسسه عندما فقدناها فتحتل جانبا كبيرا من ذلك التل وقد قامت عليها بعض الاسوار . كما قامت حولها الحدائق

التي غرست أشجارها والتي ستكون من أبدع ما يماثلها بعد سنوات
قليلة العدد .

وعدنا من ذلك المكان الناطق بعديد السنة عن محسن النفس العربية
التي تظهر للملأ بفصاحه ما بعدها فصاحة مبدية عن الكرم والجود
والاحسان فضائل لا تخلو منها حتى تقوس العمال الكاسبين رزقهم
بعرق جيابهم وبجهادهم في سبيل عيالهم وسبيل بلدتهم .

عدنا لتسير بنا السيارات الى مقصف عين منين الجميل بباسقات
أشجاره وينابيعه العديدة المنتشرة في الارض كالسهام عالية كالاشجار .
وهنالك تناولنا طعام العشاء مع رهط أضيفه الكرام تتبع النسمات العليمة
لاستقبالنا فتبرد حدة الحر على وجوهنا وأجسامنا ، ونحن حول مائدة
كبيرة تحت أغصان شجرة كبيرة وقد أثقلت بألوان التوابل فالطعم العربي
الفاخر .

وكان طعامنا وشرابنا أكثره بين أخذنا بأطراف مواضع وطنية
واجتماعية مما أنسانا امتداد الزمان علينا فلما عرفنا أنه انساق بنا الى
ساعة متأخرة من الليل هبينا على كره منا من جراء وجاهة المكان وجلاة
الاحاديث وبشاشة الضيف الكريم ، نودعه شاكرين معجبين وعدنا الى
دمشق وفي تقوسنا لأجمل الذكريات لتلك الحلقة التي اجتمعت حولنا
ولقرية التل وأهلها الاذكياء الروح والطيبين النفوس ، وهي البلدة التي
ضررت أجمل مثل في مجال التعااضد الاهلي .

مفتربون في زيارة حمص

ذات يوم طلب مني ومن الاستاذ نظير زيتون أديب المهرج الاول
سيادة محافظ حمص مراقبته بالسيارة الرسمية الى مستشفى الحصن
لملقاء جمهور من المفتربون قادمين عن طريق اللاذقية وأخبرنا أنه أعدَّ
لهم غداء في قلعة الحصن . ولما لم يقبل المحافظ الا مراقبته على الرغم

من اعتداري له بآني قد لا أعرف أحدا من أولئك المغتربين درجت السيارة بنا إلى مستشفى الحصن القائم معهدا إنسانيا جبارا بفضل أبناء منطقة الحصن المغتربين في العالم الجديد عند قرية عين العجوز فوصلنا إليه بعيد الظهر وقد استقبلنا رئيسه النسيط الدكتور سمير طرابلسي بغاعة الحفاوة وكان قد أعد قاعة الاستقبال لراحة الزائرين فحجب نوافذها بالشريط لمنع الهوام من الدخول إليها وكان ذلك الشريط لا للبقاء بل لوقت الاستقبال وبعده تنفتح النوافذ لهجوم مختلف الحشرات من ذباب وبرغش وفراشات وغير ذلك .

ولما سألنا الدكتور سمير عن هذا النقص في بناء المستشفى هبط رأسه إلى كتفيه ثم قال إن تشييد المستشفى يكلف بضعة آلاف دولار وأنه بعث عدة رسائل إلى الاستاذ سليم نعمة رئيس الجامعة الحصينة في بتسبوغ يطلب فيها تخصيص مال يكفي لعملية تشييد نوافذ المستشفى وأبواه وأنه حتى ذلك اليوم لم يعلم ما إذا كان رئيس الجامعة الحصينة توفق لتقرير مبلغ المال اللازم .

وقد تأخر موكب المغتربين زهاء ساعتين عن الوصول إلى المستشفى ولكتنا قمنا بتقادم غرف المرضى ودوائر العمل والعمليات وعندها أخبرنا الدكتور سمير أن في المستشفى الآن اثنين وثلاثين عليلا وأنه في صباح ذلك اليوم جيء إليه برجل أصيب بجرح بليغ في بطنه خرجت منه امعاؤه في حادث شجار وقع له مع جاره . فاضطر الطبيب إلى ترك كل أمر للاهتمام باعادة الحياة إلى ذلك الجريح بمساعدة رفيقه الطبيب المتخصص فغالبا الخطر على حياة الجريح وهو في سريره يتماثل للشفاء التام . وما كادت تنتهي تلك العملية الخطيرة حتى وفد جمهور يحملون امرأة مزارعة نهشتها حية سامة فترك ورفيقه كل عمل لمعالجة السمية في جسم

المرأة وقد تكمل عملهما بالنجاح وأصبحت العليلة في سريرها آمنة من خطر الموت .

عندئذ قلت للطبيبين لو لم يكن هذا المستشفى موجوداً ما كان ليكون نصيب هذين العليلين من الحياة؟ أجاب الدكتور سمير: لولا وجود هذا المستشفى القريب لكانا فارقا الحياة ولا شك .

وعدنا إلى قاعة الاستقبال وما هي إلا دقائق حتى قيل لنا إن المغتربين قد أطلّ موكيهم فخرجنا لاستقبالهم وقد تقدم رئيس بعثتهم الاستاذ جيمس عنصرةلينا فسلمت عليه وهو من أصدقاءي الاعزاء وعرفته بسيادة المحافظ ثم انخرطنا أنا والمحافظ في قلب الجمهور وهو شادٌ على يدي لئلا نضيع بينهم متفرقين ونحن كذلك إذ سمعت شاباً وراءنا يقول من معه: انظر إلى هذا الرجل الذي يسحبه من يده المحافظ انه يشبه كل الشبه عبد المسيح حداد في نيويورك . فلم استطع الالتفات إلى القائل لشدة الازدحام ولكن بعد دقائق قليلة من سير المزدحمين رأيتني مواجهها له فإذا به يطلب مني أن أعرفه بنفسه ولما قلت له اسمي توجه إلى رفيقه قائلاً: ألم أقل لك انه عبد المسيح حداد من نيويورك؟ وعندي تعارفنا وعرفته ورفيقه بالمحافظ وقد أخبرني أنه كان من مشتركي السائح لاكثر من عشرين سنة وأنه زار ادارة السائح مع المرحوم ايليا عطا الله منذ ذلك الوقت الذي بدأ فيه اشتراكه .

وبعد وقوف بعض ساعة اقتضى لتفقد الزائرين المستشفى صعدنا السيارة وسار خلفنا بعض المغتربين وسياراتهم وعددهم أكثر من مئة وعشرين بينهم عدد ينتمون إلى منطقة وادي النصارى التي أبدل اسمها بوادي النصاراة إلى قلعة الحصن القرية من المستشفى ولما تم دخول الجميع إلى باحة القلعة طلب المحافظ منهم جميعاً الاقبال على صرر الغداء وقد طلب مني ومن نظير الاهتمام معه بتادية الصرر لطالبيها العجایع حتى

اذا اتى العمل نأخذ نحن صرنا ونأكل مع الجميع وبينهم وقد التف حولنا جمهورهم يشكون للمحافظ استقبال حكومته لهم واهتمامه براحتهم وضيافتهم .



وأخذ هذا الرسم للدخولنا مع السيد المحافظ من بوابة قلعة الحصن واجتازنا نفقها الى ساحتها الكبيرة حيث اجتمع جمهور المفتربين لتناول الغداء .



وعلى أثر الغداء باشر المفتربون بتفقد تلك القلعة التي تعد من أقوى الآثار التي تركها الصليبيون تحت ضغط قوات السلطان صلاح الدين الايوبي وكان سرور المفتربين عظيما بما شاهدته أبصارهم من البناء الجبار ومختلف الحصون فيه للجند والمطاييا ومساكن الملك وأمراء الجيوش وعادوا الى المطاييا التي أتت بنا تنهب الجبال والآودية والسهول الى مدينة حمص وقبل وصولهم اليها زاروا مصفاتها الجديدة المعدودة أكبر مصفاة للنفط في الشرق الاوسط . وكما قد تركناهم في منطقة المصفاة لنعود مع المحافظ الى حمص حيث سيسافر

الى حلب لمهمة عائلية اما أنا ونظير فقد نزلنا الى حديقة الروضة حيث
سينزل بها المغتربون قبل استئنافهم السفر الى دمشق وقد أقاموا في تلك
الحديقة الغناء ساعة نالوا فيها الراحة الكافية مستمتعين بأفياهها وجمال
أرضها وبشاشة أهلها ثم ودعناهم جميعاً وسارت بهم مطايدهم الى دمشق
اما نحن فبقينا في الروضة نحدث الاصدقاء عن سفرتنا وعن المغتربين
وشوقيهم الى زيارة بلدان آبائهم المهاجرين كلما استطاعوا الى ذلك

٦٣

بين أدباء لبنان

في بيروت اجتمعت بالادب - أدب العرب - رسول الوعي في هذا العصر يزينهم ويزين دنيانا بما يقصر عنه النسب . و كنت أعرف بعضهم بالبصر وبعضهم بالسمع فكنت بمحالسهم أسعد الناس وكانوا حولي عوامل اللطف واللطف والاعطف والاستئناس .

اذكر منهم الدكتور نبيه فارس استاذ التاريخ في الجامعة الاميركية وهو الحبيب الى القلب - فقد أحبه وائزى بحبه منذ سنوات الحرب العالمية الثانية اذ كان رئيس القسم العربي في مكتب المعلومات الحربية الاميركية حيث كنت أحد محرريه وقد ظلت وثائق هذا الحب بين قلبينا رغم افترائه عنا مجينا دعوة الجامعة الاميركية في بيروت .

ونبيه عالمة بحاثة تشهد له بهذين الوصفين مؤلفات عديدة كما أنه أديب عربي صميم تتلمذ على أدب العرب ولكنه امتاز بأدبه الغربي يفكر به ويكتبه بقلبه المخلص المترن بالحياة والحق والحكمة .

دعانا ذات يوم للغداء في مطعم للجامعة تناولنا فيه ما اشتتهن النفس
من غداء الملوخية في مجتمع ضم عددا من الاساتذة الكبار بأدبهم
وقلوبهم أمثال الدكتور محمد نجم استاذ الآداب في الجامعة والدكتور
فؤاد صروف نائب رئيسها °

وفي بيروت — على الرغم من قلة عدد الايام — لازمني الاديب
والصديق القديم فيليب كاتسفليس شقيق فقييدنا العالمة الهمام المرحوم
وليم الذي كان لي على الحياة أخا كبيرا كأخينا ندرة بل الله ثراهما
برحمته ° كما تعرفت الى الصحافي القديم والاديب المتاز بعرفه وذكائه
الاستاذ خليل بن رامز سركيس صاحب جريدة لسان الحال الشهيرة
 المؤسسها جده وسميه المرحوم ° وهو بعد تقاعده عن الصحافة وجده
نفسه طليقا في التفكير والتسطير فظفف يضع كتابا يهيم بمطالعتها المفكرون
الاحرار °

وهناك تجددت النسبة التي تجمعني بالاديب البرت ريحاني وهي
النسبة الروحية التي ضمتني مع شقيقه الكبير بأدبه وقلمه المرحوم أمين °
ولأمين منزلة في قلب أخيه ورببه البرت تفوق عهد الاخوة والابوة معا
فقد توفي الامين ولكنه بقي ولا يزال حيا في دار البرت في الفريكة حيث
أقام لفقيده غرفة ضمت آثاره الادبية وأصبحت متحفا يحج اليه عشاق
أدب ذلك القيد الكبير °

ولقد شاء البرت أن يجعلنا بمعظم أدباء لبنان في داره العامرة في
الفريكة وهناك اجتمعنا بالصديق الودود والشاعر الكبير رشيد سليم
الخوري الذي عرفته طوال سني غربته في البرازيل بقصائده الجبارية
التي كان يصل بها السائح ثم عرفت شخصه الكريم في حين قمت بزيارة
في أمريكا الجنوية ° وهناك أيضا اجتمعت بل匪يف من أكابر الادباء نثرا
وشعرا أمثال واصف البارودي وجميل جبر والشاعر العراقي حارث طه



وهذا رسم ثان أخذ خلال الزيارة لمنزل آل الريhani في الفريكة وفيه يظهر مؤلف الكتاب والى يساره الدكتور جميل جبر الاديب اللبناني الكبير والى يمينه الاستاذ وديع ديب الشاعر الناشر الشهير صاحب عدة مؤلفات قيمة في الادب العربي .

★ ★ ★

الراوي والكاتب الشاعر وديع ديب وغيرهم من مصابيح لبنان بل من مصابيح الامة العربية في هذا العصر . ودعني الى هذه المأدبة الفخمة الاستاذ نظير زيتون من حمص ولكنه اعتذر .

وكم كان أسفني عظيما لاني لم استطع الاجتماع بالصديق القديم الدكتور قسطنطين زريق الاستاذ فوق العادة في الجامعة الامريكية الان وسفير سوريا سابقا في العاصمة الامريكية ففقد كان على أهبة السفر الى العاصمة المكسيكية ولما رغبت في مخاطبته تلفونيا وهو ضيف آل حميي في بحمدون قيل لي ان استدعاءه للكلام لا يمكن قبل ساعة ونصف ولما كنت على موعد قبل تلك الساعة الغيت الطلب آسفا وسافر الدكتور في اليوم التالي طائرا الى الولايات المتحدة .

غداء مع أعضاء

المجمع العلمي في دمشق

تلقى سيادة الدكتور يوسف شقرا الأمين العام لوزارة الثقافة والارشاد القومي في دمشق فدعانا إلى غداء في نادي الشرق.

وَهُنَّاكُمْ بِأَكْثَرِهِمْ لَا يَشْعُرُونَ

6. *What is the best way to handle a difficult customer?*

العام ، وهو علام اللاد يعلو وهو ومهج

وَالْمُؤْمِنُونَ الْمُؤْمِنَاتُ لِلرَّحْمَةِ وَالرَّحِيمِ

Digitized by srujanika@gmail.com

٥٠ عصاء مجمع لاتش

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

السلام يوفّه علم مجده وعيته على ملهم

وَالْمُؤْمِنُونَ الْمُؤْمِنَاتُ وَالْمُؤْمِنُونَ الْمُؤْمِنَاتُ

وَالْمُؤْمِنُونَ إِذَا أُخْرِجُوا مِنَ الْأَرْضِ فَلَا يَرْجِعُونَ

رجاً، معظمهن سوّج أعماد، كما أتّه تسوّج علوم وخلائق مختصة

الآن ، يرجى دعوة كل من يهم بـ "الطبخ" في المطبخ ، لحضور حفلة طبخ مفتوحة ، وذلك يوم الجمعة ، ٢٣ فبراير ، في الساعة ٧:٣٠ مساءً ، في مطعم "النافورة" ، الواقع في شارع الملك فهد ، مقابل مبنى "الجامعة الأمريكية" ، وذلك بحسب تصريحات مسؤولي المطعم.

أنت ملهمٌ لـ[الفنانة نجوى كرم](#)، ولا تفوت فرصة لـ[الفنانة هيفاء وهبي](#)

شروع مجموعه و در سعادت آنها نخدمه فی نطاو

المدعوين صديقانا الاستاذ نظير زيتون وعبد اللطيف اليونس وبعض
رؤساء الدوائر في وزارة الثقافة .

أما ما عرفته عن المجمع العلمي الدمشقي وعن الخدمات التي أداها
للغة والتي سيؤديها لها ، فذلك أمر قد لا يكتفي به السائلون . وكما
علمت أن سبب ذلك هو ضائقة الميزانية المالية وهذا ما يجعل آمال
الاعضاء بتحقيق أهداف المجمع ضعيفة لولا همهم الكبيرة ومجهوداتهم
المستمرة . ولا أدرى لماذا تتساءل ميزانية المجمع ولا لماذا لا تقدم
الحكومة لغضدها باللازم للادب ، في حين أن الامة العربية نالت قسطا
وافرا من تطورها اجتماعياً ومادياً وسياسياً . أیحق والحالة هذه أن
تختلف لغة الامة عن جري أفرادها في كل ميدان من ميادين العصر ؟

هذه الكلمة قصيرة أود أن يكون لها صدى أبعد لعلها تصل إلى
سامع ذوي الامر في سوريا ، نعم ان المجمع العلمي العربي قام بأعمال
لغوية وأدبية جبارة كما نشر سلسلة من عيون المخطوطات العربية التي
تولى تحقيقها جهابذة مدفوقون .

ولكن اللغة العربية لفي حاجة ماسة الى اصدار قاموس عام وآخر
للطلبة في المدارس ، على الطراز الحديث فما هو موجود الآن من القواميس
العربية يبعث أكثره بوقت الطالب فيضطره الى أن يخوض بحراً من
حوشى الكلام ليبلغ الى الفنفة التي يحتاج اليها . هذا عدا أن القواميس
الحالية تعتمد على جمع الالفاظ غير المستعملة مع التي يمكن استعمالها ،
وهذا أكبر العوائق لدى الطلبة الاحداث وسواهم .

وانني لقائل بضرورة تعرير الميزانية لاي مجمع علمي عربي حتى
يستطيع اصدار ما يقوم عنده من الحاجة اليه من الكتب الاساسية
والعلمية الشاملة جميع ضروب العلوم ، فاصدار قاموس مثلما يجب أن
يقوم عليه جمهور من الاختصاصيين في اللغة و مختلف العلوم واللغات

الآخرى . فكيف اذن يكون امر اصدار دائرة معارف على مثال ما عند الامم الراقية ، وهو يتطلب قيام جمهور غير على وضعها ولكل منهم ميزة في علمه ، اذا لم تكن ميزانية المجتمع قادرة على تفقات الدائرة ومحرريها ؟

الامة

وجواليها المفتربة

لا جرم أن شعور الأقطار العربية بوجوب دوام العلاقة العائلية بين أقوامها ومترببيها ، لهو الشعور الذي ينبغي أن يتقوى لفائدة الأقطار نفسها . فان بعضها وخاصة لبنان ، الشاعر بأن نصف سكانه أصبحوا مهاجرين وعليه واجب ابقاء الرباط اللبناني بين شطري لبنان ، ولهذا نشطت الحكومة اللبنانية منذ سنوات للعمل على تحقيق هذا الهدف ، وكان نشاطها جليل الفائدة مكللا بالنجاح .

وسورية تأتي بعد لبنان في كثرة عدد أبنائها الضاربين تحت كل سماء في العالم الجديد ، ولهذا أصبح واجبا على حكومة سوريا أن تعني بتمكين الرباط العائلي القومي بين المغتربين من أبنائها وأخوانهم المقيمين .

ولقد كان سروري عظيما عندما علمت أن لوزارة الخارجية فرعا

يدعى بمديرية المغتربين تعني كل العناية بشؤون المغتربين الذين انتشروا في طول الاميركتين وعرضها ، كما حملوا الويه العمران الى جانب اللواء العربي الخافق في قلوبهم *

ولكن هذه المديرية لم تعالج حتى الان قضياء المغتربين في صميمها ومعظمهم الان مواليد أمريكيون فأباوهم وجذودهم الذين هاجروا من أوطانهم العربية مضى معظمهم الى العالم الثاني ، الا ان ناشئات الابناء والاحفاد لا تزال على شعور مستمر بالوطنية العربية التي سلموها بالارث الروحي من اسلافهم ، ولهذا فهم اليوم ، اذا ما اتصلت الى تقوسيهم دعوة مديرية المغتربين ، لا بد من ان تقوسيهم تأخذ شيئاً من النشوة وهذه تزداد حيناً بعد حين حتى ليتوثق الرباط بينهم وبين ديار اعمامهم وأخواهم في سوريا وغيرها من الاقطارات العربية *

وهذه قضية يجب علينا أن نلفت اليها نظر وزارة الخارجية حتى تتلافي ما فات الحكومات السالفة من توثيق الصلات بين المغتربين والمتحدرين منهم وبين الوطن الام وفي هذا التوثيق فوائد كثيرة واقتصادية وسياسية للجانبين ، وليس من مصلحة قضيتنا القومية العربية أن نهمل ثروة بشرية هائلة فلا نرعاها حق الرعاية ولا نوفي بواجبنا نحوها . وقد طالما قدم المغتربون الدليل على وطنيتهم وتسكهم بعمود القومية والاخوة *

ان الرأي العام الاميركاني مثلا لا يزال حتى الان مأخوذا بالدعائية الصهيونية والمغتربون قاموا بصفة فردية برد هذه الدعاوة ضمن حدود طاقتهم ، ولو دعمتهم الحكومة وضمت جهدها الى مجهداتهم لتتضاعفت النتائج وخصوصاً متى علمنا ان بين الاميركيين المتحدرين من اليهود من يستنكر السياسة الصهيونية كالكاتب اللبق الفريد ليلياتال مؤلف كتب عديدة دافع بها عن حقوق العرب ، وهو فخور بأنه صديق العرب ،

وبأنه يهودي حريرى من اسرائيل شرائعى الجنس اليهودي لا في فلسطين فحسب بل في معظم بلدان العالم التي بدأت تشعر بأهداف الصهيونية العالمية في هدم مدينة العصر ليتولى الصهاينة زمام أمور العالم لأنهم الشعب المختار من الله حسب اعتقادهم .

ان مديرية المغتربين في وزارة الخارجية مدعوة الى القيام بمهامها الشقيقة التي ترمي الى كسب الثروة البشرية في بلدان العالم الجديد ، وبهذا الكسب كسب عظيم للقومية العربية ، وعسى أن تدرس هذا الموضوع بما يستحق من عناء واهتمام لكي يلتقي الشطزان الحبيبان على صعيد المصلحة الوطنية العليا .

لستك لوصاقي وقلبي ملبياً ليا تبكي العين قلوب فموعن دليله دليلها
 . لكن من يقارئ كلامي لا ينكر ثقليه بعدها لفترة التي من المهم جداً في المدى
 حين وضعت هذه الكلمات على الورق لأول مرة وآخر من اطرب الاول
 سيبالان وصوت لتألقة نعمتيه - ديناره ملطفاً للعين وملطف ورقه
 ديكفالا عاليه شاهي في لسعه دلنيلا قدسها هتفه يجهله
 قيالاً سالمي مصالحه سيبالان طر على الورق قياله قاهر عومنه سيبالان
 ساله لالاتي اليماني وقطاري سمعت الميتة على الطاريفه دقي بعثاته
 تجعله زاله الذهاب لغيره مفتاحه لم تكن له شعور خلقه مفتاحه إلى
 زماننا ادباء مصر

اقتصرت اقامتنا بمصر على اسبوعين فقط ولهذا كانت متصلة الشواغل
 حتى لم يبق لي من وقت لزيارة الصحف في القاهرة والاسكندرية ولا
 لمناداة اخوانى أدباء القطر ولا سيما منهم أعضاء رابطة الادب الحديث
 وهي الجمعية التي وقع انتخابها لي عضواً منذ سنوات . الا انني سعيت
 في مخاطبة أحدهم الاستاذ وديع فلسطين الكاتب الرشيق والعديد المؤلفات
 وكان ذلك في الايام الثلاثة الاخيرة فأسرع للحال الى فندق النيل
 - هلتون . وكان بينما الاجتماع الاول الذي عقبه اجتماعات وفي كل
 منها كان الادب العربي العصري محور أحاديثنا . وما ان انتهى الاجتماع
 الاول حتى وفد علينا الاديب الكبير الاستاذ حبيب جاماتي المحرر في
 عدة صحف قاهرية ، والمنقوله مقالاته الوطنية والتاريخية والاجتماعية
 الى عدد كبير من صحف المهاجر الاميركية . ولكم عزّ على هذين
 الاديبين المتوفيين عندما علينا أن موعد مغادرتنا مصر أصبح وشيكاً بعد

أيام ، واننا مزمعون زيارة طنطا حيث لنا انسباء وأصدقاء ألحوا علينا
بزيارتهم ، وبعدها نعود الى القاهرة ليقى لنا يومان لا غير قبل رحيلنا .

وعدنا من طنطا الى فندق النيل — هيلتون فسألنا مديريه عن السيد
البرتو خوري وقرينته السيدة ايلينا ، وهما سائحان في الشرق والغرب ،
وللسيد خوري منزلة عالية في سان باولو البرازيل في الحصول المالية
والتجارية ، فقيل لنا ان اقامتهما انتهت في الفندق واضطرا الى الانتقال
إلى فندق آخر . ولما خاطبناهما بالتلفون أسرعا اليانا ليدعواانا الى مأدبة
في مقصف فوتانا اعداها لاصدقائهم ونحن منهم وقد وضعوا لنا اعلانا
 بذلك في النيل — هلتون لنكون على يينة من الامر .

وهنالك في مقصف فوتانا تعرفنا الى الاديب المتقد ذكاء السيد
ارنسن يونس مدير دائرة الاعلانات في جريدة الاهرام ، فكان فرحتنا
بالالتقاء به عظيما لأن اسمه الكريم كان مدونا في دفتر المذكريات لدينا
وخشينا أن لا نجتمع به ولهذا عظم شكرنا لنسينا الحبيب السيد البرتو
خوري الذي كان واسطة العقد .

واجتمعنا هنالك أيضا بالصديق القديم الاستاذ سامي الخوري الملحق
بوزارة الخارجية ، وكان حين زيارتي البرازيل منذ احدى عشرة سنة ،
قتصل سورية العام مع رفيقه القنصل الاستاذ فريد اللحام الذي اجتمعنا
به أيضا مرات في دمشق يشغل وظيفة عالية ، وقد قمت بزيارة سيادته في
مكتبه فرحب بي كثير الترحيب ، وهو صديق وفي كريم تعرفت اليه في
نيويورك حيث قدم اليها عضوا في الوفد الذي ترأسه فارس الخوري
لإنشاء الأمم المتحدة .

وفي اليوم التالي وفد علينا رهط من أدباء أخوان لنا دون معرفة شخصية سابقة بيننا إلا الاستاذ وديع قسطنطين ، بينهم محمد عبدالغنى حسن ومحمد عبد المنعم خفاجي وكلاهما شاعر وناشر من الطراز الاول ، وبعد التعارف والعناق قدّم لي الاستاذ محمد عبد الغنى حسن ورقة كتب عليها ما يلي :

« الى أحد السابقين من حملة الشعلة العربية في العالم الجديد
الاستاذ الكبير عبد المسيح حداد صاحب « السائح »

لقد زفَّ البشارة لي « وديع »
فكان كعده حلوا المساعي
علمت الآن أنك بين أهل
فان السائح الجوال فكر
فجئت أمدُّ من شوق ذراعي
توثقنا به أقوى الدواعي
عرفناه - الغداة - على افتراق
أمدٌ يدي اليك ولست أدرى
التسليم ، أم هي للوداع ؟ !
القاهرة في ١٩٦٠ / ٢٦

ولما قرأت هذه الآيات العاطفيات تذكرت حادثاً عاطفياً مماثلاً جرى
معي في حمص ، فهناك أقبل للتسليم علينا شاعر صديق بلغ من العمر
متوسط العقد التاسع الشيخ صادق أسعد ، وكأنه لم يكتف بالزيارة دون
شعوره شعرياً فأخذ ورقة وكتب عليها بيتين ينتهيان بتاريخ وقد أعجبت
أيما اعجاب بذكاء هذا الأديب الشيخ الشاعر وبسرعة جمعه حروف
التاريخ ١٩٦٠ مما مضت دقيقتان حتى ناولني ورقته فإذا فيها ما يلي :

لله يوم حل فيه سرور والقلب من طرب يكاد يطير
بلقاك يا عبد المسيح مرحبا أرخت حبا غرداً الشحرور

المحب الصادق ١٩٦٠ حزيران
صادق أسعد

أما الشحرور الذي ذكره شيخنا الشاعر فمعنىـه قلبـه السليم المـعـدـ في

كل مناسبة وطنية . لنعد الآن الى اجتماعنا في القاهرة بأحبابنا كتاب وشعراء مصر البارعين ، وبعد أن جلسنا تتحدث واياهم بأحاديث الادب العربي ونهضاته في الاوطان والمفتربات ، أخبرني الاستاذ فلسطين عن الذين سألت عنهم وهم الاساتذة ابراهيم رضوان وعبد اللطيف السحرتي وحسن كامل الصيرفي ومحمود أبي الوفاء وصالح جوهر فأجاب أنهم جملة جد آسفين لعدم مقدرتهم في ذلك اليوم على معادرة مكانتهم ولكنهم جميعا حملوه سلاما معطرا ينوب عنهم ويعييضهم عن الاجتماع بالذكرى لربط قلوبنا بعضها مع بعض من زمان طويل .

مديرية المفتريبين

في وزارة الخارجية

من ألم الشخصيات التي تعرفت الى اصحابها شخصية مدير المفترين في وزارة الخارجية في القاهرة الاستاذ حسين مصطفى فقد زارني في فندق «النيل - هلتون» وتحدثت واياه طويلا عن المفترين وما سيادته يأمل منهم وما هم عليه من الاستعداد لتوجيه مشاعرهم نحو وطنهم أو وطن آبائهم .

والاستاذ حسين مصطفى وزير مفوض يدير ادارة «المغتربين» بهمة ونشاط لا مزيد عليهما ، وانما يعوزه أن يقوم بزيارة خاصة لمحفل المغتربات لدرس أحوالها العامة ولللاتصال بأفرادها الذين يؤمل منهم أن يسيراوا في موكب الوطن العربي لتعضيد مشاريعه القومية وللعمل على المساهمة مع اخوانهم المتخفين في تبيان حقوق العرب لدى الشعب الاميركي وحكومته ومحالسه اذا أمكنهم .

هكذا أفضيت له برأيي فقبله مني ووعد بالعمل في سبيل تحقيقه ،

وقد زرت سيادته في مكتبه فأعدنا الحديث وتناولنا فروعه الأخرى ولم يكتف سيادته بهذه الزيارة بل دعاني لقضاء سهرة في حديقة سطح فندق شيريد . وقد كانت تلك السهرة من أروع سهرات القاهرة وأعمقها أثرا في نفسي لأنها جمعت نفرا من أكابر البلد وزوجاتها جميعا .

وفندق شيريد لا يبعد أكثر من شارعين عن فندق هلتون . وقد ودعنا مضيفنا والسيدة حرمه وأضيفهما وسرنا تقصد فندق هلتون وما خطونا بعض خطوات حتى دنا منا شاب أسمر اللون جدا ولكن أنيق الهندام فحيانا وحييناه مستغربين دنوه منا ، وطفق يحدثني باللغة الانكليزية ، وأنا أحاول استطلاع رغبته في الانجداب علينا ، حتى سمعته يعرض عليَّ قطعة من مخدر الحشيش ، فضحك منه ومن اجتهاده في التعرف بنا وقلت له اني لست محششا ولهذا لا أرغب في شراء بضاعته ، فما كان منه الا ان طفق يصف لي حسنا التحشيش كأنني لم أدقه في حياتي وكنا قد اقتربنا من حديقة فندقنا ففتحته بابتسامة وأمرته بالاتصال عنا والا . وهذه « والا » كانت الدافعة لعجلة قدميه للابتعاد عنا من حيث رافقنا لعله يجد من أمثالي مفتربا يستطيع عقد صفقة تجارية على بضاعته القتالة ، وظهر لي بعد هذا أن تعاطي الحشيش لا يزال مستمرا مع شدة حرص السلطات على مكافحة هذا السم الايض .

والآن لا عذر مع القارئ الى الكلام عن الاستاذ حسين مصطفى الذي رأيت منه نشاطا جما في المهمة الكبرى المسندة اليه ، وهي مهمة ربط المغتربين بأخوائهم المقيمين وجعل أجيالهم المتعاقبة في المغتربات يحملون ذكر الوطن العربي الذي كان لأبنائهم وجذودهم ، وقد تعدد حديثنا في هذه الناحية على عدد اجتماعاتنا وكانت في كل اجتماع أنشط فيه الامل برحمة الى المغتربات العربية ليضع أسس مشروعه في تقوس أبناء المغتربين . وقد حملني سيادته عددا من الكتب العربية والانكليزية الموضوعة للدعائية السياسية .

في وزارة الخارجية

اقترح علي السيد محمد سمير المنصوري مراقفنا الرسمي في مصر
أن أقوم بزيارة وزارة الخارجية وكانت سيارة الحكومة وفيها سائقها
ينتظرنا للقيام بتلك الزيارة التي كانت من أسعد الزيارات الرسمية ، ففيها
تعرفت بمدير الخارجية . وقد استقبلني استقبال رجل لرجل
لم يجمع بينهما مكان قبل الآن الا أنهما عرفوا واحدهما الثاني معرفة
روحية . وجلسنا نحسو القهوة فيما أخذنا في الحديث عن المعترب
الاميركي . وقد سرني منه سؤاله في ابتداء الكلام عن صديقه الالمعي
الدكتور جورج طعمة . أجل سرني منه سؤاله ذاك لأن الدكتور طعمة
من أحب الاصدقاء وأقربهم لنفسي ، كما هو حبيب الجالية العربية
ومفترتها وقد عرفته عند وقفاته خطيبا بارعاً الاساليب التي تأخذ بنفوس

السامعين وألبابهم ، المستطاعين منه ضربا من التقى في التجول بين التاريخ والادب والعلم وتنفتح لفنه قلوبهم خاشعة لذاك الفن والادب بالبالغين جدا قصيا .

وحدث أن جرس التلفون رن ، فأخذ المدير الساعية ، يقول لسكرتيرة مكتبه الخاص أن يدخل عليه الزائر الجديد فنهضت أودعه قائلا له أن يسمح لي بالانصراف لينصرف هو الى مقابلة ذلك الزائر . فيما كان منه الا أن ألحّ عليّ بالبقاء فعدت الى مقعدي ومعي السيد محمد سمير المنصوري الموكلا بنا من قبل وزارة الخارجية . وما كدنا نجلس حتى فتح الزائر الباب فنهض المدير ونهضنا معه لاستقبال الداخل الجديد وللحال عرفني به رب المكتب فإذا به الاستاذ محمد عبد الوهاب الموسيقي العربي الشهير بفنه العصري وصوته الرائع .

عند هذا التعريف خاطبني عبد الوهاب بقوله انه يحن الى زيارة المغتربات العربية ، ولكنه يريد أن يعرف ما اذا كان المغتربون يحتذون الى فن الغناء العربي . فأجبته مبتسما بأن الشعب العربي عاملا شعب للموسيقى عنده المنزلة الاولى ، وأنه بذلك الميل تظهر منه المروءة الانسانية وعطنه على السلام ، وان اسطوانات عبد الوهاب قلما يخلو بيت مغترب منها يسمعها بالفونوغراف فيخرج « الآه » من صميم القلب . وقد رأيت أن عبد الوهاب قد سرّ لما سمعه مني عن فنه وميبل المغتربين اليه ، فقال لي انه يريد مقابلتي للتحدث عن أمر رحلاته الى المغتربات العربية المنوية بصورة أفسح ورجا مني أن أزوره فمقامه قريب من الفندق أي عبر نهر النيل في حي الزمالك ، فوعدته بالزيارة اذا سمح الوقت . ثم ودعته وودعت مدير الخارجية . ولكنني لم أستطع زيارة المطربي الاستاذ عبد الوهاب لدنو وقت الرحيل من مصر وعدم استطاعتي تأجيل موعده يوم آخر والا اضطررت الى البقاء في القاهرة أكثر من عشرة أيام لشغل مقاعد الطائرات بالركاب المحظوظين بها طوال الايام العشرة القادمة .

وطاب يومنا في المشرقيه لذوقها وناعمها بلطفها بالذوق
 شفون العذاق اعذق شفون العذاق لذوقها ناعمها بلطفها
 قويه مثللا يحيط بها الناعم العذاق لذوقها ناعمها بلطفها
 لذوقها يحيط بها الناعم العذاق لذوقها ناعمها بلطفها
 يحيط بها العذاق لذوقها ناعمها بلطفها قويه قويه قويه
 يحيط بها العذاق لذوقها ناعمها بلطفها قويه قويه قويه
 العذاق يحيط بها العذاق لذوقها ناعمها بلطفها قويه قويه
 والذوق يحيط بها العذاق لذوقها ناعمها بلطفها قويه قويه
 العذاق يحيط بها العذاق لذوقها ناعمها بلطفها قويه قويه
 وعرضتني لأبي لسانى للذوق يحيط بها العذاق لذوقها ناعمها
 اللع الذي تصل اللثة بالغير الامر عذر عذر مدينه السوس

الاسكندرية

اقتصرت زيارتنا في مصر على أهم مداينها وكانت الاسكندرية أولى
 المداين بعد القاهرة التي زرناها ونظرنا لقصر مدة اقامتنا قررنا مع مرافقنا
 السيد المنصوري أن نقيم في الاسكندرية ليلة واحد بحاشيتها النهارين
 قبلها وبعدها . وقد استغرب أمر هذا الاقتصار حكمدار الاسكندرية
 محتجًا على قرارنا به وقللًا ان المدينة مستعدة لاستقبالنا أربعة أيام ولكنه
 نزل إلى رجائبنا بقبول ما استقررأيناعليه لقلة أيام اقامتنا في مصر وأرسل منير افاقنا
 في الطواف على معالم المدينة وقصورها ومتاحفها ومكتابتها وبعث كذلك
 بضابط يسبق سيارتنا على دراجته النارية فيدلنا على الطريق دون ضياع
 أي وقت .

وهكذا سرنا في المدينة نمتع الابصار بشاطئها الرائع المشاهد وبما
 قام عليه من البناءات والمنازل للاصطيف والمسابح والنادي الرياضي

وكل ذلك من الطراز الاول ومن أجمل ما تقع على مثله عيون السائحين .
وكان أول بدعنا بزيارة المدينة دخولنا الى قصرى الملك فاروق
— رأس التينة والمنتزه — وهم من أفخم قصور الدنيا ويحتوي كل منهما
على حدائق وجنات عظيمة منسقة أبدع تنسيق . وكذلك يحتويان على
ما ألهى ذلك الملك عن شؤون ملكه حتى خسر ملكه . وفي أحدهما وقفت
على وثائق تخليه عن العرش والقلم الذي كتبه به والكرسي وراء المنضدة
التي كتب استقالته عليها وفي عينيه الدموع . وقد أصبح القصران بعده
متحفين يوم اليهما السائحون العالميون وينقلبون عنهم مذهولين يهزون
رؤوسهم اعجاباً بينهما واستخفافاً بالملك الذي بناهما على أساس أنايته
السلبية .

والاسكندرية مدينة قديمة أنشأها اسكندر ذو القرنين سنة ٣٣١
قبل الميلاد وهي اليوم تعد من أهم موانئ البحر الايضاً المتوسط
والعاصمة الاقتصادية للقطر المصري . وبلغ عدد سكانها مليوناً وثلاثمائة
الف نسمة .

ومن أهم آثار الاسكندرية القديمة قلعة قايتباي المبنية على المكان
الذي كانت فيه المنارة العظيمة المعدودة احدى عجائب الدنيا السبع
المشهورة في العالم . وكذلك تحتوي الاسكندرية على مقابر قديمة يعود
تاريχها الى ما قبل القرن الثاني قبل الميلاد وتعتبر تقوشها من أجمل
ميزات الفنون المصرية اليونانية الرومانية .

قناة السويس

من أهم الانطباعات التي رغبنا فيها ونحن ضمن أيام الضيافة المعدودة
في القاهرة أن نزور قناة السويس بعد تأسيسها ، فقد حملت سيارة الحكومة
من القاهرة الى منتصف طريق القناة — الى مدينة الاسماعيلية وهناك
انضم اليها السيد عز الدين محمد حافظ من مديرى هيئة قناة السويس

وطاف بنا على أبنية الادارة وأرانا كيف يسهر المهندسون والعمال على شئون القناة وأعمال خفارتها وترتيب دخول الباخر القادم من السويس جنوباً أو من بور سعيد شمالاً في كل دقيقة من دقائق اليوم .

وقد أقمنا بعض ساعات في منطقة ادارة القناة وطافت بنا السيارة بين حدائقها ومنازل ضباطها وعمالها ونواديهم الفخمة حتى عدنا الى الحديقة الكبرى حيث جلسنا للغداء بينأشجارها ننعم بالنسمات العليلة والمشاهد الجميلة وما انتهى غداً نهاراً حتى كان السيد عز الدين محمد الحافظ قد استدعى يختنا نزلنا اليه فطاف بنا في طول بحيرة التمساح وعرضها وهي احدى البحيرات التي تمر بها الباخر وتليها جنوباً بحيرات الملحق التي تصل القناة بالبحر الاحمر عند ميناء مدينة السويس .

وأخيراً ودعنا السيد الحافظ وزملاءه الكرام لنعود الى القاهرة وكان السيد المشار اليه قد أخبرنا أن كثريين من مهندسي الشركة الذين اعتنصبوا ضد التأمين بدأوا يكتبون الى دائرة القناة المؤلمة يرجون أربابها السماح لهم بالعودة الى أعمالهم السابقة بعد أن تبين لهم أن التأمين المصري لم يفشل بل ازداد نصره وتعاظمت القناة رسوحاً في العمل وازدادت عليها الاصلاحات حتى أصبحت تغلب ضعف ما كانت أرباحها وستبقى الزيادة فيها مستمرة ومطردة .

ولم يشأ السيد عز الدين توديعنا الا ليزودنا بعدد من الكتب الموضعية عن قناة السويس ولهذا رأينا أن نقتطف من تلك الكتب شيئاً عن تاريخها القديم وتاريخها الجديد لفائدة المطلعين :

قناة الفراعنة : بين سنة ٢٠٠٠ و ١٨٠٠ قبل الميلاد كان يحكم مصر فرعون من الاسرة الثانية عشرة اسمه سنوسرت الثالث اتصف بالاقدام وبعد النظر فبسط سلطانه حتى أعلى النيل وازدهرت البلاد في عهده . وقد تحقق على يديه شق قناة تربط البحر المتوسط بالبحر الاحمر فكانت

الماكب القادمة من المتوسط سلك فرعاً من فروع النيل شرقاً وكان لهذا النهر سبعة أفرع حتى تصل إلى مدينة بوست (الزقازيق) ثم تتوجه شرقاً مارة بمدينة تيحاو (أبو صوير) فتبلغ البحيرات المرّة التي كانت في ذلك الزمان خليجاً متصلة بالبحر الأحمر.

وفي سنة ٦١٠ قبل الميلاد في عهد الفرعون نخاو الثاني الذي دعاه المؤرخ الإغريقي القديم هيرودوت باسم نقوس امتلأت القناة بالأتربة لافتقارها إلى الصيانة فترة طويلة من الزمن فتكوّن من جراء ذلك سد أرضي عزل البحر الأحمر عن البحيرة المرة.

قناة الفرس :

ازدادت أهمية بربخ السويس في عهد الفرس — إذ كانت الطريق إلى فارس تجتاز وادي الطميلاط وتسير بمحاذاة القناة التي شقها نخاو الثاني وتعهد بها خلفاؤه بالعناية . فلما حكم مصر دارا بن حشوشب ملك الفرس أغار القناة جلّ اهتمامه فأمر باستمرار الحفر فيها وأدخل عليها تحسينات كبيرة ولكنه لم يفلح على الأرجح في وصل البحيرة المرة بالبحر الأحمر إلا بواسطة قنوات صغيرة لم تكن صالحة للملاحة إلا في أثناء فيضان النيل.

قناة الإغريق :

في سنة ٢٨٥ قبل الميلاد على عهد بطليموس الثاني تم إعداد القناة بأكملها للملاحة إذ حفر الجزء الواقع بين البحيرة والبحر الأحمر فأصبحت القناة تصب بجوار مدينة كليسما (السويس).

قناة الرومان :

في سنة ٩٨ قبل الميلاد رأى الرومان لاسباب تجارية إعادة استخدام القناة بعد أن عبّث بها الإهمال في أواخر عهد البطالسة فقام الامبراطور تراجان بحفر وصلة جديدة تبدأ من باليلون (القاهرة) وتصب في القرية

المعروفة بالعباسية حيث تتصل بالفرع القديم بولستا (البحيرة المرة) •
الآن القناة أعيد اهمالها من جديد في عهد البيزنطيين اذ تركوا التراب
يطغى عليها فغدت غير صالحة للملاحة •

قناة أمير المؤمنين :

جاء عمرو بن العاص لدى فتحه القطر المصري فأحیى القناة من جديد
وقد خطر له في عهد ولایته الاولى على مصر سنة ٦٤١ - ٦٤٤ ميلادية
أن يحفر قناة تصل مباشرة بين البحرين المتوسط والاحمر وتشق السهل
المنبسط المتعد من جنوب فرما وهي مدينة كانت قائمة على مقربة من
موقع بور سعيد الحالي • ولو صلح لعمرو تنفيذ فكرته لكان أول من
وصل البحرين دون اللجوء الى أحد فروع النيل ولكن الخليفة عمر
بن الخطاب عارض هذا المشروع اذ جاء من ينفهم الى أن شق البرزخ
يعرض مصر كلها لطغيان مياه البحر الاحمر ، فأمر الخليفة عمر بالاكتفاء
باعادة قناة الرومان القديمة لكي يتسعى للسفن السفر الى الحجاز
واليمن والهند • فأعيدت القناة من الفسطاس حتى القلزم (السويس)
في أقل من ستة أشهر • وقد سميت بقناة أمير المؤمنين واستخدمت زهاء
مائة وخمسين سنة لتنشيط التبادل التجاري بين البلاد العربية وجميع
أنحاء المعمورة ولا سيما لنقل الحجاج الى بيت الله الحرام •

الا انه في العهد العباسي أمر الخليفة أبو جعفر المنصور بدم القناة
عند نهاية القرن الثامن لئلا تستخدم في نقل المؤون الى أهل «المدينة»
الذين تمردوا على سلطنته فتعطلت بذلك همسة الوصل بين البحرين مدى
احد عشر قرنا •

قناة مصر :

أثبت التاريخ أن ربط البحرين بقناة يرجع عهده الى أربعين قرنا ،
وأن مصر التي كانت تجارتها واسعة مع الشرق الاوسط قد شقت أول

قناة صناعية على وجه الأرض وظلت بعد وقوف قناة عمر على يد الخليفة أبي جعفر المنصور العباسى وثيقة الاتصال بغرب اوروبا بحكم موقعها الجغرافي . وقد أنشأ الخليفة المعز ل الدين الله الفاطمي مدينة القاهرة في سنة ٩٦٩ ميلادية ومنذ ذلك الحين كانت تجارة الغرب صوب الهند تسلك طريقاً يمر بالاسكندرية فالقاهرة ومنها الى السويس .

وبقيت الحال على هذا النحو حتى تمكن الصليبيون من توسيع
أقدامهم في الشرق فاستغلت البندقية وجودهم من تحويل طرق التجارة
مع الهند من مصر إلى سوريا وفارس . الا ان البندقية لم تنعم طويلاً
بخطوطها البحرية والارضية الجديدة اذ قامت بوجهها منافسة قوية لم
تحضر لها ببال ففي سنة ١٩٤٧ استطاع فاسكوي دي جاما الدوران حول
رأس الرجاء الصالح وألقى مراسيه في الهند سنة ١٤٩٨ فبات طريق رأس
الرجاء الصالح طريق التجارة المأثور مع الشرق الاقصى وأصبح الطريق
عبر مصر وسوريا وفارس نسبياً منسياً خلال ثلاثة قرون .

على أن الانكليز بدأوا يحاولون في أوائل القرن التاسع عشر استخدام
الطريق المصري القديم ادخاراً للزمن واتقاء لمخاطر السفر في المحيط .
وفي سنة ١٨٢٩ أي قبل افتتاح قناة السويس بأربعين عاماً عادت التجارة
مع الهند سيرتها الأولى عبر الاراضي المصرية . فكانت البضائع تبحر
من أحد موانئ أوروبا إلى الاسكندرية ثم تجتاز الطريق البري منها
إلى القاهرة بواسطة ترعة المحمودية والنيل من القاهرة إلى السويس على
ظهور الخيل والابل .

وفي سنة ١٨٥٦ انشيء الخط الحديدى بين الاسكندرية والقاهرة
فحل محل ترعة المحمودية إلا أن ذلك لم يكن الحل الأمثل الذي لا يأتى
إلا بحفر قناة بحرية تتنبىء بها الحاجة إلى تفريغ البضائع في الاسكندرية
ثم شحنها إلى السويس .

وأخيرا ظهر الى مسرح قناة السويس دلسبيس ويقال أن الفضل الذي نسب اليه يعزى الى المهندس المساوي نجرلي الذي قضى على النظرية القائلة باختلاف مستوى المياه في البحرين المتوسط والاحمر - تلك النظرية التي سيطرت على العقل البشري منذ عهد دارا الفارسي والتي حالت دون شق القناة مباشرة على أيدي العرب في عهد أمير المؤمنين عمر بن الخطاب . وقد أثبتت المصادر أن دلسبيس اطلع على تصميمات نجرلي عن القناة واقتبس منها فكرة ربط البحرين بجري مائي مستقيم لا يلتجأ الى أحد فروع نهر النيل .

قناة السويس :

وقدت أولى ضربات الفأس على أرض مدينة فرما الاثرية التي تقوم موضعها اليوم مدينة بور سعيد ، في ٢٥ نيسان ١٨٥٩ وانتهت أعمال حفر القناة في ١٨ آب ١٨٦٩ حين تدفقت مياه البحر الاحمر في البحيرات المرة لتلتقي ب المياه الواقعة الايض المتوسط التي كانت قد سبقتها اليها بشهرين *

هذه هي قناة السويس التي أمنتها الحكومة المصرية في اليوم السادس والعشرين من تموز ١٩٥٦ وهي القناة التي اودت أعمال حفرها بعهدة دلسبيس بحياة أكثر من مائة وعشرين الف مصرى عظامهم تحت الرمال على طول القناة من بور سعيد الى السويس . ويا لها تضحية هائلة قدمتها مصر الخديوية في منتصف القرن الماضي لاغادة هذا الشريان الحيوي الى الملاحة العالمية .

وفاة صديق ونعي كريم

عدت من رحلتي الى سوريا ومصر ولبنان بما مر من الانطباعات التي أصبحت على ألواح النفس لتبقى معي ما بقيت واهه لمن الاسف بما لا مزيد عليه أن تلحقني انطباعات آخر يان الى مقرني في نيويورك أولاهما :
نعي الصديق الوطني المجاهد والاديب العربي المرحوم الحاج رشيد
الملوحي المحرر في جريدة الايام الدمشقية .

شاهدت محياه بين أفراد الجمع الاول الذي استقبلني في دمشق ،
الى جانب الاستاذ نظير زيتون والاستاذ وجيه خوري فلما تعرفته قال
شعوري النفسي أني عرفته من زمان طويل وقد عاشرني وعاشرته ولزمني
ولزمته حتى لم يمض يوم في العاصمة الاموية الا وكان قفيانا الكبير
يحضر مرتين أو أكثر للجلوس معي وكم قضينا معا سهرات في مقاصف
ومقاهي دمشق سعیدين بلقاء واحدنا الآخر تجاذب الموضوعات الادبية
والاجتماعية .

ولهذا الفقيد العزيز منزلة سامية في قلوب عارفيه لاجتهاده الوطني والادبي ولأخلاصه في حب وطنه وجهاده في سبيل رفعة العرب حتى رکوب المخاطر والمغامرات التي خاضها ضد الاحتلال . فلما نعاه الناعي الي " بكيت فيه الاخ الحبيب وأسرعت لتعزية الاخ الثالث لنا الاستاذ نصوح بايل صاحب جريدة الايام كبرى صحف سوريا ولا جرم أنه بكى فقييدنا كما بكيته فقد كان يده اليمنى في الحقل الصحفى ورفيقه في الجهاد الوطنى والحقل الادبى .

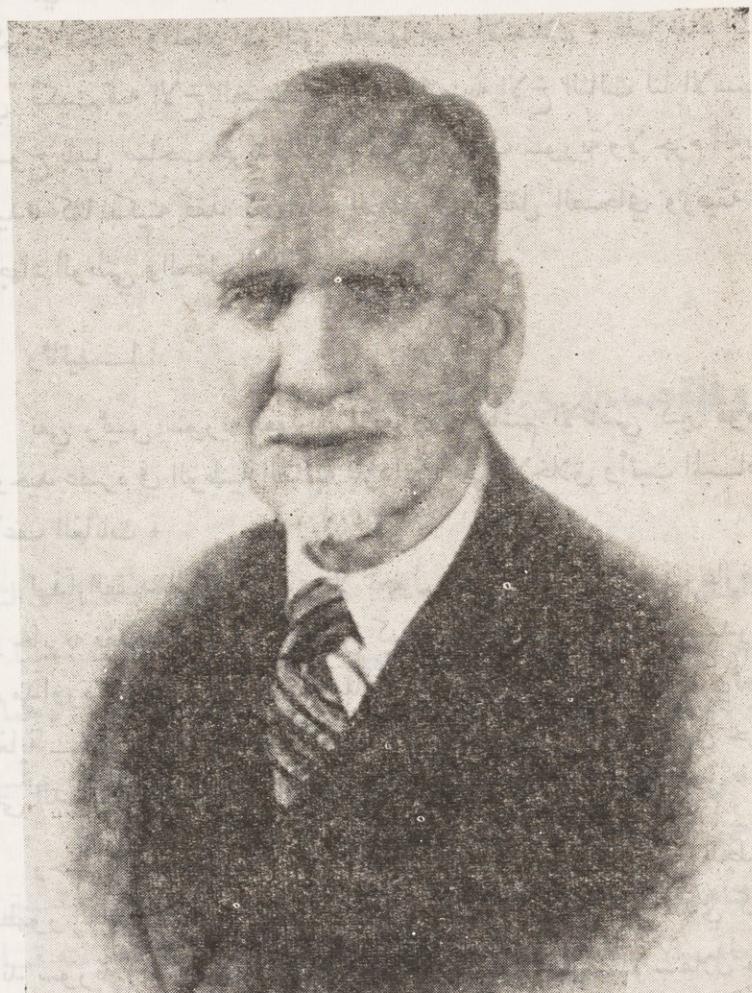
وٹائیہما:

نعي رئيس سورية لعهدين المغفور له هاشم الاتاسي كبير قومه
ووحيد عصره في الوطنية الصلبة المزدانة بأعلى الأخلاق وأثبت المبادئ
وأعف الغايات .

لهذا الفقيد الجليل ذكرى لا تحول في أي حال عن قلوب عارفيه أو خابريه فقد عرفه العام والخاص كما عرفه الوطني والاجنبي بمقدراته في مداورة شؤون وطنه وفي معاملة رعيته بمنتهى الحكمة والعطف فيتجاوز الغاية — أية غاية نفسية مادية أو فردية مصلحية ، وآيته الكبرى حرصه على الدستور وجرأته في الدفاع عنه ◦

رحم الله الحاج رشيد الملوحي أبا معاذ الحبيب ، والشيخ الجليل
الظهور القلب والنبيل الخلق الرئيس العظيم هاشم الاتاسي الذي كان
زند سورية ودماغها في الوقت العصيб فخاض معارك الاستقلال من
أفها إلى يائها ، قائدًا محنكا ، ورئيسا وفيأ أبيا .

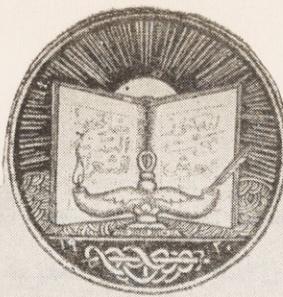
يُنظفها ملوكها لا يُحِق لها بُرقة في قيد قلبه يُنْهَا ملائكة النجاء
تُنهى بها تغافلها في ملوكها حتى يُنهى في فنونها يُنهى بالع



فقيد سورية والعروبة المغفور له هاشم الاتاسي الذي قاد أمته في
سوريا زعيماً وطنياً في عهد الانتداب ورئيساً على جمهوريتها مرتين وعرف
بنزاهة ضميره وشرف مبادئه وجرأاته .

وتحفنا من سيرته وكتاباته وتأثیراته تعظيم الموضوعات الادبية

والاجتماعية *



الصف الأوسط

وليم كاتسفلبس (الخازن)
جبران خليل جبران (العميد)
ميخائيل نعيمة (المستشار)
الصف الآخر
عبد المسيح حداد
إيليا أبو ماضي

عمال الرابطة القلمية

ال Huff Post من العين إلى البفال

الناس عما الله

وهيد إبوب

ندره حداد

وديع باحوط

نيسب عريضه

الكتاب القلمية



ظهر هذا الرسم لعمال الرابطة القلمية في عدد السائح الممتاز لعام ١٩٢١ وهم عشرة كتاب وشاعر لم يبق منهم في الحياة الا عبد المسيح حداد واضع هذا الكتاب في نيويورك وميخائيل نعيمة في سكننا لبنان . وقد جاء في ذلك العدد السنوي تحت الرسم مقال الجريدة عائد عن الرابطة القلمية نقل بعضه المختص بتعریف اهدافها وهو ما يلي :

ما هي الرابطة القلمية؟

لا هي مجمع علمي ، ولا هي نقابة صحافية ، ولا هي حلقة لغوية .
ان هي الاميل يربط ميلاً متقاربة ، وذوق يجمع بين اذواق متألفة ،
وروح تضم أرواحاً وجدت بينها صلة في ما تنزع اليه من حيث الادب
ومنزلة الادب والاديب في الحياة . وما تنزع اليه الرابطة القلمية هو
جعل الادب العربي معرضاً للفكر الحي ، وللقلب الحساس ، وللقرىحة
الحرة لا معرضاً للسفسطة المزركشة ، والثرثرة الرنانة ، والهديان
اللغوي .

فإن لم يكن الادب منبهاللأفكار ، ومثيراً للعواطف ، ومغذياً للارواح
فما النفع من التحبير والتبيير ؟ ويعلم الله أن على رفوف المكاتب قناطير
مقنطرة من الاوراق التي سودتها أيد لو كتبت بالمحراث بدلاً من القلم
لكان من كتابتها بعض نفع للبشر .

وكيف تتلوخى الرابطة القلمية أن يجعل الادب ميداناً للفكر الحي ،
وللقلب الحساس ، وللقرىحة الحرة ؟

ان القائمين بهذه الحركة ليسوا ليخدعوا أنفسهم بأن ما يطلبوه
سهل المنال ولا هم يضعون لذواتهم محجة معلومة متى أدركوها قالوا -
لقد بلغنا منا فلننف ! فلا مجتتهم تدرك في عام أو جيل ولا هم يدعون
أنهم قد وجدوا إليها سواء السبيل ، وجل ما هنالك أنهم يرمون إلى
تحرير الأدب العربي من ربة التقليد العربي . وفي ذاك يتطلبون مساعدة
كل من يفهم ويحمل الأدب الحقيقي .

نعم . ان المقلدين سيكونون معنا في كل حين فيما قام في العالم مبتكر
الا وتبعه ألف مقلد لكن حقولا ينبع من الحنطة زوانا لخير من حقل لا ينبع
الا زوانا وشوكا . فإذا ما نبت في حقولنا الأدبي مع المبتكرین مقلدون فلا
يأس بشرط ألا ندع المقلدين يختنقون المبتكرین . وأن نميز بين الاولين
والآخرين فنسنح أولئك ونشجع هؤلاء قدر استطاعتنا . وهذا ما تطمح
إليه « الرابطة » .

قد يشتم البعض مما سبق أن « الرابطة القلمية » قد أقامت من
نفسها حارسا لحقل آدابنا ينقيه من شوكه وزوانه . وفي الواقع أن عمالها
أبعد الناس عن ادعاء العصمة في ما يفعلون ويقولون ويرغبون . فقد
يكون بعض ما يكتبونه ، أو كل ما يكتبونه من سقط المتع و قد يكون
بعضهم ، أو كلهم مقلدا في نظمه أو ثراه . لكن ذاك لا يحط من قيمة
غايتهم ولا يقلل حرفًا من اعتقادهم بأن درهم ابتكار خير من رطل تقليد
ولا هم يعرضون منظوماتهم ومنتوراتهم انسودجا للغير . فرب شاعر
عربي يتمغض به اليوم أن في منحدرات لبنان ، أو في سهول الشام ،
أو في فيافي الجزيرة ، أو على ضفاف النيل يجعل عمال « الرابطة القلمية »
غدا يحررون خجلا مما ينشرون وما ينظمون . وعمال الرابطة سيكونون
في طليعة المهللين لمثل هذا الشاعر والهزجين لبنات قلبه ولبه . بل رب
كاتب (أو كاتبة) يتنفس اليوم هواء سورية أو مصر أو البلاد العربية

قادر ان يلقي على عمال « الرابطة القلمية » دروسا عديدة في الادب ومكانة الادب في الحياة ، فلمثل هذا الكاتب تد « الرابطة » يدها لتسير واياه جنبا الى جنب ، بل لتسير وراءه ان كان أهلا للقيادة .

الرابطة القلمية تفهمت روحها في الاقطان العربية

تألفت الرابطة القلمية في نيويورك سنة ١٩٢٠ ، ألفها عشرة ادباء عرب تألفت أرواحهم وتوحدت أهدافهم الادبية . وقد عمرت عشر سنوات ونيفا ثم بدأ الموت يأخذ العشرة واحدا بعد واحد فابتدا بجران خليل جبران عميدها واتهى بليليا أبو ماضي ولم يبق من رسليها الا أنا في نيويورك ومخائيل نعيمة في بسكننا .

عندما صممت على زيارة الوطن ضيفا على الحكومة لم يكن يخطر بيالي الا أن أشاهد وطني الاول قد تغيرت حياته أكثر من خمسين شكلأ كما أخبرنا وزير خارجية سوريا عندما زار نيويورك في سنة ١٩٥٧ اذ سألني في مجلس ضماني واياه : كم سنة لك في الغربة ؟ فأجبته « خمسون سنة » ثم زاد علي بسؤال آخر : « وكم مرة زرت وطنك سوريا ؟ » فكان جوابي : « ولا مرة » عندئذ نهض نصف نهضة عن كرسيه وقال بحدة : « ألام قم وزرها الآن لتراه قد تغير خمسين شكلأ » .

عند هذا ابتسمت للوزير الكريم وقلت له : أتراه حقيقة قد تغير خمسين مرة ؟ .

قال : نعم وأكثر من خمسين .

قلت : اذن فشكله الذي تركته عليه لم يعد موجودا ؟ .

قال : نعم لم يعد موجودا .

قلت : اذن لماذا أقصد وطني وقد أمعن عنده ذلك الشكل الذي اشتاق الى مشاهدته ! .

فضحك الوزير من جوابي ولكن ما افتك تلك السهرة يغريني بشئ
ضروب ذكائه بأن علياً أن أزور سوريا لاري تقدمها في جميع نواحي
عمرانها *

وانني لا ذكر أن تشويق الوزير حينذاك بقي عاملاً في نفسى ثلاث
سنوات حتى استطعت التقاعد عن العمل وصرت إلى حال أستطيع فيه
التغيب عن نيويورك في رحلة أرى فيها سوريا الجديدة ناهضة نهضة
الاسد لتأخذ قسطها من الغذاء المدنى والادبى والاجتماعى العمرانى *

ولقد رأيتها - سوريا الجديدة - كما وصفها لي الوزير الكريم *
رأيتها على غير ما عرفتها * رأيتها تنبض بحياة تقدم ونشاط لا في مظاهر
البلد فحسب بل حتى في نشاط أقوامها وتوافر نهضاتهم الوطنية والادبية
والعلمية للحقائق بأعرق الامم في المدنية وال عمران المستمر *

وان عجيب مما شاهدته فيها كله بأقوى من عجبي مما لسته في ناسها
من ميلهم إلى « الرابطة القلبية » فكانها لم تتم في نيويورك لتستقصى
في سوريا وفي الاقطار العربية الأخرى *

أجل لقد وجدت الرابطة القلبية هنالك على حياة دائبة عاملة بروحها
وآثار أعمالها بعد أن وقفت بوفاة جميع عمالها إلا أنا أصغرهم الباقى في
نيويورك والا رفيق الصبا والشباب الاستاذ ميخائيل نعيمة في بسكننا
لبنان فما أقبل على مراسل صحفي من جميع أطراف البلاد ليكتب الى
صحيفته حدثاً جرى بيني وبينه الا ليسألني عن الرابطة القلبية وليعي
مني وصفي لافراد عمالها ومذاهب حركتها الأدبية العربية في المغترب
الأميركي الشمالي *

وكيف لي أن أحسب انتقال الرابطة أو روحها إلى ربوع الوطن العربي
وأنا لا أزال اذكر نسمة أنصار التقليد والجمود عليها في معظم العالم
العربي منذ ان انتشر اسمها من نيويورك ؟

عن هذا أُنقل هنا من المراحل الثانية لكتاب «سبعون» لميخائيل نعيمة
ما يلي :

«..... وهكذا انتشر اسم «الرابطة» في العالم العربي وكل مهاجره . وأقبلت الصحف على آثار عمالها تنقلها وتعلق عليها . وقام البعض بجمعها في مجموعات منها ما يدرس اليوم في كثير من المدارس . وتقى أنصار التقليد والجحود عليها . فما كانت تقتسم إلا لتزيدها قوة وحماسة واندفعا ولتنتمي عدد انصارها ومريديها ومقلديها والمعجبين بها في كل قطر عربي . حتى حار في أمرها أصحابها واداؤها على السواء . فيما بقوا يعرفون إلى ماذا يعزون سر قوتها وبعد تأثيرها .

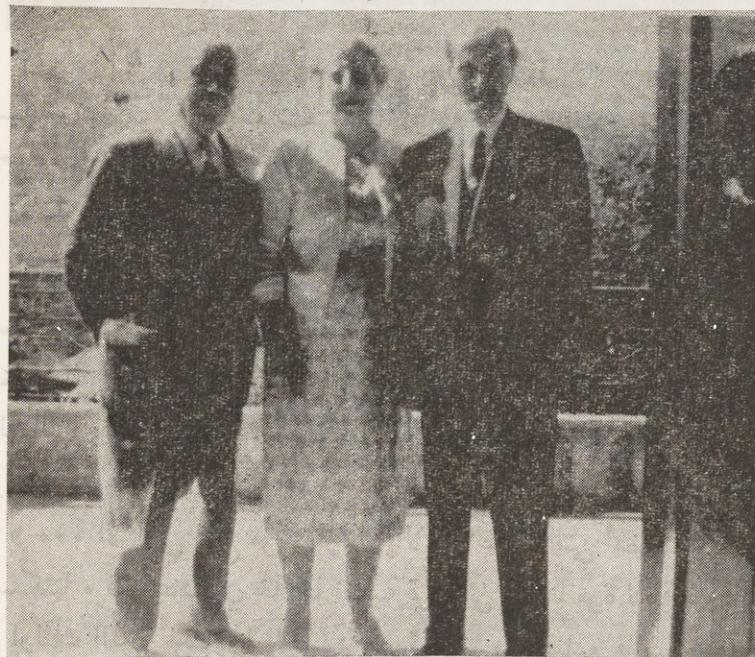
فمن قائل أن السر في الأدب الأميركي الذي تأثر به عمال الرابطة ، وهو قول فارغ . ومن قائل أن جو الحرية الأميركي ، وهو قول أفرغ . ومن قائل أنه في تهتك عمال الرابطة من حيث اللغة واصولها ، وهو قول أفرغ وأعمق من القولين الأولين . أما الحقيقة فلا يعلمها إلا الذي جمع عمال الرابطة الكلمية في فسحة محدودة من ديار غربتهم ، ولمحة معلومة من زمان هجرتهم ، ووضع في صدر كل منهم جذوة تختلف عن آخرها حرارة وبهاء ، ولكنها من موقد واحد واياها » .

اجتماع غريب للرابطة اسبوعاً كاملاً في بسكنتنا لبنان

في منتصف آب ١٩٦٠ سارت بنا السيارة من حمص إلى بيروت قبل أسبوع لقدم عائلة ابنتي ليلى قرينة فريديريك عبد النور فوصلنا إلى العاصمة اللبنانية في أول الليل وبعد نزولنا في أحد فنادقها خاطب بالتلفون رفيق الروح وحبيب القلب ميخائيل نعيمة في بسكننا واجتمع كلانا مع مفتربه بالحديث بعد فرقه ثلاثين سنة وكانت روحاناً ثبان من داخل كل منا وسمعته يقول :

« أنت الآن في بيروت ، وبيروت محقة وأنا لا أريدك أن تحرق مع رفيقة حياتك بقيظ بيروت ولكن الليل قد اسدل ستره المظلم ، فأبقيتك حتى الصباح وفيه سأقللوكما معي إلى بسكنتنا العاجمة عند جبل صنين فنجتمع بالاجسام تبردنا نسمات صنين العليلة »

وفي اليوم التالي وصل ميخائيل والدموع في عينيه ومثلها في عينيَّ فتعاقبنا طويلاً ثم جلسنا ننتظر وفود فيليب كاتسفليس مدير دار النقاوة الصحافية في لبنان وريمون وهمة الملحق في السفارة الفرنسية وبعد الغداء في الفندق سارت بنا سيارة ميخائيل إلى مهد صباح وأحلامه الأدبية — إلى بسكننا • وهنالك أقمنا أسبوعاً في منزله الوداع المطل على صنين وهضباته وتماثيله الصخرية الرائعة •



أخذ هذا الرسم في رواق منزل ميخائيل نعيمة في بسكننا وهو ظاهر في اليمين يليه قرينة المؤلف فالمؤلف . « بستان »



أخذ هذا الرسم في حديقة منزل آل نعيمة والظاهرون فيه من اليمين :
السيدة زكية قرينة نجيب شقيق ميخائيل فجلهمما الذكي الفؤاد الاستاذ
نديم فالمؤلف فكريته فالاتسعة مي نجيب نعيمة فالاستاذ ميخائيل .

◆ ◆ ◆

كان ذلك الأسبوع غريباً فيما خلقه من بعث جديد لروح الرابطة
القلمية فقد اجتمع في المنزل النعيمي بقيتهاها أنا وهو ومعنا كانت تحضر
اجتماع كل يوم وكل ساعة أرواح أحبائنا العباقرة الذين غادرونا إلى
العالم الثاني وعن ذلك حدثني ميخائيل في رسالة بعث بها إلى حمص بعد
زيارتنا يقول فيها :

« ٠٠٠ الا انتي قانع من زيارتك باليام القليلة التي أمضيناها معاً
في بسكننا ٠ فقد عشنا في خلالها نصف قرن من حياتنا مرة ثانية ، وعاشه
معنا أولئك الذين اجتازوا الحدود من احبابنا ورفاقنا ٠ فالسلام عليهم
حيث هم ٠ والشكرا للقدرة التي يسررت لي ولل الاجتماع بهم تحت
سقف بيتي » ٠

وحقیقتہ اني لم أودع منزل ميخائيل وأهل المنزل الاعزاء الا لتبعد
العاطفة التي جاءت في كتابه تلازم نفسی فقرها عیني وتنواثب اليها
روحی . فهناك اجتمعنا بهم أياما - نعم هم أحباونا جبران وندرة ونسیب
وولیم وايلي ورشید والاحوط وعطی الله وكلما خلونا أنا ومیخائل
كان يسهل هبوطهم الى مجتمعنا فأسئلہ ويسأله عن دموع جبران
وعواطفه وأهدافه وعن نکات رشید وأقداحه معنا وعن ترصن نسیب
وسکوتھ حتى نلزمھ أن یتنضی من جیبه قصيدة نظمھا جدیدا وعن



أخذ هذا الرسم عند سفح جبل منين ونحن جلوس على حائط الرواق
قبالة بيت مزرعة آل نعيمة المعروفة بالشخروب وهي كانت ولا تزال مهبط
وحي النابغة ميخائيل والظاهرون فيه من اليمين : السيد نجيب نعيمة
فحفيظة حداد فمیخائيل نعيمة فعبد المسيح حداد وقد جلست أرضا
الأنسة می امام عمها تمسك بيديه .

حديث وليم بلسانه ويديه وابتساماته وعن الباحوط وفقداته الفكهة وعن
عط الله وذكائه ونشاط أدبه وعن ايليا ونظاراته ونظاراته وقصائد ذات
الفحات الطيبة وعن ندرة وهدوئه وتلمع عينيه بالدموع لاجتماعنا جميعا
عائلة ادبية واحدة .

والآن فيما أذكر هذه الانطباعات الادبية التي عدت بها من رحلتي
ولن تفارقني مادمت حيا اثبت بعض الاحاديث التي استطعت جمعها والتي
قلها عنى مراسلو صحف واذاعات بيروتية ودمشقية وحلبية ومصرية
وكلها يلف حول النهضة الادبية ومحركاتها التي قامت بها الرابطة
القلمية تحت سماء نيويورك والتي لم يخف نور حياتها بوفاة معظم
عمالها الا ليضيء نهجه تحت سماء كل قطر عربي وفي نفس كل اديب
تنفتح هباته العلوية على آفاق الرابطة .

واذكر هنا أنه عندما كنت في بيروت طلبت للتلפון فإذا بالداعي
الاستاذ محمد الاشقر مدير الاذاعة اللبنانية يطلب مني حديثا ممه ليداع
بعد يومين على تموحات الاثير ولما حاولت التملص من ذلك بداعي
أني وقرينتي مدعوان عند الساعة السادسة الى عالية مصيف الاستاذ
خليل رامز سركيس وقرينته نسيبة قرينتي وكان الوقت قد قرب من
الساعة الرابعة اجابني بأنه بعد دقائق سيمكون في قاعة فندق نور مندي
فيحملني بسيارته الى دار الاذاعة فيطرح علي سؤالات حضرها لا تأخذ
من الوقت أكثر من نصف ساعة مع جوابي عليها . عندئذ قلت له :
« يا سيدي الاستاذ الفاضل أنا ضيف على دمشق والقاهرة وما وجودي
في لبنان الا لانشق هواءه العليل وأحظى بمشاهدة ادبائه الاعزاء ولهذا
اشترط عليك أن لا يكون بين سؤالاتك ما له علاقة بالسياسة .
فأسرع وجاوبني بقوله : « كلا كلا أنا لن أسألك الا عن الرابطة
القلمية وتاريخها ومبادئها وعمالها الذين شقوا للادب العربي الحديث

طريقاً تسير أقدام الادباء في الاقطار العربية فيه واطلعوا لهذا الطريق
ضوءاً يهدي الادباء بنوره » .

فأجبته عندئذ : أهلاً وسهلاً بك واني لسعيد بمحاطتك ايادي بهذه
اللهفة الادبية وسأسعد أكثر بمشاهدتك والتعرف اليك شخصياً فيما
أنا حفظت لك في قلبي منزلة سامية مما عرفته عنك وسمعته من أصحابي
عن سمو أدبك وأخلاقك .

من الأصدقاء الأويفاء بعهد المحبة والمودة وبعهد الادب العربي الذين
لم اجتمع بهم في لبنان ، الشاعر الكبير الاستاذ جورج صيدح فقد
علمت في بيروت أنه ألقى عصا ترحاله في باريس على الرغم من عروبه
الثابتة في نفسه ، واهتمامه على الدوام بقضايا الفكر والادب العربيين .
وهو الكاتب اللبق الذي نثر شعر وشعره ثر ثر غرب فيهما تفوس
القارئين لما يستجلونه من عطف قلبه على كل ما يسمى بأدب عروبه
وهذا ما يستجل في كتابه « مفترب » فيقف عنده مطالعه على سفر
جليل للنهضات المغتربة وشغف رجالها بلغة وطنهم الاول ودلفهم لوضع
حد لقيام ادبها على أساس النقل عن القديم والجري على أساليب القدامي
الذين مثلوا ادوارهم مبين آثارهم لا للنسج عن مناولها بل للإشارة
إلى تاريخ عهودهم وما استوعبته من تفاعيل تقسيمة خاصة بالمحيطات
وأزمانها .

ولقد أعجبني من الاستاذ صيدح وصفه لحركة البعث والتجديد
التي انطلقت من المغتربين الاميركيين الشمالي والجنوبي اذ قال :

« ثم يزد الادب المهجري حيّاً يرزق بآثاره لا برجاته ، وبمدرسته
الادبية الجديدة التي تقرعت في الاقطار العربية . أما حركته المندفعه
فتتفاوت فاعليتها بين قطر وقطر . وبوجه عام فقدت طلاوة الجدة
والتمامة المفاجأة ، ولكنها احتفظت بقوّة التأثير والتوجيه » .



رسم الشاعر الشهير الاستاذ جورج صيدح الذي جعل في آخريات
الستينيات مقامه مع عائلته في باريس العاصمة الفرنسية وهو من اوفي الادباء
بعهد لفته وامته العربتين وبعهد اخوانه ادباء العصر وشعرائه .

وشاعرنا الكبير جورج صيدح يقول عن الرابطة القلمية في حديث
جرى بينه وبين فرنسيس نور (نقلًا عن نشرة اضواء التي تصدر في
باريس) ما يلي :

«الرابطة القلمية في نيويورك عنوان النهضة» تأسست عام ١٩٢٠ وفي ١٩٣١ فجعت بوفاة عميدها جبران خليل جبران. وبعد أعوام مات أركانها: رشيد أيوب وندرة حداد ونبيب عريضة ووليم كاتسفليس وآيليا أبو ماضي. وعاد أمين الريحاني وميخائيل نعيمة إلى لبنان. وحجب عبد المسيح حداد - آخر أعضائها - جريدةتها السائحة».

وَمَا يَلِي مُخْتَارَاتٍ مِنْ أَحَادِيثِ رِجَالِ الصَّفَحِ مَعِيَ مَا اجْتَمَعَ لَدِيَّ
وَهُوَ قَلِيلٌ جَدًا مِنْ كَثِيرٍ لَمْ يَتِيسِرْ لِي الْحَصُولُ عَلَيْهِ :
جَاءَ فِي مَجَلَّةِ «الْمَصْوُرُ» الْمَصْرِيَّةِ بِتَارِيخِ ٥ آب ١٩٦٠ لِمَرَاسِلِهَا
فِي دَمْشَقِ :

بعد ٥٣ عاماً قضتها مغترباً مدافعاً عن قضايا امته ووطنه . انه واحد من الاعلام الذين ألفوا جمعية الرابطة القلبية . ثم قضى معظم أفرادها : جبران خليل جبران ، رشيد أيوب ، ندرة حداد ، نسيب عريضة ، وايليا أبو ماضي . وبقي على قيد الحياة منهم : ميخائيل نعيمة الذي عاد الى وطنه - بسكننا - بلبنان ، وعبد المسيح حداد الذي عاد اليـنا **اليـوم ٠٠٠**

ان عبد المسيح حداد ، ضيف دمشق في السبعين من عمره ٠٠ غادر مدينة حمص في (سوريا) منذ ٣٥ عاماً هرباً من الجور والطغيان ، وأقام في نيويورك حيث التقى بأخوانه الادباء العرب هناك ، وألفوا جمعية الرابطة القلبية ، وأصدر جريدة اسبوعية باسم « السائح » ما لبـثـتـ ان اقلبتـ الىـ يومـيـة ، عـاشـتـ خـمـسـيـنـ عـامـاـ ثمـ توـقـتـ فـيـ الـعـامـ المـاضـيـ ٠

الـكـواـكـبـ عـلـىـ الـأـرـضـ !

وفي ركن من أركان فندق سميراميـسـ الـهـادـئـ فيـ دـمـشـقـ سـأـلـتـ عـبـدـ **المـسـيحـ حـدـادـ** :

ماـذـاـ كـانـ شـعـورـكـ عـنـدـمـاـ صـافـحـتـ عـيـنـاكـ أـرـضـ الـوـطـنـ ؟

وـالـتـمـعـتـ الدـمـوعـ فـيـ عـيـنـيـ الشـاعـرـ الكـاتـبـ وـقـالـ :

ـ انه شعور من استطاع استنزال كوكب من السماء الى جيـهـ !
ـ ثمـ سـأـلـتـهـ عنـ قـصـةـ جـمـعـيـةـ الـرـابـطـةـ الـقـلـبـيـةـ كـيـفـ تـأـلـفـ ،ـ وـمـاـ هـيـ
شـرـاتـهـ ،ـ وـكـيـفـ كـانـ نـهـاـيـهـ ؟ـ

ـ فـتاـوـهـ المـغـرـبـ الـذـيـ اـطـمـأـنـ فـيـ اـرـضـ الـوـطـنـ وـأـجـابـ :
ـ أـنـشـأـ الرـابـطـةـ أـدـبـ الـمـهـجـرـ الشـمـالـيـ ،ـ فـجـمـعـتـ نـجـبةـ منـ أـنـصارـ
ـ التـجـدـيدـ فـيـ الـأـدـبـ الـعـرـبـيـ وـالتـجـوـيدـ لـادـبـ الـعـصـرـ مـنـزـهـاـ عـنـ التـقـلـيدـ
ـ وـمـوـسـعـاـ اـفـقـ الـخـيـالـ وـالتـفـكـيرـ لـذـوـيـ الـموـاهـبـ الـعـلـوـيـةـ الـفـنـيـةـ ،ـ وـلـقـدـ

ازدهرت وأينت أثمارها حتى دنت نهايتها بوفاة أعضائها جميعا الا أنا في
نيويورك ومخائيل نعيمة في بسكتنا لبنان .

وَمَا أَطْرَفْ حادثٌ مِنْ بَكْمٍ فِي الْمَهْجُورِ؟

وتلفت الرجل حوله كمن يستعيد ذكريات سعيدة وقال :
— اطرف حادث هو اصداري جريدة « السائح » وأنا في الثانية
والعشرين من عمري . وكان رأس مالي نشاط من لا مال لديه وتجابوا
مع نفسى التي حفظتني للقادام على هذه المغامرة التي أصبحت بعد أول
عدد من الجريدة معركة متسلسلة متواصلة في ميدان الادب العصري
والوطنية الحرة .

وكيف توقفت جريدة «السائح» اذن؟ • وزفر الشاعر زفرا
حرة وقال:

— اني أبصرت بدء النهاية لصحافتنا العربية في المهجـر ، وأحسست بأن العجز قد قارب أن يقلـلـنـي بأعباء تؤثـرـ على صحتـي ، فرغـبتـ في فرصة الاستراحة ما بـقـىـ ليـ منـ عمرـ ◦

شعراء حمدوا حياتهم

• واتنقل الحديث الى الادب والشعر • فسألته:

ما هو بيت الغزل في الشعر العربي؟

وضحك الشاعر وهو يقول :

— بيت الشعر الغزلي في الشعر العربي مسحة طيبة فنية ، وقد كانت هذه المسحة من أجود ما تفيض به قرائح الشعراء القدماء من المعاني المعبرة عن نفس مشتعلة بالحب . ومن التشييه التي يرسمها الخيال يريشة العبرية . الا ان الشعراء العرب بعدهم جهلو واستجهلو اهباتهم ، فجحد خيالهم وجروا على استعارة الاساليب القديمة معانيها وتشبيهها ، وهذا ما أضرَّ بموهبتهم وجعلهم مقلدين فحسب .

وَمَا هِيَ الْحِكْمَةُ الَّتِي ترددُهَا؟

— الحكمة التي أرددتها أن يفطن المرء وخاصة العربي إلى قول الإمام:

وتحسب أنك شيء زهيد

وَفِيكَ انطُوِيُّ الْعَالَمِ الْأَكْبَرِ

ومن هو شاعر العرب اليوم؟

ويرنو الرجل عبر النافذة الى مجرى نهر بردى ، والى ميدان دمشق الكبير ، ويقول باتئاد :

— في الأمة شعراء كثيرون . وأشعرهم من يستنطق قلبه وخياله .
وقد يكون الأخطل الصغير من أبلغ الشعراء العرب في هذا العصر .

وَمَا هِيَ أَمْنِيَتُكُمْ فِي الْحَيَاةِ؟

وأجاب الرجل بصوت حفييف ، فيه تعبير عن خمسين عاماً قضاهما بعيداً عن موقع صباح ويقول :

— أمنيتي في الحياة أن أموت وأولادي يكونون عليَّ وأن أرى أمري
تشتت من ولادتها الثانية لترقى إلى مصاف الأمم السعيدة القوية المحبة
لحياة السلام والتعاون ٠

ولماذا تعودون الى المهجـر؟

وتلتئم الدموع في عينيه من جديد ويقول :

— سأعود الى المهجـر لأنـه لم يـعد لي مـهجـرا بل أـصـبح لـي مقـاما فيه
عـائلـتـي الـادـيـة وـعـائلـتـي الـحـيـوـيـة .

واختتم أسئلتي قائلاً:

ما هي انباتاتكم عن الوطن الأم بعد الغياب الطويل؟

في ممتليء الشيخ ابن السبعين حيوية ويقول :

— لن تفارقني هذه الانطباعات مادمت حيا إنها انطباعات ابن

لهذا الوطن . وقد رأيته على ساقه وقدمه يسعى لرقيه سياسياً وصناعياً وأدبياً اجتماعياً . وقد سرني ما رأيته على كثير من التقدير والاعجاب .

★ ★ ★

عن مجلة الجندي الدمشقية في ٥ تموز ١٩٦٠

في ربوع الوطن الام

بعد ٥٣ سنة من الفراق

الاديب المهجري عبد المسيح حداد يتحدث « للجندي »
« اذا تصورت مقدار حنينك الى بيتك بعد غياب اسبوع واحد عنه،
فبامكانك ان تقدر عظم الحنين الى ارض الوطن بعد غياب ثلاثة وخمسين
عاماً عنها » . بهذا أجابني الاديب الصحفي المهجري الكبير عبد المسيح
حداد على سؤالي الذي طرحته عليه حول الحنين الذي كان يشعر به
تجاه الوطن وهو في المهجـر ، وذلك أثناء اجتماعي به في بـهـو فـنـدقـةـ سـمـيرـ اـمـيسـ حيث ينزل ضيفاً على وطنه ، بـدـعـوـةـ من وزـارـةـ الثقـافـةـ
والارشـادـ القـومـيـ .

جندي القومية العربية

والاستاذ عبد المسيح حداد من الرواد بين أدباء المهجـر ، كـافـحـ في
سـيـلـ القـضـيـةـ العـرـبـيـةـ كـفـاحـاـ بـطـولـياـ صـامـداـ ، وـلـهـ موـاـقـفـ عـدـائـيـةـ صـرـيـحةـ
مشـهـودـةـ ضدـ الصـهـيـونـيـةـ فيـ نـيـويـورـكـ حيثـ يـقـيمـ ، وـهـوـ أحدـ أـفـرـادـ الرـابـطةـ
الـشـهـيـرـةـ التيـ تـأـلـفـتـ فيـ المـهـجـرـ باـسـمـ (ـ الرـابـطةـ القـلـمـيـةـ)ـ وـصـاحـبـ جـريـدةـ
(ـ السـائـحـ)ـ التيـ أـصـدـرـهـاـ فيـ المـهـجـرـ فيـ نـيـسانـ عـامـ ١٩١٢ـ وـتـوـقـفـتـ عنـ
الـصـدـورـ فيـ ٧ـ آـيـارـ (ـ ماـيـوـ)ـ منـ عـامـ ١٩٥٧ـ ، وـقـدـ ظـلـتـ طـوـالـ هـذـهـ السـنـينـ
الـخـمـسـ وـالـأـرـبـعـينـ منـ بـرـاـ حـراـ لـلـفـكـرـ العـرـبـيـ وـحـرـباـ شـعـواـ عـلـىـ الـاستـعـمـارـ
وـالـصـهـيـونـيـةـ وـأـعـدـاءـ الـقـومـيـةـ العـرـبـيـةـ .

دولة عظيمة تصنع تاريخاً . . .

وسأله عن برنامح رحلته فقال : أولاً أشكر وزارة الثقافة والارشاد القومي على هذه الدعوة التي أتاحت لي تحقيق امنية غالبة طالما تمنيتها وهي أن أكحل عيني بمنظر ارض الوطن قبل أن أموت ، فقد خرجت من بلدتي حمص فتني في السادسة عشرة من عمري ، واليوم أعود الى أرض الوطن وأنا في حدود السبعين .. وطوال هذه السنين كان الحنين يلح بي الى ارض الوطن ، وأشعر بسعادة عظيمة وأنا أسمع ألاخبار تترى عن الوطن الام ، تروي حكايات انتصاراته الباهرة في الميادين الداخلية والخارجية مع العلم أن أكثر هذه الاخبار يصلنا مشوهاً بما تزرق فيه المنظمات الصهيونية من سمو فنضظر لتحري الحقيقة من عدة مصادر .

وأشكر الله على أتنى وجدت الوطن وقد أصبح دولة عظيمة تصنع تاريخاً ماجداً ، ولهذا سيكون برنامح رحلتي زيارة كل المحافظات السورية ثم زيارة لبنان ومصر .

الشعب الأميركي والقضية العربية

وسأله : ما مدى تفهم سواد الشعب في أميركا لعدالة القضايا العربية ؟

فأجاب واليأس في كلماته : من المؤسف أن الشعب الأميركي يجهل حقيقة القضايا العربية والسبب في هذا يعود – كما نعرف – الى الدعايات الصهيونية التي أقمعت الشعب الأميركي بالامور التالية :

- ١ – ان فلسطين وطن قومي لليهود ، والعرب هم الذين يتعدون على حقوق اليهود فيه .
- ٢ – الهدنة بين العرب واليهود ما هي الا خرافة وما وافق العرب على الهدنة الا تمهيداً للصلح مع اسرائيل .

٣ - هناك لاجئون يهود شردهم العرب وهم بحاجة الى مساعدات مادية ..

والصهيونية بعد هذا تصرف في أميركا مبالغ هائلة في سبيل تدعيم مركز اليهود باسرائيل ، و تستقدم اناسا يدعون أنهم عرب و يجعلهم يعترفون أمام التلفزيون الاميركي بحق اليهود في فلسطين لقاء مبلغ يتراوح بين ٨٠٠٠ و ٦٤٠٠٠ ريال . ويقوم بهذه المهمة شخص يهودي اسمه هول مارش ..

وباختصار أقول أن الصهيونية تحكم في مقدرات ومصائر كثير من الدوائر والمرافق والمؤسسات الاميركية الكبرى ، وهذا يشكل على قضايانا العربية خطرا جسريا ..

نحن مقصرون

وسأله : وبماذا نستطيع أن نحارب الصهيونيين ونرد كيدهم إلى نورهم ؟ ..

فأجاب : ان كل طرق الدعاية المضادة للصهيونية لم تجد حتى الآن ، ذلك ان هذه الطرق لا تعودوا توزيع بعض النشرات ، بينما الصهيونية استطاعت أن تغفل حتى أعماق المجتمع الاميركي بالصحافة والاذاعة والتلفزيون والاموال ..

والمطلوب منا - نحن العرب - ان نعرف بالحقيقة وبأننا مقصرون وان نضاعف جهودنا في سبيل افهام الشعب الاميركي عدالة كل قضية عربية .. لا سيما وان الولايات المتحدة في المدة الاخيرة بدأت تنظر الى اليهود غير نظرتها السابقة المادية باطلاق .. بعد ان استمعنا الى تصريحات أمثال فولبرait ، الذي استهجن أعمال اليهود في أميركا ..

ونحن المعتبرون لم نقصر - يشهد الله في القيام بواجبنا ، ولكن ماذا يفعل عددا الذي لا يتجاوز النصف مليونا تجاه خمسة ملايين يهودي

يسكنون أميركا؟

وأضاف يقول : إننا نستطيع أن نحقق انتصارات في أرض الأميركيين نفسها .. وحكاية الانتصار الذي حققناه بسبب قضية السفينة العربية كيليو باترية جعلت الأميركيين يعودون إلى العشرين عدّة مرات قبل أن يوافقوا أي يهودي على اقتراح له مهما كان تافهاً .

الرابطة القلمية

وحديثي عن الرابطة القلمية فقال : إن عمر الهجرة إلى أمريكا ثمانون عاماً ومنذ بدأت ظهر هناك الأدب الذي أسموه مهجرياً .. وقبل أربعين عاماً ظهرت في نيويورك نخبة من المفكرين والأدباء العرب ، فأنشأنا رابطة تضمهم باسم « الرابطة القلمية » كان عميدها المرحوم جبران خليل جبران ومن أعضائها : ميخائيل نعيمة ، وأمين الرحاني ، ووليم كاتسفليس ، وندرة حداد ، ورشيد أيوب ، ونبيب عريضة ، وإيليا أبو ماضي ، ووديع باحوط ، والياس عطا الله ، وعبد المسيح حداد .. وكان هدفاً من إنشائهما العمل على ازدهار الأدب العربي واطلاق الشراقة الأولى في أرض المهاجر ، وقد حلّت الرابطة بموت أعضائها ولم يبق سواعي من المقيمين بأمريكا ، وميخائيل نعيمة الذي يقيم بلبنان .

الجيوش السبعة

وتكلم عن فلسطين فقال : إن نكبة فلسطين جرح في قلوبنا لن يندمل حتى يعود النازحون إلى ديارهم ويعودوا يعيشون حياة حرة كريمة مستقلة ..

وقد كانوا يقولون لي في المهاجر : كيف خسرتم فلسطين وأتنتم سبع دول عربية؟

فأقول لهم ما ردده الكثيرون من المفكرين العرب الذين درسوا قضية فلسطين دراسة عميقة دلت على مدى تخاذلنا في معركة فلسطين

وهو : ان العرب خسروا الجولة الاولى من معركة فلسطين لانهم كانوا
سبع دول ٠٠

حديث الشعر

واتقلنا من جديد الى حديث الادب والشعر ، فقال : انا لا أحب شعر
المناسبات لانه لا يصدر في كثير من الاحيان عن دفق تلقائي ٠٠ ولذلك
أنا لا أستسيغ شعر شوقي الذي قاله في المناسبات قلت : ولكن المناسبة
أمر طبيعي في حياتنا ! ٠٠

فأجاب : هذا صحيح ، ولكن يجب أن لا يتطرق الاديب في تكيسه ،
أصول أدبه وهذه المناسبات مما يقتل ملكة الابداع لديه ، ونجد أن
خليل مطران كان لا يهتم كثيراً بالمناسبات فجاء شعره روائع خالدة ٠

الكتب العربية

وسأله : هل تصلكم الكتب العربية ؟

— لا يصلنا منها القليل وقد وصلنا مؤخراً كتاب للدكتور طه حسين ،
وكتاب (هذا ٠٠ أو الطوفان) لخالد محمد خالد ، وكانت هذه الكتب
من طبع اسرائيل ٠

وما هي كتبكم المطبوعة ؟ ٠

— لي كتاب مطبوع اسمه (حكايات المهر) ولديه ٤٠ اربعون مجموعة
من (السائح) يمكن للانسان أن يخرج منها بمجموعة من الكتب
الحياتية والقومية ٠

المراة العربية

وسألت عقيلة الاستاذ حداد عما اذا كانت في رحلتها هذه قد خالطت
النساء العربيات ٠٠

فأجابت : نعم لقد قابلت الكثير منهم ، والواقع أنا معجبة أشد
الاعجاب بحماسة المرأة وثورتها على بعض العادات البالية وخروجهما

إلى الحياة العامة والمجتمع تساهم مع زوجها في بناء صرح الوطن .

— وهل تطبعون هناك الطبخ العربي ؟

— طبعاً وأكلتنا المفضلة في المهجـر هي الكبة ..

— وكيف كان شعوركـ عندـما وصلـت أـرضـ الوطن ؟

— أظنـ أنـ زوجـيـ عـبـرـ عـنـ شـعـورـهـ وـأـنـاـ عـشـتـ مـعـهـ نـفـسـ هـذـاـ
الـشـعـورـ ..

جـنـديـ .. صـامـتـ

وـعـدـتـ إـلـىـ الـاسـتـاذـ حـدـادـ أـثـيرـ أـمـامـهـ سـؤـالـاـ جـديـداـ :ـ نـعـلمـ وـيـشـهـدـ اللـهـ
أـنـكـ وـقـفـتـ —ـ وـلـاـ سـيـماـ عـلـىـ صـفـحـاتـ جـريـدـتـكـ —ـ مـوـقـفـاـ مـشـرـفاـ دـافـعـتـ
بـهـ عـنـ الـقـضـيـةـ الـعـرـبـيـةـ ضـدـ الصـهـيـونـيـةـ ..ـ فـهـلـ أـعـطـتـ هـذـهـ الـحـمـلـاتـ تـنـائـجـ
مـرـضـيـةـ؟ـ ..ـ

—ـ بـالـطـبـعـ ..ـ فـقـدـ اـسـطـعـتـ أـنـ دـخـلـ فـيـ روـعـ كـثـيرـينـ مـنـ السـكـانـ
فـيـ الـوـلـاـيـاتـ الـمـتـحـدـةـ أـنـ الصـهـيـونـيـةـ تـسـمـ أـفـكـارـهـ ..ـ وـأـنـ حـقـيـقـةـ الـقـضـيـةـ
الـعـرـبـيـةـ لـهـ أـصـوـلـ رـسـمـيـةـ وـأـنـسـانـيـةـ تـؤـكـدـ عـدـالتـهـ ..ـ

ولـسـتـ الـوـحـيدـ الـذـيـ عـمـلـ فـيـ سـبـيلـ قـوـمـهـ ،ـ فـهـنـاكـ كـثـيـرـونـ مـنـ أـبـنـاءـ
الـمـهـجـرـ الـعـربـ وـقـفـواـ فـيـ وـجـهـ الصـهـيـونـيـةـ مـوـقـفـاـ بـطـولـيـاـ ،ـ وـنـحـنـ اـذـ نـقـلـ
هـذـاـ تـقـومـ بـوـاجـبـنـاـ لـاـ نـبـغـيـ مـنـ وـرـائـهـ جـزـاءـ وـلـاـ شـكـورـاـ ،ـ وـكـلـ مـاـ تـتـمنـاهـ
أـنـ تـتوـحدـ كـلـمـةـ الـعـرـبـ وـقـوـتـهـمـ ،ـ فـنـحـنـ أـمـةـ قـمـيـنـةـ بـأـنـ تـسـتـعـيـدـ كـلـ أـرـاضـيـهـاـ
وـأـمـجـادـهـاـ السـالـفـةـ اـذـاـ عـرـفـتـ كـيـفـ تـجـمـعـ شـمـلـ أـبـنـائـهـاـ تـحـتـ رـايـةـ عـرـيـةـ
وـاحـدـةـ ..ـ اـنـ هـذـاـ اـلـامـرـ سـيـؤـدـيـ —ـ حـتـمـاـ —ـ لـقـدـفـ الـيـهـودـ إـلـىـ
الـبـحـرـ ..ـ



وـجـاءـ فـيـ عـدـدـ ١٤ـ تمـوزـ ١٩٦٠ـ مـنـ جـرـيـدـةـ «ـ الـاـيـامـ »ـ الـدـمـشـقـيـةـ :

مشعل الفكر

عبد المسيح حداد يقول رأيه في الادباء والشعر المنشور والحر !
الشاعر الذي أفضله هو الذي يعتصر قارئه من شعره ٠٠٠ !

عبد المسيح حداد .. المغترب الكريم ، وصاحب جريدة السائح
المعروفه في المهجر والوطن العربي كان في زيارتنا ، انه قريب الصلة بأدب
المهجر ، وهو أديب وصحفي وكاتب له في شهرته وشهرته ما يحملنا على
احترام آرائه .

وقد حملنا اليه خمسة أسئلة نشرها مع أجوبة الاستاذ حداد فيما يلي :

س ١ : ما هي ابرز الحوادث والقصص الادبية التي صادفتها في حياتك وقمت بمعالجتها ؟

٢ : في المهجـر عدد كبير من الـادـباء ذـاع فـكرـهـم وـشـعـرـهـم في
جـمـيع أـنـحـاء الـعـالـمـ فـما هـي الـاسـسـ الـتـي يـرـتكـزـ عـلـيـهـا الـادـبـ في
المـهـجـرـ ؟

س ٣ : ما رأيك في ميخائيل نعيمة وهل تفضله على جبران خليل جبران وما هي الميزات الادبية لكل منهما ؟

٤٠ : ما هو الشاعر المفضل لديك ؟

٥ : وما أريك في الشع المنشور والشع الحرج .

وَمِنْهُمْ مَنْ يَرْجُوا أَنْ يُخْلَصُوا مِنْ عَذَابٍ شَدِيدٍ

ج ١ : أبرز الحوادث والقصص الادبية التي قمت بمعالجتها هي

التي ارتسمت أمام مخيلتي من شؤون الحياة المهاجرة وعنده ذلكرأيتني مستعراضا رسوما شتى من مسالك المغتربين على تعدد الفوارق بين معارفهم ومفاهيمهم وأوضاعهم الخاصة وعلى تعدد واختلاف طرق معاشرتهم وتقاليدهم وهذا ما حملني على الابتداء بوضع أقصاص عن حياتهم وقد جمعتها في كتاب - حكايات المهاجر - وعندى منها بعد ذاك

الكتاب ما يمكن جمعه بكتاب آخر أو أكثر من كتاب واحد وسوف انصرف لهذا الجمع بعد عودتي الى مكتبي في نيويورك وقد أتمكن في بيروت أو غيرها من الاتفاق على الطبع فعندنا في نيويورك صعوبات كثيرة تحول دون طبع الكتب .

ج ٢ - أرى أن الاسس التي يرتكز عليها الأدب في المهجـر هي التحرر أولاً من أغلال النسج على مناويل القدامي ثم العد إلى التفكير والدرس في الموضوعات التي تتراءى لكل أديب ليأتي تفكيره ودرسه بالفائدة المتواخـة لقرائه من متجهـات التجـيـيد والتـجوـيد وعلـى هـذـه الاسـس انشـئت الرابـطة الـقـلـمـية من أـفـراد لـهـم وزـنـهم في الأـدـبـ الـعـرـبـيـ الحديثـ الجـامـعـ الحـسـنـ من لـغـاتـ الـغـرـبـ وـآـدـابـهـ الـحـسـنـ منـ اللـغـةـ الـعـرـبـيـةـ وـآـدـابـهـ .

ج ٣ - لكل من ميخائيل نعيمة وجبران خليل جبران مقام مرموق في أدبه الخاص وهذا ما لا يحسن عنده تفضيل الواحد على الآخر لأن لكل منهما ميزة خاصة به مع الاقرار بأنهما فرقـاـ نوعـ وـعـقـرـيـةـ .

ج ٤ و ٥ - الشاعر الذي أفضله على سواه هو الذي يعتصر قارئه من شعره وخياله حـكـمةـ وـفـلـسـفـةـ أوـ يـسـتـسـعـ بـرسـوـمـ معـانـيـ الـخـلـاـبةـ وـصـفـاـ وـرـقـاـ وـأـمـاـ رـأـيـيـ فيـ الشـعـرـ المـشـورـ فـهـوـ أـنـهـ إـذـاـ كـانـ عـصـيـراـ مـنـ تـفـكـيرـ لـبـقـ وـاحـسـاسـ طـلـقـ لـاغـبـارـ عـلـيـهـ اـمـاـ إـذـاـ خـلـاـ مـنـ التـفـكـيرـ وـالـاحـسـاسـ فـهـوـ كـلـامـ مـجـمـوعـ لـأـخـيـرـ فـيـهـ . وـكـذـلـكـ هـوـ رـأـيـيـ فيـ الشـعـرـ الـحـرـ لـأـنـ هـذـاـ أـيـضاـ إـذـاـ تـحـرـرـ اـمـاـ مـنـ الـوـزـنـ وـاماـ مـنـ الـقـافـيـةـ اوـ كـلـيـهـاـ وـلـمـ يـخـلـبـ لـبـ الـقـارـيـءـ بـجـدـيـدـ مـنـ التـصـوـيـرـ وـالـتـفـكـيرـ وـالـحـكـمةـ كـانـ أـشـبـهـ بـلـعـبـ يـتـلـهـيـ بـهـ الشـاعـرـ وـهـوـ الـلـعـبـ الـذـيـ أـكـثـرـ مـنـ الرـمـوزـ الـمـعـضـةـ حـتـىـ حـارـ الـقـارـيـءـ بـتـقـسـيـرـ مـاـ يـقـرـأـهـ وـضـاعـ طـرـيقـهـ لـحـلـ تـلـكـ الرـمـوزـ وـغـايـةـ الـواـضـعـ مـنـهـ .



وجاء في جريدة «النصر» الدمشقية عدد ٣٠ حزيران ١٩٦٠

لبي الأديب المهجري الكبير الاستاذ عبد المسيح حداد دعوة وزارة الثقافة والارشاد القومي لزيارة سوريا ، وقد جمعتني واياه مع عقيلته الكريمة جلسة ادبية هامة في بهو فندق سميراميس حيث نزل .

والاديب الضيف ، الاديب الوحيد الحي من اعضاء الرابطة القلبية التي أنشأها الكتاب العرب في المهجـر وضمت منهم : جبران خليل جبران ، وميخائيل نعيمة (وهذا وحده بقي حـيـا من الرابطة في الوطن الـاـمـ) وأمين الريحاني ، ووليم كاتسفلـيس ، وندرة حداد ، ورشـيد ايـوب ، ونسـيب عـرـيـضـة ، وإـيلـيا ابو مـاضـي ، وودـيع باـحـوطـ ، والـيـاس عـطـاـ اللـهـ ، وعبدـالمـسيـحـ حـدادـ . والاستاذ حـدادـ حـصـيـ الـاـصـلـ ، تركـ الوطنـ الـاـمـ قبلـ ثـلـاثـةـ وـخـمـسـينـ عـامـاـ الىـ المـهـجـرـ وـكـانـ آـنـذـاـكـ فيـ السـادـسـةـ عـشـرـةـ مـنـ عـمـرـهـ ، وـعـادـ الـآنـ اليـهاـ لـيـدـيـ اـعـجـابـهـ بـماـ حـقـقـهـ وـطـنـهـ مـنـ اـزـدـهـارـ فيـ كـلـ الـمـيـادـيـنـ .

وللضـيفـ الـادـيـبـ جـوـلـاتـ مـعـروـفـةـ ضـدـ الدـعـاـيـةـ الصـهـيـونـيـةـ التـيـ اـشـتـرـتـ ضـمـائـرـ وـآـرـاءـ وـارـادـاتـ الـأـمـرـيـكـيـنـ ، وـكـانـ يـصـدـرـ جـريـدةـ (ـالـسـائـحـ)ـ التـيـ ظـلتـ تـصـدـرـ بـاتـنـظـامـ مـنـ نـيـسانـ ١١٢ـ حـتـىـ ٧ـ أـيـارـ ١٩٥٧ـ .

والنـقطـةـ الـهـامـةـ التـيـ أـثـارـهـاـ الاستـاذـ حـدادـ فيـ حـدـيـثـهـ ليـ : انـ الشـعـبـ الـأـمـرـيـكـيـ لـاـ يـعـرـفـ حتـىـ الـآنـ حـقـيـقـةـ الـقـضـيـةـ الـعـرـبـيـةـ ، انـ الدـعـاـيـاتـ الصـهـيـونـيـةـ جـعـلـتـهـ يـقـتـنـعـ بـأـنـ العـربـ هـمـ الـذـيـنـ اـعـتـدـواـ عـلـىـ الـيـهـودـ فـلـسـطـيـنـ ، وـبـأـنـهـ لـيـسـ هـنـاكـ هـدـنـةـ وـانـماـ مـفـاـوـضـاتـ قـدـ تـتـنـهيـ إـلـىـ الـصلـحـ بـيـنـ اـسـرـائـيلـ وـالـعـربـ .

وقـالـ انـ الدـعـاـيـةـ الـعـرـبـيـةـ ، بـالـرـغـمـ مـاـ تـنـفـقـهـ عـلـىـ مـكـاتـبـهاـ وـمـنـشـورـاتـهاـ لـاـ تـزالـ مـقـصـرـةـ ، لـاـنـهـ لـاـ تـغـلـغـلـ فـيـ أـعـمـاقـ الشـعـبـ الـأـمـرـيـكـيـ ، فـيـ صـفـوفـ السـوـادـ الـأـعـظـمـ مـنـهـ ٠٠ـ هـؤـلـاءـ الـذـيـنـ مـنـهـ الـعـمـالـ الـذـيـنـ رـفـضـوـاـ تـفـريـغـ الـبـاخـرـةـ كـلـيـوـبـاتـرـةـ .

وسأله عن الطريقة التي يمكن للعرب بواسطتها أن يحققوا انتصاراً على الصهيونية .

فأجاب : « لقد خسر العرب الجولة الأولى في فلسطين لأنهم كانوا عدّة دول » ، وخسروا بعض القضايا في المحافل العربية وهيئة الأمم لأنهم أكثر من دولة ، ولا يجعل العرب يتصرفون إلا الاتحاد ٠٠ على مستوى وحدة المصير المشتركة .

★ ★ ★

وجاء في جريدة « حمص » عدد ٢٤ حزيران ١٩٦٠

عبد المسيح حداد

كما عرفته

بقلم أديب ملحم البستاني

نحو ربع قرن خلا ، كنت تلميذاً في مدرسة لبنانية ، تديرها هيئة أكليريكية . وحدث ، مرة ، أن الادارة عاقبت أحد رفافي على حيازته كتاب « الأجنحة المتكسرة » باعتباره من كتب « جبران خليل جبران » .

وفي اجتماع مدرسي عام — كان يعقد شهرياً — اعلن مدير المدرسة رسمياً ، عن تحرير كتب « جبران » وازوال أقصى العقوبات بين يقتنيها أو يقتني بعضها .

وأنا لا أزال أذكر تلك الفترة الباسمة من عمري ، وفي نفسى حينها ، واعترف بأن ذلك المدير قد دفعنى إلى تقصي أخبار « جبران » — خلسة — فتلقفت منها ما وصل إليه أدركى يومذاك ، وسمعت ، لأول مرة ، بـ « الرابطة القلمية » وبسيخائيل نعيمة ، ونبيب عريضة ، وبعد المسيح حداد صاحب جريدة « السائح » النيويوركية وغيرهم من أعضاء الرابطة ..

وفي يوم من أيام الصيف ، وكنت قد تركت المدرسة لقضاء العطلة

الصيفية في قريتنا من جبل لبنان ، دخلت على والدي في مكتبه واد به
يتصفح نسخة من جريدة « السائح » فوققت وكان على رأس الطير ،
وقد انعقد لسانى ، وتسمر نظري في الجريدة ، فأشار الي والدي
بالاقتراب منه وقال لي : خذ هذه الجريدة واقرأ هذا المقال بصوت
مرتفع .. فتناولتها ، بلهفة وشوق ، والفيتني امام مقال عن نسيبي المرحوم
سليمان البستاني ..

كانت تيك النسخة أول ما رأيت من اعداد « السائح » . ولحسن
الصدف كان ذاك المقال لعبد المسيح حداد .

ويبدو ان والدي قد أنس بي اتباهها ورغبة ملحة في الاستطلاع ،
فراح يحدثني - على قدر مفهومي - عن صاحب « السائح » ورفاقه
العاقة ، صانعي الامجاد ومجترحي المعجزات من أبناء العروبة في العالم
الجديد .

ومنذ ذاك العهد ارتسمت في ذهني صورة عبد المسيح حداد ،
والرابطة القلبية . وأخذت تيك الصورة تتبلور شيئاً فشيئاً ، كلما
تقدمت بي السن ، وازدادت خبرة واطلاعاً ..

أما كيف وقع مني نبأ زيارة « أبي جرير » لوطنه الاول ، في الثالث
عشر من حزيران عام ١٩٦٠ ، وكيف تصورته ، فهذا ما احتفظ به
لنفسى .

أورد الرحالة العربي يوسف العيد في كتاب « جولات في العالم
الجديد » عن عبد المسيح حداد ، هذه العبارة : « عبد المسيح سما
بالخلق والنبل والتسامح والتساهل .. »

أما أنا فأقول : حينما شاهدت عبد المسيح حداد ، في مطلع الأسبوع
الفائت ، تملّكني شعور بأنّي أعرفه منذ أمد بعيد . فهو وديع متواضع ،
تشع من عينيه الواسعتين قبسات العبرية ، وترسم على جبهته العريضة

amarat-nasr-1000

لقد تخطى شيخنا عبد المسيح حداد العقد السابع من العمر . ولو لم أكن أعلم أنه من مواليد سنة ١٨٩٠ لقلت ، حتما ، إن أبا جرير في الخمسين من العمر .

وَضَعَتْ بَيْنِ يَدِي شِيخُنَا «أَبِي جَرِير» ثَلَاثَةً عَشَرَ سُؤَالًا، وَرَجَوْتُهُ
الإِجَابَةَ عَنْهَا • فَتَنَوَّلَهَا بِلَطْفٍ مُتَنَاهٍ وَقَرَأَهَا، ثُمَّ قَالَ: سَأُجِيبُكُمْ عَنْهَا
خَطِيئًا، فِي الْمُسْتَقْبَلِ الْقَرِيبِ •

لذلك ، فانتي أعد القراء بها . ويمكنني القول أنها مادة جديدة
هامه ، ستفتح آفاقاً رحباً ، وتجلو غواص كثيرة ، ما زالت محور
أخذ ورد .

مد الله عمرك الشين ، يا «أبا جرير» فأنت رمز للنبيل وللنضج
ومكارم الأخلاق .

★ ★ ★

و جاء في جريدة «الوحدة» الدمشقية عدد ٢ تموز ١٩٦٠

«تركتها منذ نصف قرن .. والآن أراها من جديد» ترى كيف رآها؟

ما هو شعور الانسان عندما يعود الى وطنه بعد سنوات الفراق؟
أي شيء يعتمل في صدر المغترب .. فهو مجرد الحنين؟ أهـ دقات القلب
المتسارعة المشوقة الى لحظة البقاء؟ ألقاء العيون المشرقة بالحب والاخوة،
تفسها .. ولقاء الارض والبيوت .. والشوارع .. لقاء وطن بكل ما
فيه من روعة وجمال؟

رشيد سليم الخوري « الشاعر القرمي » قال كلمته ، لما عاد قصائد رائعة .

وقالها من بعده الياس فرحت .. ثم هذا هو اديب ثالث من المهجـر ،

يقولها بدوره ، بعد ٥٣ عاماً من الفراق ، يقولها عينيه اللتين تتطلعان في كل ما حولهما ، تغفان من جمال الطبيعة حولهما ، وتعوضان كل سنوات العرمان الطويلة .. ويقولها — عبد المسيح حداد — بقصمات وجهه ، المعبرة ، وبكلماته الشاعرية المستتر سلة ..

من هو؟

ولد عبد المسيح حداد ١٨٩٠ في حمص ، وبعد دراسة الابتدائية تابع تحصيله بمدرسة المعلمين بالناصرة سنة ١٩٠٤ ، ولما عاد بعدها الى حمص تلقى دروساً بالانكليزية على يد خليل الخوري (شقيق العلامة فارس الخوري) ١٩٥٠ ، وبعد سنتين هاجر الى نيويورك لمتابعة الدراسة ، حيث كان اخوه قد سبقه اليها ٠٠

عام ١٩١٢ أنشأ جريدة «السائح» التي ظلت تصدر حتى عام ١٩٥٨ حين صار عدد مجلداتها (٤٥) مجلداً ..

ويقول عبد المسيح حداد عنها :

«انها كانت في بدء ظهورها ، تنفس انسان ، يريد ان يعبر عن مكنونات صدره ، عن مشاعره ، وعن حنينه الى الوطن » .

وتطورت من ثم، فأصبحت منبراً يدويًّا من عليه صوت «الرابطة
القلبيّة» ..

ويشرح عبد المسيح حداد في تأملاته عند ذكر الرابطة فيعود الى ذكرياته عنها ويقول :

— «كنا، جبران خليل جبران، وميغائيل نعيمة، ورشيد أبوبكر، وندرة حداد — شقيقه — ونبيب عريضة، ووليم كاتسفليس ويلينا أبو ماضي» .. تجمعنا القرابة الخلقية والادبية، وكان تفكيرنا ونظرتنا الى الحياة متشابهة الى حد بعيد .. وألقنا «الرابطة» فكانت ثورة على الجمود، وثورة على التقليد، وبشرى بموهاب جديدة ..

كانت صيحة ادبية ما يزال دويها يطوف الشرق العربي الى اليوم ٠٠
ويتحدث عن جبران فيقول :

— بدأ « جبران » حياته ككاتب غير اعتيادي كان ينشر في جريدة « المهاجر » لامين الغريب ، مقطوعات جميلة بعنوان « دمعة وابتسامة » ودرس الرسم في فرنسا ، ثم وضع عددا من الكتب ، ولما كتب بالانجليزية تناقل الناس في العالم كله كتابه « النبي » الذي نسج فيه على نهج « نيتشه » في كتابه « هكذا تكلم زارديشت » ولكن جبران اشتهر اكثر بعد وفاته ٠

ويعود « عبد المسيح حداد » فيتحدث عن جريدة « السائح » فيقول :

— كانت في البدء تصدر بـ ١٢ صفحة من الحجم الكبير ، وفيها صفحتان للادب ، وأخرى لانباء الوطن العربي ، وللسياسة العالمية ٠ وصدرت عام ١٩٢٧ يومية ، وما لبثت أن اضطررت إلى ايقافها بسبب الازمة المالية التي استحکمت في ذلك العام بالولايات المتحدة ٠ وعادت « السائح » إلى الصدور عام ١٩٣٦ مرتين في الأسبوع ، وكان يطبع منها ١٣٠٠ نسخة ٠

والآن ٠ تعال لاقص عليك شيئاً من حياة الحداد :

عام ١٩٢٢ تزوج عبد المسيح حداد من لبنانية بالهجر ، ورزق منها بصبي وبنتين ٠ وفي نفس السنة صدرت مجموعة الرابطة القلبية الاولى ، التي ضمت تاج أفرادها الادبي ، وأصدر الاديب المهاجري في نفس السنة أيضاً كتابه « حكايات المهاجر » ، الذي ضمنه صوراً عن أخلاق المهاجرين وأحوالهم ، وهو في طريقه الآن لجمع كتابين آخرين عن المهاجر ٠ وسيصدر عدداً من كتب اعضاء الرابطة القلبية ٠

وتتحدث الولايات المتحدة كلها منذ سنوات عن مفخرة من مفاحر العرب هناك ٠٠ عن « جرير حداد » — ٣٦ سنة — ابن الاديب عبد المسيح ، الذي يعد الان أحد أكبر ثلاثة مخترعين في الولايات المتحدة ٠٠ فقد اشترك من سنوات في اختراع آلة حسابية تقوم بجمع وطرح العدد الواحد (١٦٠٠٠) في الثانية ٠٠ وتقسم وتضرب العدد الواحد (٣٠٠٠) مرة في الثانية وقد تطورت الآلة بعد هذا فصار في استطاعتها أن تترجم على القور من الانكليزية الى الالمانية الى الفرنسية ٠٠ ولا يوجد في العالم كله غير (١٨) آلة من هذا النوع تبلغ اجرة الواحدة ٢٥ ألف دولار في الشهر ٠

وتتحدث الحداد عن انطباعاته عن دمشق فقال :

— انتي أعيش في حلم جميل ، وليس في قدرتي أن أقارن بين دمشق التي تركتها من ٥٣ سنة ودمشق اليوم ٠٠ ان اقلابا شاملا وكبرا قد حدث فيها ٠ وفي مختلف مدن سوريا الاخرى ٠

وأنا سعيد كما لا تتصور ، بهذا الانقلاب الاجتماعي والفكري ، وبارتقاء المواطنين في الثقافة والوعي ٠٠ انتي لا آسف على زوال الشكل الذي كان منطبعا في مخيلتي ٠٠

وإذا سألت عبد المسيح حداد عن القومية العربية ومشاعر الشباب العربي في المهجـ ٠٠ اندفع يقول بحماسة :

— لقد كنا نعيش مع الوطن كل معاركه القومية ، وما تزال آمالنا في الحرية والوحدة العربية ، التي حملناها معنا في سنوات الشباب ، تجري في دماء أبنائنا هناك جيلا بعد جيل ٠٠ ولعله ليس في قدرتي أن أصور لك الایمان العميق ، وتعلق

شبابنا الكبير بالقضايا العربية والزعماء المخلصين الذين ارتفعت
أصواتهم دفاعاً عن حرية العرب وكرامتهم *

ويقول عبد المسيح حداد من ثم :

وقد أعاده إلى الولايات المتحدة ، سائق إلى أخيه هناك ، كل مظاهر النهاية التي يعيشها الوطن ، سأقول لهم ، إن ما رأيته كان فوق ما أملت . . . رأيت التقدم والانتصار ، رأيت الوعي والتفتح والسير في مضامير الحضارة .

☆ ☆ ☆

و جاء في جريدة « حمص » في بعضة أعداد ابتداء من ٢٩ تموز : ١٩٦٠

شيخ الصحافة الكبير عبد المسيح حداد
يوضح لجريدة نقاطا هامة ما زالت محجور أخذ ورد

حسبما نشرنا في عدتنا السابق بصدّد الأسئلة التي وجهها
محرر جريتنا هذه إلى الأديب الكبير شيخ الصحافة العربية
في المهجر الاميركي الاستاذ عبد المسيح حداد ، وتفضّل سيادته
بالإجابة عنها ، فانتا نبدأ من هذا العدد بنشر الأسئلة والاجوبة
متسلسلة .

س ١ - لا شك في أنكم تتبعون مراحل التطور الفكري في الشرق العربي ، والاتفاقات التحررية ، فما هو رأيكم ، وما هي ملاحظاتكم ؟

ج - منذ بدء هجرتي أخذت بتتبع مراحل هذا التطور الذي تسائلني عنه فلقد شعرت به في نفسي سيرا بعوامل الميل الى تحرير الفكر العربي وانطلاقه في آفاق النهضة العالمية وهذا ما

يعزى اليه اتقاد الثورة النفسية في داخلي بين الانصراف الى عمل اليدين والقدمين في سبيل التحصيل المادي في بلاد المادة وبين التزام الميل الى آداب اللغة العربية والى الجهاد في سبيلعروبة فكان الفوز الى جانب الامر الثاني وظفقت بضع سنوات احضر ساعات الفراغ على تتبع مراحل التطور الفكري لا في الشرق العربي الذي بعد عنده بل في النفس العربية ولا سيما شطرها المغترب فأدركت بعد حين ان بين اخوانني المهاجرين عددا يسليون ميلي وكان من ذلك تنظيم ابتدائي لعضد الاتفاضات التحريرية الخلقة وهذا التنظيم أدى الى درس الحالة الفكرية العربية من وجهتها الرائدة بسلام المنكمشة على ذاتها في الاوطان العربية ثم الوجهة المتحفزة نحوها خواطر أدباء مهاجرين رأوا بعيون الغيرة على الادب العربي ضرورة تحريره من قيود التقاليد في سبيل افساح طرق آخذة بالوقوف على آداب الامم الغربية والشرقية للاشتراك معها في نسج النهضات العالمية ولجعل أدبهم غير مكتف بفخره بالاصل الطيب والتاريخ الشاهد على عبرية الاوائل بل باثبات وتوضيح أن ابناء أولئك الاوائل أصبحوا بعد قرون الظلام مستعدين لحمل التاريخ على أن يحفل بنتائج الفكر العربي اذا تحرر وتجند للتمرد على اوضاع أصبحت قيودا للفكر ولتحريره أسوة بالفكر الاوروبي والفكر الاميركي في العالم المتmodern.

س ٢ - بعد عصور الانحطاط المظلمة قامت النهضة الفكرية وانطلق الفكر العربي في أجواء الرحبة فما هو دور الادباء المهاجرين في هذه النهضة؟

ج - أرى واجبا علي تذكيرك بأنه بعد عصور الانحطاط

المظلمة لم تقم النهضة الفكرية ولم ينطلق الفكر العربي في أجواء الرحبة بل قامت النهضة اللغوية التي امعن باقتيادها البستانيون الاعلام أمثال بطرس وسليمان وعبد الله كما جاراهم فيها أعلام آل اليازجي أمثال ناصيف وابراهيم ولا سبيل الى تجريدهم من الفضل على تحرير الفكر العربي وتسييره في طرق النهضة الفكرية فان ما اتجوه كان توجيهها فعّالا لتحريك الفكر بعد حين مضى على عصرهم وهم في التاريخ الادبي العربي معدودون بالماهدين الذين وضعوا أساس النهضة غير أنهم قصرهم زمانهم على اللغة وتوجيه جيلهم وما بعده الى ضرورة الجري وراء حفظ أدب اللغة فوضعوا كتبًا شبه حديثة لقواعد اللغة ولكنهم في كل ما وضعوا وقد أجادوا به اجادة ذات فضل عظيم على اللغة وأبنائهم لم يخطر لهم ان يتحرروا هم من عقال التقليد فما كتب أحدهم كتاباً أو مقالاً الا تحدى السابقين الغابرين ولا نظم أحدهم شعراً الا استعار معانيه من شعراء الماضي واقتبس تشبیهاتهم أمثال وصف جمال الوجه بالقمر والشمس وكثرة الحزن بظلام الليل ووفرة الدموع بالامطار الغزيرة حتى أن كثيرين غالوا في الامر فأبكوا السماء وأظللوا الشمس في الرشاء وأمثال ذلك كثيرة لا أخالك تجهلها *

أما دور الادباء المهجريين فقد عقب دور تلك النهضة وتولى في أول أمره النهوض بموهوب الادب من تعامل التقليد الى أجواء الفكر والخيال الرحبة . وهناك مجال واسع للنظر فقد احدثت الرابطة القلبية عصر اجديداً لدولة ادبية جديدة في العالم العربي وقامت عليها ثورات من ادباء الاوطان العربية تخللها كثير من الحط بكرامة عمّال الرابطة وكثير من رشق المثالب وتوجيه السباب اليهم من

قبل الذين ادعوا أن الرابطة القلمية تهدف إلى هدم معالم اللغة العربية والى توجيه ادبها الى طرق الكفر وما الى ذلك حتى أخذ الفكر العربي الحر اينما كان وسواء أكان في اهاجر أم في الاوطان يتقاوى على الرجعين الذين أرادوا استبقاء القيود في أقدام اللغة وادبها . وهنا رأينا الرابطة القلمية أو رأينا غايتها الشريفة تجد لدعواتها صدى حميدا في نفوس الشباب العرب أينما كانوا ولكن الرابطة القلمية لم تكتب لها حياة طويلة فهي قامت في أحد المفترقات ثم عدا عليها الموت الذي قضى على عباقرتها حتى لم يبق من عمالها الى اليوم الا هذا العاجز والاستاذ ميخائيل نعيمة في لبنان .

وهكذا تجدني أجييك عن سؤالك عن النهضة الفكرية التي قامت بعد عصور الانحطاط المظلمة بأنها قامت بعد النهضة اللغوية والنهضة التي أدت الى وضع قواميس البساطة ومجمع البحرين لليلاجي الاول ودواوين عديدة لشعراء كانوا يتربصون بقوع الحوادث لينظموا فيها مهمنين بأعراس وراثتين للموتى ومادحين للحكام وأكثراهم كانوا يستغرون التشایه القديمة التي أكل الدهر عليها وشرب ومنهم عدد وفير خلقوا ذوي مواهب شعرية ولكنهم لم يروا أن يحرروها وأن يحفزوا تفكيرهم في مجال فلسفة اجتماعية أو تصوّر فني وكل ما راعوه هو صيغ الكلام وصقله دون رابطة بين بيت وآخر دون انطلاق فكري في آفاق الحياة السامية .

س ٣ - هل تعتقدون أن الهجرات أحدثت تيارات فكرية في الأدب العربي ؟

ج - ليست المسألة اعتقادا بل هي حقيقة واقعة فالهجرات وما

عقبها من الاختلاط في ثقافات الاجانب والاطلاع على آدابهم
لا شك في أنها أحدثت تيارات فكرية بدأ تأثيرها في الادباء وظهرت
آثارها في آثارهم الادبية العربية ثم تعهدتهم الى ادباء العالم العربي
كما لا بد ترون اتجاه افراد عرب لتقليل كتابات جبران وغيره من نوابع
المهجر حتى أمس القريب أي قبلما شرع الادب العربي يتجلى بأبدع
الحلو، وأعمق الافكار الاجتماعية ◦

س ٤ - هنالك من قال ان الشعر المجري لم يبلغ أشدّه فأجاب رفيقكم في الرابطة القلمية المرحوم ايليا ابو ماضي قائلاً : « ان اخواننا الناقمين علينا بلا وزر قد بهرهم أن تبني فئة قليلة من الادباء العرب في العالم الجديد دولة رفيعة للضاد لم يقم مثلها في التاريخ ولعل أكثر ما أزعجهم وأقلتهم تهافت الشباب على الطعام الروحي الجديد المهابط عليهم من سماء المهر فراحوا يستحدثون له العيوب تنفيرا للارواح العطشى من هذا المنهل العذب ٠٠ ٠ » هذا ما قاله أبو ماضي في رسالته الى الاستاذ نظير زيتون ، فيما قوله أتم ؟

ج - ان ما اوردتموه عن ايليا هو رأيي أيضا وأما أن الشعر المهجري لم يبلغ أشده فلا غبار على ذلك ولو أن الله أمدّ بأعمار عمال الرابطة القلمية وبقيت مؤسستهم عاملة لاحقت دون شك تقدما باهرا بارزا في الشعر العربي ولا أخصه أو أحصره في الشعر المهجري لأن اعوان السلبية الذين اشار اليهم أبو ماضي قد اخفقت سلبيتهم فسالوا الى الايجابية واقتنع معظمهم بضرورة الالتحان عن اخوان الرابطة القلمية لا مهاجمتهم بلا وزر *

٥ - في ذلك الجو المحظوظ وردت على لسان البعض العبارة
التالية : « إن تعليم أدب الشرق بأدب الغرب ولقد هذا المخلوق
الغريب الذي نسميه أدب [المجر] » .

ترى ٠٠ ألم يتأند الادب العربي (المقيم) باليادة هوميروس العربية
أوبكتاب كليلة ودمنة وغيرها من الآثار الادبية النفسية المنقوله
الاجنبية الجذور؟

ج - أراك أجبت في سؤالك نفسه عنى في صدد ما ت يريد استجلاءه
من تعليم ادب الشرق بأدب الغرب . اذا كانت اليادة هوميروس وغيرها
كثير من فنون القدماء الاجانب والمحاذين قد أثرت على الادب العربي
لدن نقلها الى أدبنا فكم يكون تأثير تعليم ادب الشرق بأدب الغرب
المعاصر؟ وكم يكون لما ولده مما سموه بأدب المهجر من التأثير على
عقلية الادباء ونفسيتهم؟

س ٦ - فلنكتف الآن بهذا المقدار لنتنقل ، اذا شئتم ، الى موضوع
آخر .

ما دامت الذكريات صدى السنين الحاكي كما يقول شوقي فما
هي أعزب ذكرى تحفظونها لعهدكم في الرابطة القلمية؟

ج - لك يا منازل في القلوب منازل - وان اعزب ذكرى أحفظها
لعهدي في الرابطة القلمية هي ذكرى اجتماع نفر من الادباء الكبار الذين
لم يجمعهم أدبهم فحسب بل خلقهم السمح الذي تقرهم عن الشذوذات
الاجتماعية فصيرهم جميعا اخوانا محبين متعاونين على صقل مواهب
بعضهم بعضا وقد كان لرفيقي على الحياة ميخائيل نعيمة شوط لا قرار
له في ذلك الصقل ليجعل من تلك المواهب كنوزاً أدبية وزعت غناها
هنا وهناك وهنالك حتى اجتذبت اليها ميل الناس وتقديرهم لاتجاجات
الرابطة القلمية الحديثة وخذ مثلا على ذلك في ديوان أبي ماضي الاول
الذي طبع له في مصر وزنه امام دواوينه التي طبعها في نيويورك ألا
ترى عندئذ الفرق الهائل بين شاعر موهوب كان ينظم مقلدا فصار في
الرابطة القلمية بعد عهد غير طويل الشاعر الذي يشار اليه بالبنان

والاعجاب والكثير لانه صار شاعرا يقلد ولا يقلد وينتج من دماغه
وتفكريه لا من اساليب المتقدمين ؟

س ٧ - يقول الاستاذ جورج صيدح انكم جعلتم مكتب «السائح»
ندوة لاهل الفكر والقلم ومنه انطلقت حركة النهضة الادبية وفيه
تأسست الرابطة القلمية وعليه اعتمد في نشر آثارها فهل لكم
أن تشرحوا لنا هذا القول باسهاب خدمة للادب والتاريخ ؟

ج - كان بعد تأسيس الرابطة القلمية لزاما عليها أن تجد مكتبا
وكان لمكتب «السائح» هذا الشرف فهو كان قبل الرابطة مجمع
اخوان ادبها ومنه انطلقت فكرة تأسيسها وعليه اعتمد الاخوان في
نشر آثارها الادبية وهذا ما دعاها الى اصدار اعداد خاصة لجريدة
السائح كل سنة تحمل الى العالم العربي في دياره وفي مغتربات ابنائه
اتجاهات عمال الرابطة القلمية مما لا شك في أنكم اطلعتم على تلك
الاعداد المتازة .

ولا أرى موجبا للأسهاب في هذا القول المنقول عن أديب كبير
وشاعر فكير هو الاستاذ جورج صيدح فإذا كان هو قد استطاع ما
استطاعه عن السائح ومكتبه فيما كان بعيدا عن نيويورك فلا بدع أن
سواء يستطيع استطلاع ذلك بمجرد ما يقرأه في أعداد السائح السنوية
الممتازة وفي مجموعة الرابطة القلمية لسنة ١٩٢١ وهي المجموعة الوحيدة
بدأت في تلك السنة وكنا نأمل باصدار مثلها كل سنة ولكن الخسارة
المالية التي وقعت علينا في تلك المجموعة وضفت حدا دون اصدار
غيرها مثلها في السنوات التي تلت ١٩٢١ .

س ٨ - ويقول الاستاذ صيدح أيضا :

« وما دار حديث عن الرابطة القلمية الا تخلله ثناء على عبد المسيح
حداد الذي احتضن الرابطة ورباها ومزج روحه بروح عميدها » .

أنا أثق بالاستاذ صيدح ولا أشك في صحة قوله . فهل لكم أن تتفضلا وتحديثنا عن كيفية احتضانكم الرابطة ومزج روحكم بروح جبران ؟

ج - أجل لا فضل لي باحتضاني الرابطة فهي أيضا قد احتضنتني وكانت أصغر عمالها سنا وكان ساعحي ساعتها ولقد مزجت روحها بروح عميدها جبران منذ عرفته قبل عهد الرابطة ببضع سنوات وأخاله رحمة الله عليه تهلهل بامتزاج روحي بروحه حتى أصبحت له قبل وفاته موضع ثقته الخاصة ولا سيما في سنوات مرضه ومحاولاته اخفاءه عن شقيقته مريانا واقربائه في بوسطن وعن اخوان ادبه عمال الرابطة الآخرين لئلا يقلقا عليه فلما قضى أدركنا جميعا سبب انحباسه عنا واخذ انباؤه الذين قدموا من بوسطن يعتبون علياً لأنني لم أعلمهم عن مرضه . والحقيقة هي أنني أنا لم أدرك الخطر على حياته تماما فقد كان رحمه الله حتى آخر أيامه في شغل مستمر يحاول رغم ما كان عليه أن يخرج من هذه الدنيا منجزا ما بدأ بتليفه ومنها بعض الرسوم التي لم تكن قد استكملت .

س ٩ - هل ارتحتم الى ما تضمنه كتاب « جبران خليل جبران » لرفيقكم ميخائيل نعيمة ؟

ج - نعم كل الارتياح على الرغم من أن كثرين حتى من أقرب أصدقائنا استهجنوا عدم ميخائيل الى وضع صورة حقيقة عن سير جبران في الحياة دون ان يغض طرفه عن ذكر اوحال يعبر عليها كل من سار في طرقها ولقد وضعت درسا عن ذلك الكتاب بطلب من اديب كبير في البرازيل وهو الاستاذ شكر الله الجر نشره في مجلة الاندلس التي كانت تصدر في ريو دي جينيرو كما نشرته جريدة صوت الاحرار ال بيروتية وفيه أظهرت معنى كتاب ميخائيل عن جبران وغايته في أن

يحيط الملاّ العربي علماً بأنّ فقيده جبران لم يكن غير انسان عادي مرءٌ
في طرق الناس تماماً ولكنّه كان ممتازاً عنهم لأنّه أدرك سمو رسالته
العلوّية فكان يرتكب الزلل مثلهم ولكنّه اختلف عنهم بتأنّيب نفسه
راغباً في أن يبتعد عن كلّ ما هو مادي إلى أن يدرك المرتبة الروحية التي
أرادها الخالق له ٠

وما ضرّ جبران أن يحيط عن طرق حياته كأنسان مثل ميخائيل
نعمية فيعرفه للناس انساناً تخلص من اوحال الحياة حتى أصبح
عقبرياً لا يظهر مثله في أيّ أمة كلّ ألف سنة أو أكثر؟ ٠

ان جبران ، نابعة عقرياً ، معروف لدى من يطالع آثاره الأدبية
ولكن حب الناس معرفة عيشه على الأرض دفع ميخائيل إلى أن يصورها
تماماً بما تخللها من سوء وظرف وجمال وقبح وفي نفس ميخائيل دافع
إلى تبرير كلّ زلل بشري وقع فيه جميع البشر قائلاً لهم : « من كان
منكم بلا خطيئة فليرمي بحجر » ولكن خطايا جبران كانت درجات له
لبلوغ ذروة العبرية التي خلق لها ٠

س ١٠ - في الثلث الأخير من كتاب « جبران خليل جبران » فصل
طريف تحت عنوان « الدبّك » وهذا « الدبّك » على حد قول نعيمة
نصبت أحاييله في مكتب السائح لرشيد أيوب ومن ثمّ لجبران ٠ فما
هي ملاحظاتكم حول ذاك الفصل وما هي ذكرياتكم لتلك المناسبة؟

ج - كان الشاعر الكبير المرحوم رشيد أيوب رغم شعره الباكى
أكثرنا مرحًا وكانت اجتماعاتنا به لا تخلو من التفكهة وكان جبران
يميل إليها ويحبه حباً جماً فلما شغلت بهيئه العدد الممتاز لتلك السنة
عدت إلى مكتبي من المطبعة لاجد ميخائيل ينتظري فيه للعشاء معاً
ولما سألني إلى أين وصلت من تهيئة العدد الممتاز للطبع أخبرته أنّ
آخر ما تركته على بلاطة تركيب الصفحات قصيدة رشيد « وراح ماعرفناه »

وهي من أجمل قصائده وللحال خطر لم يخائيل ان تلعب « الدبك » على رشيد فعدت أدراجي الى المطبعة وأخذت على القصيدة طبعة البروفة ولكنني أزحت امضاء رشيد عنها ووضعت محله اسم شاعر عربي قد يرمي وأفظنه « ابن المعتر » على حقل أبيض من جريدة ألف باء الدمشقية .

وجاء جبران كعادته الى مكتب السائح كل يوم سبت ولما اطلع على القصيدة مطبوعة في عدد « الفباء » لابن المعتر لا لرشيد أيوب أخذ يبكي بكاء الأطفال قائلا : « ويلاه ان رشيدا يستطيع أن ينظم أحسن من تلك القصيدة فكيف أجاز لنفسه أن يسرقها ويدعوها لتنشر في العدد الممتاز أخاله أصيبي بمس في عقله ٠٠٠ » وكنا في اجتماعاتنا كثيرا ما نضع « دبات » للتفكهه والضحك وكان رشيد أيوب ابرعنا في النسج على منوال الاوضاحيك المسليه .

س ١١ - متى تست آخر مقابلة لكم مع جبران ، وماذا دار خلالها من أحاديث ؟

ج - كان ذلك قبل وفاته بيومين و كنت على موعد مرافقة عائلتي الى احدى ضواحي مدينة نيويورك لزيارة انسباء لنا وقد أزعجني جدا ما رأيت على وجهه من آثار العياء ولكنني لم أفطن الى أن الموت صار منه قيد خطوة أو خطوتين ولما أخبرته عن عزم العائلة على الزيارة قلت له عندها ان العائلة تستطيع أن تذهب وحدها فأبقي أنا في نيويورك قريبا منه الا انه شدد علي بضرورة مرافقة العائلة على أن أعود اليه بعد يومين أو ثلاثة ولكنني أغمض عينيه في اليوم الثالث فلم أكن الى جانبه وعدت الى نيويورك مسرعا لدن خاطبني ميخائيل بالتلفون ويا للاسف لا يبكي جبران الحبيب مسجى في نعشه .

س ١٢ - هل ترون رأي نعيمة بأن جبران صور نفسه نبيا تحت ثواب من التمويه الفني في كتاب « النبي » خصوصا في فاتحة هذا الكتاب وخاتمه ؟

ج - أن كتاب «النبي» كتاب رسالة جبران الادبية الروحية وليس من أعرفه من عرب وأميركيينقرأ ذلك الكتاب الا وسحرته موضوعاته ولهم استوحى بتلك الموضوعات كتاب اميركيون وراسلوا اذاعات الراديو والتلفزيون . أما رأي نعيمة بأن جبران صور نفسه فيها تحت نقاب من التمويه الفني فلا أدرى ما عنى برأيه وما يضير جبران أو غيره اذا أحسن القيام بمواصفات النبي يكرز بأبلغ حكمة في الناس . او ليس كل ذي موهبة رسولا من الله لشعبه ؟ أو لم يكن جبران رسولا يعظ قومه بأجمل الاساليب وأكثرها افادة للنفوس الراغبة في النمو الروحي والوعي العصري ؟

س ١٣ - هناك فئة تقول : ان جبران تأثر بفلسفة نيتشة ونسج على منوالها . هل تقررون هذا القول ؟

وما هو وجه الشبه بين فلسفة نيتشة وبين فلسفة جبران ؟
ج - من ذا يقرأ كتابا ولا يحس بتتأثير الكتاب عليه ؟ فإذا قرأ جبران فلسفة نيتشة أيكون مستغربا اذا أن يتأثر بتلك الفلسفة ؟ أما نسج جبران على منوال نيتشة فلا يتعدى الاسلوب كما نسج الحريري على منوال بديع الزمان فأجاد في مقاماته وبرّز على المنسوخ عنه في الاسلوب .

أما وجه الشبه بين فلسفة نيتشة وفلسفة جبران فيمكن أن يكون الغاية في نفس كل منهما لتصوير الاشياء على عدسة الموهبة الموفورة عند كليهما وقد أتى كلاهما بافصاح جديد في عصره عن رسمه للموضوعات الحيوية وأجاد كلاهما تعبيرا عن تلك الموضوعات التي دراسها درسا فلسفيا يأخذ بالالباب ويبيّن للاجيال ومختلف الاحقاب .

وثائق لم تكتب

مع الاستاذ عبد المسيح حداد

بقلم الاستاذ عبد الكريم الاشتري

لم يعد المتذمرون لادب المهجر كثيرين حولنا ، فهم الشيوخ الذين ما زالوا يؤمنون بعمود قائم في الادب لا يصح الخروج عليه . والادب المهجري عندهم ادب هجين ، شكس النشأة . ثم هم شباب لم يألفوا قراءة هذا الادب او جفوا عنه لأنهم لم يجدوا فيه الجهارة التي تعودوها ، وهو شتمهم الجملة الطيرية ، العجيبة القسيسات ، المنغومة فعما يملأ النفس ولكنه لا يملأ الاذن ، ثم هم اناس اعتقدوا ان هذا الادب غزو جريء لقواعدنا الفكرية العربية ، ومحاولة مشبوهة لتحويل ادبنا عن ينيابعه الثقافية الاصيلة الكامنة في تراثنا ، الى ينابيع غريبة متصلة بالكتاب المقدس وبالعقائد الشرقية القديمة من خلاله .

على أن هؤلاء الجافين جميعا لم يحولوا ان يفتح أدبنا ابوابه لهذا الادب ، ويتأثر بوداعته في المضمون والشكل ، ويأخذ عنه تأثيره

بالأنماط الفنية التي لاصقها في الغرب ، حتى لقد أصبح هذا الأدب جزءاً ضخماً من تراثنا الأدبي الحديث . ووجب علينا أن نهض لدراسته دراسة منهجية سليمة تكشف عن خصائصه وأنسابه واساليبه ، وتتصف موقفه من حياتنا وأثره فيها ، وتحدد صلته بتراثنا . وبذلك نزداد فهماً لهذه الموجة التي أقبلت علينا من البحر البعيدة ، ووعياً بالمناخ الفكري الذي كون مدهاً .

وقد صدرت بالفعل في الأعوام الأخيرة دراسات كثيرة تناولت جوانب صالحة من هذا الأدب ، وانصرف بعضها إلى النتاج وبعضها إلى المنتجين . ونذكر هنا دراسة في شعر المهرج الشمالي للاستاذين الدكتور احسان عباس والدكتور محمد يوسف نجم ، وقد فسّرا فيها حركة المهاجرة تفسيراً حفظ لها بعادها الصحيحة . وجاء الاستاذ عيسى الناعوري دراسته في ادب المهرج التي كان نشرها في أحيان مختلفة ، في كتاب واحد صدر عن دار المعارف بالقاهرة . بل تعدينا ذلك إلى دراسات جامعية في الأدب المهجري نال عليها أصحابها درجات علمية رفيعة ، كالدراسة التي كتبتها الاستاذة نادرة جميل السراج عن شعراء الرابطة القلمية وتقدمت بها إلى جامعة القاهرة لنيل درجة الماجستير . وقد صدرت عن دار المعارف بالقاهرة . والدراسة التي تقدم بها الدكتور انطون غطاس كرم عن جبران لنيل درجة الدكتوراه من احدى جامعات فرنسا . ثم الدراسة التي تقدم بها كاتب هذه السطور عن النشر في المهرج الشمالي إلى معهد الدراسات العربية العالية ، لنيل درجة الماجستير .

ولئن كان انصراف دراستنا في أول الأمر إلى الشعر المهجري لأسباب كثيرة فقد بدأ بعضنا ينصرف إلى النشر . وستكتشف لنا في

أيام المقبلة القيمة الحقيقة لهذا النثر الذي أهمله دارسونا زمنا طويلا . ونأمل أن تكون دراساتنا للنشر في المهرج الشمالي فاتحة دراسات طويلة في هذا الميدان .

وقد يسرت لي هذه الدراسة أن أتصل بمصادر البحث في الأدب المهجري بعامة ، وهي مصادر نادرة متفرقة ، يضطر الباحث إلى أن يجمعها من شتى الانحاء ، وإن يرجع في ذلك - أحياناً كثيرة - إلى المكتبات الخاصة . فأنا - مثلاً - لولا رجوعي إلى مكتبة الاستاذ ميخائيل نعيمة لما استطعت أن أحصل على كتاب (حكايات المهرج) الذي كتبه عبد المسيح حداد وأصدره في نيويورك سنة ١٩٢١ . والطريف أن المؤلف نفسه لم يجد في مكتبه الخاصة في نيويورك نسخة من كتابه هذا ، فأرسل يعتذر الي .

ونحن نعتبر هذه الكتب وثائق توشك أن تندثر . ولو قلنا اليوم أنها قيمة الكنوز لما صدقنا إلا القليلون . ونقول القول نفسه في المجالات والصحف التي صدرت في المهرج ثم اقطعت . فهي سجل هذه الخفقة العربية الرائعة في تلك الديار . ولكن فقدناه لن تقع عليه أبداً . وسننظر من بعد ، حين تكلم عن المهرج ، نرجم بغيض كبير . فهل تلتفت بعض مؤسساتنا الثقافية دور الكتب عندنا إلى هذه الحقيقة قبل أن يفوت الاولان ؟ فتوفد إلى نيويورك وغيرها من مدن الولايات المتحدة التي استوطنهما مهاجر وناوا تجويفها ، موفرة مختصاً ينكب على جمع مجموعات كاملة من الصحف والمجلات العربية التي ظهرت هناك منذ أوآخر القرن الماضي ، فيحملها علينا لتنسق وتوضع في احدى دور الكتب ، لتكون المرجع المقصود للباحثين في هذا الأدب من انحاء الوطن العربي كله .

لقد حاول معهد الدراسات العربية في القاهرة أن يخطو هذه الخطوة الكبيرة ، فيسعى في ايفاد هذا المؤلف المختص ، ولكنه لم تسعفه المخصصات . وموقع الامل اليوم وزارة الثقافة ، فهي قادرة على هذا ، فان لم تكن تميل اليه ، فتكلف بعض الملحقين بيعشترا الدبلوماسية في واشنطن ، ومن يهيا لهم القيام ب مثل هذا العمل .

ولئن قلنا في الوثائق المكتوبة هذا القول ، فماذا تقول في الوثائق الحية التي يقرب في كل لحظة أن تفقدتها ؟ أيسكن ان يشن حديث يدللي به ميخائيل نعيمة مثلا ، عن دقائق الحياة الادبية في المهجر ، مما لا يقرأ في كتاب ، لانه يبعد أن يكتبه كاتب ؟ أو يمكن ان تتصور التجربة الروحية التي كان هؤلاء الادباء يكترون بنارها دون ان ندخل الاروقة الخلفية التي عاش فيها هؤلاء الادباء تجربتهم في صمت ، قبل أن يظهروا للناس ؟

لقد زارنا منذ أشهر قليلة الاستاذ عبد المسيح حداد صاحب جريدة السائح التي كانت لسان الرابطة القلبية ، أقوى تعبير أدبي ظهر في المهجر ، وهو الذي احتضن نتاج الرابطة واداعه وعاش مع أعظم ادبائها حياتهم المنتجة . لم يكن يفارقهم الا في ساعات النوم ، وقد لا يفارقهم أيضا . وكانوا يطمئنون اليه ويفضسون اليه بذوات افسهم . وما أكثر ما حضر ساعات المخاص التي كان يعاينها جبران ، اذ كان يسلى عليه ما يكتب .

وهو — فوق ذلك — من عاصروا موجات المهاجرة الاولى ، وشاركوا في تطوير البيئات العربية التي كونها المهاجرون ، ووقفوا في وجه الانحراف السياسي والاجتماعي الذي ارتمت فيه فئات من المهاجرين . (حكايات المهجر) وثيقة لا حدّ لقيمتها لمن يريد أن يدرس المهاجرة وأحوال المهاجرين . وما أحسب أن دراسة جادة في الادب المهجري ، يمكنها أن تنساه .

وقد كتبت يوما من تموز السنة الماضية في مطار دمشق ، حين حطت الطائرة التي كانت تقل الاستاذ عبد المسيح حداد ، وهبطت منها رجال أخذت أنقرس فيهم ، لعلي أعرفه بينهم ، فقد كانت صورته إلى جانب جبران ونعيمة ونسيب عريضة واضحة في مخيلتي . ثم هبطت سيدة شقراء فارغة الطول ، ما لبث أن انضم إليها رجل أقرب إلى القصر ، يصح أن يوصف بالبداعة . فهتفت « نظير زيتون » : عبد المسيح ! ثم اندفع إليه يطوقه .

وأوشكت عينا عبد المسيح أن تغزو رقا ، وأخذ يتلفت حوله ويتنفس مهتاجا وهو يقول مستقبليه :

الحمد لله الذي أراني وجوهكم .. أنا أخيرا على هذه الأرض ، بعد ثلاث وخمسين سنة ؟ لقد قالوا لي : أن كل شيء تغير هنا ، فقلت لهم : وما عسانني أرى أذن ؟ أني أريد أن أرى الدنيا التي خلفتها فان كانت تغيرت ..

فلما أقبلت عليه ، حيته وسألته : متى أزورك في حمص ؟ قال : حين تشاء .

وقد أقبلت في شوارع حمص الضيقة بعد ظهر الخامس والعشرين من تموز ١٩٦٠ ، أسأل عن البيت وأنا أراجع ما كتبته عنه في رسالي : لقد وصفته بالطيبة وجردت كتابه (حكايات المهاجر) من القيمة الفنية ، واحتفظت له مع ذلك بواقعيته الوصف . ورأيه في كتاب نعيمة (جبران خليل جبران) وما كدت أطمئن قليلا في المجلس حتى أخرجت دفرا صغيرا كنت دونت فيه بعض الأسئلة ، وأنا اذكر تقسيمي بما كنت أوصي بها من تصنّع البساطة حتى أتفد إلى النقطة الصريحة من آرائه وذكرياته .

وليش القارئ أنني أقدم اليه صورة صحيحة لما قال ، أكاد أحرص
معها على إعادة كلماته ذاتها .

قلت متبسطا : كتابك (حكايات المهاجر) وثيقة ذات قيمة تاريخية
كبيرة ، وقد امتدحه (بروكلمان) . لم لا تعيد طبعه ، فقد عرفت انه
يعتبر من النوادر ؟

قال : الحق معك فقد زارني في نيويورك ، في ادارة السائح ، الاستاذ
شاكر مصطفى ، واستهداني الكتاب فيما لقيت نسخة اهدتها اليه ^(١) وأنا
أفكر الان في إعادة طبعه .

قلت : لعلك ترى أن تحفظ لهذه الوثيقة قيمتها كلها ، فلا تدخل على
الكتاب أي تعديل .

وكان وجهه يفيض عافية ومرحا وبساطة ، لم يغيره هذا الالکليل
الا يفيض الخفيف الذي يغطي الرأس . وقد بسط يده على المسند من
وراء كتفي في بحوجة أصلية .

وقلت متابعا الحديث : يحمد لك دارس كتابك واقعيته الدقيقة ،
حتى ليحسبه تصويرا فوتografيا لهذه الظواهر الاجتماعية والنفسية
التي جلوتها في بيئات المهاجرين السوريين .

قال : الحقيقة ان أغلب الحكايات واقعية ، ومعظم الشخصيات التي
صورتها صورت فيها اناسا بأعينهم وأعرفهم هناك . وحكاية (في بيت
الميت) وقعت لي ، فقد كنت أنا نفسي في بيت الميت .

قلت : يذكر (جورج صيدح) في كتابه (ادبنا وادباؤنا في المهاجر
الامريكيه) ان لويس كاتسفليس خازن الرابطة كتابا باسم (من ميت

(١) كتب الي الاستاذ عبد المسيح بعد عودته الى نيويورك يقول : انه
وجد من الكتاب نسخة واحدة ، فأبقاها لانه قد يحتاجها في طبع الكتاب
طبعه ثانية .

حي الى أحياء أموات) فهل هذا صحيح ؟

قال : مبلغ علمي ان (وليم) كتب مقالة بهذا العنوان ، ونشرتها له في (السائح) ، وأحسب أن (صيدح) واهم .

قلت : هل حجزتك الزيارة عن القيلولة ؟

فقال في سرعة : ابدا ، اني لا انام بعد الغداء ، وهي عادة عودتها من يوم كنت أعمل في السائح ، فقد كان عليَّ أن أصف الحروف وأدھنها بالحبر وأطبع الورق بنفسی ، فما كان يتھم لي أن أستريح ظهرا .

قلت في حذر : لقد اتصل بك لا شك ما لقي الاستاذ ميخائيل نعيمة من جراء كتابه عن جبران ، فقد اتهم بالكيد لصديقه وبتمزيق لحمه ، لانه ينفس عليه مجده الضخم ، فما رأيك أنت ؟

قال : لقد كان بين جبران ونعيمة تنافس أدبي محمود ، ولكن كتاب نعيمة عن جبران أسيء فهمه . ولقد قاربت أن أشتراك مع نعيمة في كتابة الكتاب في نيويورك ثم انفرد هو به . والحق أنه كان يستطيع أن يعرض في بعض المواقف في حياة جبران دون أن يؤذيه بالتصريح ، ولكنه لم يفعل لانه ناقد صارم . لقد مات جبران وقرأوه لا يعرفون شيئاً عن حياته الخاصة ، وهم أحبوه من خلال ما كتب . وقد كان لجبران مثل ما للناس جميعاً من تقائص . ألا تظن أنه انسان ؟ فهو اذاً يحب ويكتب ويخدع ويسكر . ولقد تعاطينا مررة الحشيش معاً للتفكمة ولدرس فعاليته . وتابع عبد المسيح يقول : ان ان الامريكان يذكرون لوتاهم الحسنات والسيئات . ولكننا نحن هنا في الشرق نجعل موتانا كلهم ملائكة . ومن هنا كان غضب بعض الغاضبين على نعيمة .

ثم سكت قليلاً وقال في مرح : لقد مات أحد الارلنديين ، فذهبت أرملته وابنته في حفلة تأييده الى الكنيسة ، ووقف الكاهن يشي على رجل البر والتقوى والفضيلة . فالتفتت الام تسأل ابنتها في دهشة : - بنتي !
أهناك ميت غير أبيك ؟!

وقد حكى عبد المسيح الحكاية بلهجة حمصية أصيلة بلغت مداها في
الخفة والعفوية .

وفجأة .. افتتحت في ذاكرتي صفحة عنيفة ٠٠٠ أ يقول عبد المسيح
هذا الكلام الرطب في نعية وكتابه ، وقد جعل في الحديث الذي ادلى
به يوماً ليوسف البعيني في مجلة العصبة البرازيلية سنة ١٩٤٨ — سقوط
(ميشلين) في علاقتها مع جبران كفاره تکفر بها هذه التعسة عن نفسها !
كان جبران كان في تغیره بها يؤدي رسالة الهيبة ! ولكنني سكت .

وسمعت الاستاذ عبد المسيح حداد يقول : ليس هناك ما يوجه الى
الكتاب اذا استثنينا اللغة التي كتب بها . انها عنيفة . لقد قلت هذا
الكلام مرة ونشرته في بيروت جريدة (صوت الاحرار)
وأسرعت أقول : هل خلف أخوك (ندرة) غير ديوانه المعروف
« أوراق الخريف » ؟

قال : نعم . شعر لم ينشر . وقد يتاح لي نشره .

فقلت : وأنت ؟ ألم تقل الشعر ؟

فقال : قلته ، ولكنني لم أنشره .

وقلت : لقد كنت صغيراً حين بدأت تصدر (السائح) . كيف
استكملت تعليمك ؟

فقال : كنت في الواحدة والعشرين . وقد عملت قبلها قليلاً في
التجارة . وكانت أتردد على مدارس ليلية هناك لأنه لم يتح لي أن أكمل
تعليمي في الوطن . وقد كنت تعلم الانجليزية في حمص على يد (خليل
الخوري) ليتاح لي دخول الجامعة الاميركية في بيروت . ولم أكن
أحسب أنني سأهاجر بها إلى أميركا ! . أما العربية فدرستها في حمص
في المدرسة الروسية الابتدائية ، وكان فيها معلمون ثقات . واستنادي
هو (يوسف شاهين) استاذ المهاجرين الحمصيين كلهم .

قلت : وما هي بضاعتك في الروسية حينما هاجرت ، بعد أن درستها في مدرسة المعلمين في الناصرة ؟

قال : شيء قليل . فقد احتلت اللغة الانجليزية محلها في حافظتي .

قلت : وما حال السائح الآن ؟

قال : أوقفتها ، وبعت المطبعة . ولكنني احتفظت بالادارة . وكأنما لحظ في عيني ما جال في نفسى فقال متابعا :

— سينتهي — على كل حال — كل شيء في السنين المقبلة ، ولن يبقى للجيل المقبل منا الا الذكرى ٠

وأوشكنا أن نحرف قليلاً في الحديث ، فتداركت الاستاذ أسئلة :
— يتهمون ميخائيل نعيمة بأنه تأثر بجبران في موقفه من الحياة
وتفسيره ايها هذا التفسير الصوفي ٠٠٠ أحق هذا ؟

فقال : لا شك أن جبران أثر على نعيمة بتصوفه ، ولكن نعيمة
كان يحمل بذور الاستعداد لهذا التأثير ٠٠ وجبران كان أشد تأثيرا في
أعضاء الرابطة من نعيمة على كل حال ٠ على أنه كان لنعيمة تأثيره الكبير
أيضا فهو الذي وجه أبا ماضي مثلا إلى الشعر الصحيح ، ولم يكن أبو
ماضي على شيء من العلم ٠

قلت في حذر : وهل كان سلوك نعيمة في المهجر مرضيا ؟ ألم تكن له (خطيئات) كالتى أحصاها على جبران ؟

فقال في حزم : بل كان نعيمة في المهجـر يعـف عن المال والنساء . ان
جبران عالم ونعيمة عالم آخر .

قلت : هل كان جيران يقرأ العربية في المهجـر ؟

قال : قليلا ! ..

قلت : وهل كان يسود أعضاء الرابطة ، أو بعضهم على الأقل ، اعتقاد بأن الثقافة العربية لاصقة بالاسلام ؟

قال : نعم !

قلت : وأسباب الهجرة ، هل هي طائفية في رأيك ؟

قال : لا بل هي اقتصادية .

وعدد الى جرمان ، فقلت في تقرير متسائل :

— كانت تقع في لغة جرمان أخطاء كبيرة .

قال : نعم . كان نسيب عريضة يتولى اصلاحها ما استطاع . (المواكب)
مثلا تحفل ببعض الاخطاء . ولقد كنت أنا أصحح له بعض الاخطاء دون
أن يشعر حين كان ي ملي على .

فقلت : ألم تكونوا تطلعون على النتاج الادبي الحديث في
الوطن ؟

قال : بل كنا نقرأ بعضه . وقد كانت تأثيري بعض الصحف والمجلات
العربية بطريق المبادلة ، فأقرأها ويقرأها بعض أعضاء الرابطة
الآخرون .

وقد ساحت على خد الاستاذ عبد المسيح هنا قطرة عرق كبيرة ،
مسحها وهو يقول : حر حمص !

قلت : أتشكّو ؟

قال : بل أتلذذ باحساسي به ، وأذكره لازيد من احساسي به .

قلت : هل تعتقد أن اللادب الاميركي تأثيرا في الادب المهجري ؟

قال : لا شك ، تأثير كبير . لقد تأثرت أنا مثلا بالصحافة الاميركية .
وكان جميعاً قرأ الانجليزية .

قلت : هل كان (وليم كاتسفليس) يعرف الانجليزية حين
هاجر ؟

قال : كلا ولكنه كان ضليعا باللغة الافرنسيّة التي سهلت عليه تعلم

الانجليزية التي ما عتم أن أصبح يتكلمها ويخطب بها أحياناً ٠

قلت : ونسبة عريضة ؟

قال : تعلمها ٠ وقد بدا تأثيره بالادب الروسي والادب الاميركي على السواء ٠

قلت : وهل اتنسب جبران الى جماعة (الحلقات الذهبية) ؟

قال : لا ولكنه كان على ولاء مع القائمين بشؤونها ، وكانوا من خريجي الجامعة الاميركية بيروت ٠ وكان رئيسها - فيما أظن - فيليب حتى ٠

قلت : وجمعية (سورية الحرة) التي اتنسب اليها نعيمة ؟

قال : كانت جمعية سورية يرأسها الدكتور نجيب صليبي ، من الفليبين ، وأصله من سوق الغرب بلبنان ٠ وكان يشتراك معه ابراهيم الرحباني وهو قسيس أكبر في كنيسة في بوسطن ٠ وكان هذا القسيس عربي الميل ، يدعو الى أن تتسلذ الامة العربية على يد اميركا ٠

قلت : وهل كتبتם تنشرون في صحفكم أشياء توجهونها الى الوطن ؟

قال : بالطبع ، وقد منعت السائح منه سنة ١٩١٢ - لهذا السبب - من دخول اراضي السلطنة العثمانية ٠

قلت : هل أسست رابطة ما قبل الرابطة القلمية التي اعلنت موها سنة ١٩٢٠ ٠

قال : نعم ، لقد اسستنا الرابطة القلمية لافول مرة خلال الحرب ، وكان الريحاني عضوا فيها ٠ وكانت تعقد اجتماعاتها في بيتي قبل أن أتزوج ٠ وقد هدمتها لبعد عنها أحد الذين اندسوا فيها ٠

وسألت فجأة : هل تعتقد ان لجبران وصية غير التي ظهرت بعد وفاته ؟

فأجاب : نعم ، على أنه لا شأن لنا بجبران بعد وفاته .

فقلت في الحال : ومن تهم ؟ فأجلل قليلا ثم غمغم وابتسم .

قلت : اخته ؟

فلاذ بالصمت .

وأسرعت أحوال الحديث :

— إلى أي مدى بلغ تأثير جبران بنیتشة في رأيك ؟

فأجاب : لقد تأثر بأسلوبه الكتابي فقط ، لا بأفكاره .

قلت : وما صدق صلته بي ؟

قال : كان جبران يقرأني بعض رسائلها إليه . ربما كان جبران يميل إليها ، ولكنه لم يكن يحبها . لقد كان جبران يعرف مرضه الخطير ويتهمياً للموت ! ..

قلت : أليس في حوزتك أو حوزة من تعرف شيء من رسائل جبران إليك ؟ فكان سؤالي نكاً جرحًا لم يتسم . وبادر يقول :

— لقد كان للسيدة ماري عزيز خوري في نيويورك ، ما يشبه أن يكون (صالوناً أدبياً) . وكان جبران والريhani يترددان عليه . وقد أرسل إليها جبران أكثر من متى رسالة بالعربية والإنجليزية . وقد دعوني هذه السيدة إلى أن أعمل معها في تنسيق هذه الرسائل وطبعها . وبدأنا العمل فعلا . ولكن السيدة أصبحت بفقدان الذاكرة وتسلط عليها رجل اسمه (سيدني ولIAMZ) استطاع أن يحصل على توقيع يجعله وصيا على أموالها . ولم يقبل هذا الرجل أن يسلمني الرسائل على الرغم من أنني شكته إلى القضاء وكان الحكم إلى جاني .

قلت : وأين الرسائل الآن ؟

قال : عند رجل اسمه نسيب الطرابلسي .

قلت : بقي أن تتحدث عنك .

قال : لا شيء يستحق الذكر : أبي موظف صغير في حمص ، كان يعرف العربية والتركية ، وأمي من أسرة عريضة التي منها الشاعر نسيب .

قلت : من تأثرت من كتاب العرب ؟

قال : أنا معجب بالمازني لأنني أحب الفكاهة والنقد ، وربما كان ذلك أصيلاً فيَّ لأنني كنت اعقد في السائح بابا باسم (الحان وأشجان) أضمه تقدماً فكتها .

قلت : وهل كنت تعتقد أن المقالة التي تكتبها ذات قيمة فنية ؟

قال : نعم .

قلت : وما هو مثالك الأدبي ؟

قال : ليس من يغمس قلمه بالحبر كمن يغمسه بدم القلب . وكانت الشمس قد انحرست كثيراً عن القبة العالمية ، وببدأت تهب علينا نسمات حمص البليلة المنعشة ، وبدا على وجه الاستاذ عبد المسيح ارهاق لم ينجح في اخفائه .

فاستأذنت وانصرفت .

قال : نعم ، لقد أنسنا الرابطة الكلية الأولى خلاة الحرب ، وكان البريطانيون غزوا فيها ، وكانت تهدى إلى هنا إلى هناك : ثلاثة أثروج . وقد عدناها تبعد عنها آخر الدين أنسوس .

قال : نعم ، هل تعتقد أن الميراث الروماني غير الذي أظهرت بعد وفاتي ؟

وغيري البسيط والمعقد المتعارف به ، لغفاله ولثباته ، فالآن ، يجيئنا
ويؤدينا إلى حيث لا نذهب ، وإنما يحيطنا ببعضها ، والبعض الآخر ينفعه
أربعمائة في المدة التي تصل إلى ذلك ، فالصلة أنيمة لبيه ، يحيطها قيمها ،
كل بسلاع لكتابها تعمت ، كل بمعجمها فقيمه تبيان ، كل بمعجمها ببيان

رسائلها تحيط ،
واناء ، وفق ،
وهي رفيقا زمانه لبيه ، مستيقظة ، مفتوحة ، يحيط ، يحيط ،
ولذلك ، يحيط ،
أغروقة ، الطلاق ،
ورحلته ، يحيط ،

نظرة المفترب

إلى العالم العربي

بعد الرحلة

هذا الكتاب أردت من وضعه اطلاق ضوء وان ضيئلا على الحالة
النفسية في البلاد العربية مما وعيته من تحرر الشعبية في سوريا ومصر
وسواها من الاقطار العربية التي تنشد وحدة الصفوف العربية ، على
غرار اتحاد فدرالي ، ضمن استقلال داخلي واسع ، يهدف الى جمع
شتات الامة العربية في بوتقة دولية لا يسيطر فيها واحد على الآخر ، ولا
يمتص قطر استقلال قطر آخر ، ولا يستغله لمصالحه السياسية
والاقتصادية .

حدثت في سوريا اقلابات متتالية وأحالها جميعا جاءت نتيجة
لانطلاق الوعي من صدر الامة فهي ان لم تكن قد جاءت بما يذكر بأي
خير للشعب السوري غير أنها أزاحت النعاس عن مقلته وأهابت به

للجري وراء استقلاله التام والقضاء على مكاييد الاستعمار الأجنبي ،
وقطع دابر الانقطاع الداخلي المتعدد الالوان ، وقد بدأت اشباح الانقطاعية
الداخلية تتغلص شيئا فشيئا والحمد لله ، ذلك أن هذه الانقطاعية التي هي
من رواسب العهد التركي ليست عميقة الجذور ولا متسعة النطاق .

وحدثت في مصر أيضا ثورات متتابعة ، يترازعاها المد
طورا والجزر تارة ، وتشتد حينا وتلين أخرى فهب
الشعب المصري مطالببا بحقه في الحياة والعدالة الاجتماعية
على مبادئ الديمقراطية والتعاونية والاشراكية ، وهي مبادئ
تلبس في كل نظام حكومي حللا متباعدة متناقضة، بينها ما هو أصيل وبينها
ما هو دخيل ، وهي لها في الشرق معنى ، وفي الغرب معنى آخر . وبينها
المعنيين هوية عميقة ، وتفاسير متواترة تذهب بالأهداف والغايات
الصحيحة .

هكذا رأيت الشعب على نشاط بدائي كثير وعلىوعي وغير يتطلع
إلى الإمام غير وجل وقد ادرك الآن أن له وطنا وعليه مسؤولية رعاية
هذا الوطن بمساعدته وقادمه وعقله وضميره حرا من تقاليد رزح تحت
أنفاتها زمانا جعله عبدا لمطامع زعمائه وعبداما لمطامع أجنبية .

رأيته في مصر وسوريا ولبنان واعيا لا نائما متناسيا حقه على الحياة
وواجبه نحو بلاده التي أصبحت حرة وهو يدرك تماما أن عليه العمل
فردا وجماعة لرفع مستوى المعيشى ولرفع مستوى وطنه في الميدان
الدولي .

ورأيت الشباب عليما أو طالب علم يحمل في قفسه هوى وطنيا لم
يع مثله قبل هذا الزمان ولا بدعا أن تتفجر القوى النائمة في أعماق النفوس ،

وتبرز الموهاب وتنصلق العقول وتنشدد العزائم لتبني بناء علمياً جديداً
وطناً عريقاً مجيد الصفحات ، رائعاً الآثار والحضارات ، في كل شبر من
أرضه تاريخ متألق النور ، وفي كل حجر من حجاره قارورة عطور٠٠٠ وهي
كل سهل من سهوله قيثارة شحرور ، ومزمار عصفور ، وهتف يعاقن
العصور ، وملعب صقور وكناس ضباء وبدور وفي كل بادية من بواديه
رمال تحلم بالعطاء ، فترفع سرابها صلاة الى امساء٠ وركعة شمس٠
واباء٠ وفي كل راية تتآرج افاسحب والاشواق ، وينتفض للحرية
والكرامة لواء خفاق ، وللخير والانسانية زند عملاق ، واذا الروابي
اغرودة انطلاق واشراق٠

وهانذا الان أجمع أملي مع تلك الآمال التي يرعاها رب الشعوب
العربية متوجهها بضمون هذا الكتاب الى اخوانى المغتربين الذين اعذروا
لهم حيرتهم كما عذرته لنفسى حيرتها بعدما رحلت الى الوطن جائلاً في
دوائره ومصانعه ومتاحفه ومكتاباته فأبصرت ووعيت لوطنى روح جديدة
ناهضة كانت الدعايات الاجنبية ولا تزال تتعامى عنها وتصد اخبارها عن
سامعنا في مغرباتنا٠

ايها الاخوان المغتربون خدوها مني كلمة صادقة وجداً نية تعرفكم
بعد اليوم بوطن آبائكم كما هو حالاً يتوكأ على علم أبنائه واخلاصهم
ووطنيتهم وشغفهم باستعلاء وطنهم في جميع حلبات العمران٠

خاتمة المطاف

قدر الله تعالى لواضع هذا الكتاب أن يجتمع بوطنه الأول بعد نصف قرن وثلاث سنوات قضتها مغتربا بجسده ولكن روحه ما برح تجند قلبه وقلمه لخدمة بلده وامته *

وما كنت قبل ذلك التقدير من رب القضاء غير حائز في أمر غربتي وما راودها من الرغبة في العودة ولو ببضعة أشهر أكحل خلالها العين برؤية التغيرات العصرية من عين ومن معنى مما تدافعت فيه عجلات التقدم النفسي وال عمران البلدي *

ولقد حررت زمنا في أمر الغربة والرغبة اللتين ذكرتهما إلا انتا نحن المخالفين قلما قطنا الى أنتا كثيرا ما ندعوا انطلاقاً قداماً ليس إلا من جراء ارادتنا في حين أن الحياة تسير خطواتنا من حيث ندري ولا ندري * هكذا رأيتني مدفوعاً للانطلاق من الغربة الى العودة وكان ذلك من نعم الحياة وتقديرها *

وعلى أثر تلك الرحلة أحسست بالهم من لدن الحياة بأن اختتمها

بكتاب ينوب عنى خاصة لدى اخوانى المغتربين الذين لا بد من انهم
يرغبون في استطلاع ما أحدثته رحلتي من الانطباعات ٠

لهذا أقدمت على وضع هذا الكتاب ليشترك معي كل من يقرأه في
انطباعاتي فأنا منهم مغترب طاف في أنحاء الوطن الاول وشاهد ما شاهده
باشراف الضمير الحر ناهجا به نهج مغترب لا يأمل من ذلك الوطن الا
أن يستمر على رقيه بعد أن أصبح قياده من نفسه ٠

وأنا حيال هذا كله راغب الى القارئ في أن لا يكتفي بالصورة التي
عنها ارتسست انطباعاتي فلقد زرت الوطن وهو لا يزال في مطلع الطفولة
الدولية فاستقلاله لم يكن الا منذ سنوات قليلة الا اني رأيته يحبو على
قديمه بصحبة مأمولة وبوعي منشود متطلعا الى الامام ثابت الاقدام وآملاء
يلوغ الشباب عندما يصير قادما على تحقيق أعلى الرغبات ٠

الروح الوطنية في وطننا الاول راغبة واذا كان الوطن لا يزال في بدء
سيره على قدميه فلقد رأيته ينشط لركوب السلاهب في طرق عصرية
مبلغه من غير شك أبعد المراتب مهما تتزايد أمامه المشاق والمصاعب ٠

هذا كتابي قد أملأه علي "ضميري أمامي" ، أقدمه خاصة للملا
المغترب - هذا الملا الذي حار مثلي حيال مختلف الدعايات الاجنبية
التي تجعل الايض أسود والاسود ايض حتى تغيب الحقيقة عن
أبصارنا ٠ ولبي الآن ان استنهض اخوانى المغتربين للتنك عن تلك
الدعايات الخبيثة فلا يقيسون لها أي معنى فهمي لغايات الذين كرهوا
لوطن آبائنا - وطننا الاول ، استقلاله وحرية أهله الا ان انطباعاتي هذه
لا بد من أن تنتقل من نفسي الى نفوس اخوانى ليروا بعدئذ ان الامة
العربية جماعة قد استيقظت من طويل سباتها وهي عامدة الى جمع
شتاتها ثم الى رفعة شأنها وتجهيز حياتها الذاخرة بالذكاء ومضاء العزيمة

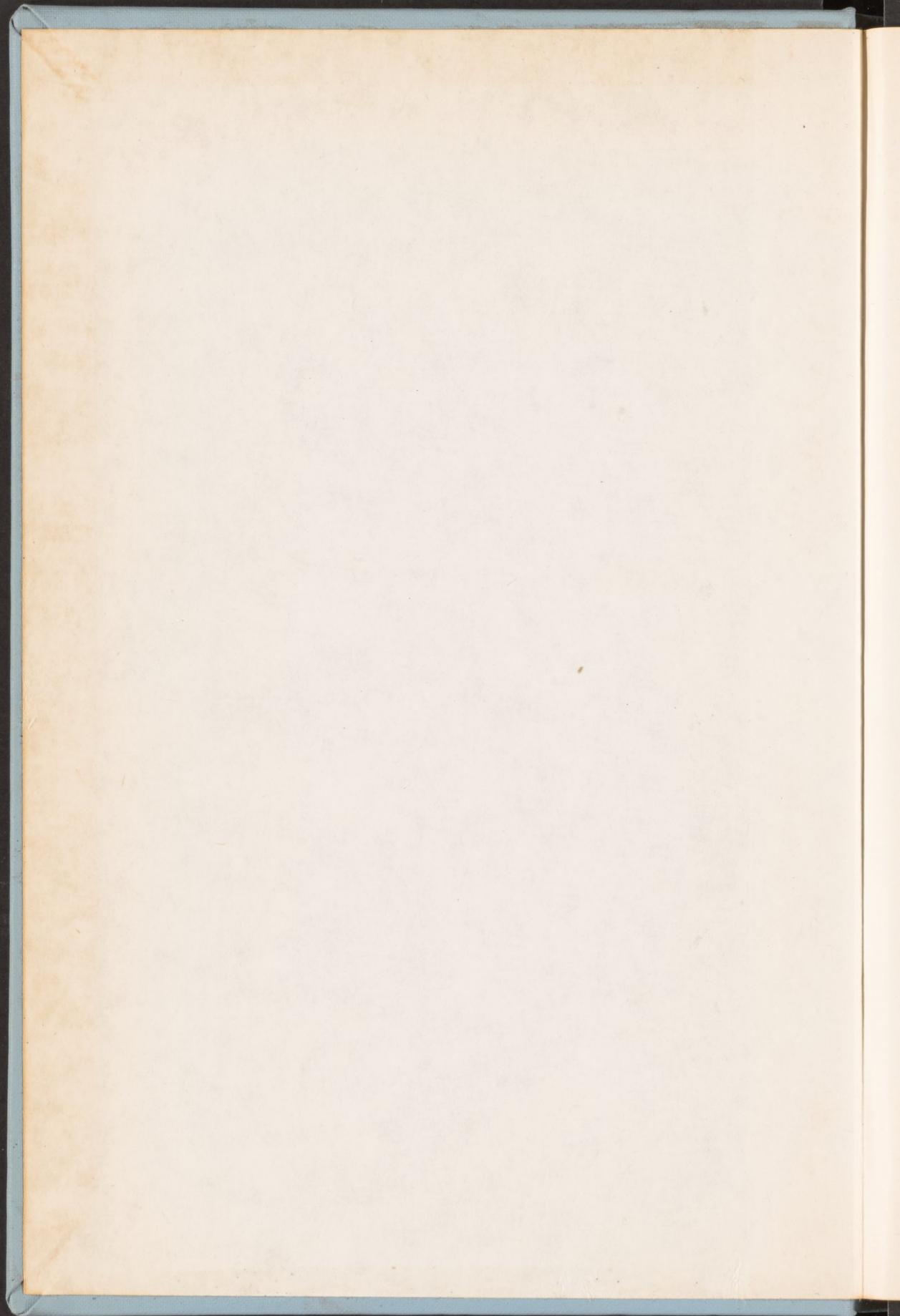
لترقى المراقي العليا ولتحتبط لنفسها الطرق المؤدية الى السلام باقدام وتعاون وخير نظام بقيادة الزعماء الاباء الافيفاء والرجالات المخلصين الاصفقاء الى مرامي الحياة الداعية امتننا الى العمل بما وفرته في نفوس قادتنا من الاخلاص والوفاء بعهد الامة وبما في الامة نفسها من وفر الذكاء ورعي العهود وحفظ الذماء *

وأقول في الختام : هذه انطباعاتي لم تطبعها على صفحات تفصي أية الغايات النفسية — خذوها عنني وادرسوها واذكروا معي أن الامل وطيد بارتقاء امة يعرب في جميع طرق الاجتماع وال عمران فقد حررتها الحياة لتحرير من تاريخ العصر الدولي خير الصفحات وتعيد الماضي السعيد ، وما عليه من نفسها كل مزيد ، يجعلها محترمة من قريب وبعيد ، ومرموقة بعيون الاعجاب والتأييد *



Date Due

Demco 38-297



NYU - BOBST



31142 02824 5572

DS94 .H27

Intibaat mughtarib fi Suriyah